



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

KSF 1368 (6)

**Harvard College Library**



FROM THE BEQUEST OF  
**HENRY WARE WALES, M.D.**

Class of 1838

FOR BOOKS OF INTEREST TO THE  
SANSKRIT DEPARTMENT



# BIBLIOTHECA BUDDHICA.

---

СОБРАНИЕ  
БУДДИЙСКИХЪ ТЕКСТОВЪ  
ИЗДАВАЕМЫХЪ  
ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИЕЮ НАУКЪ.

ТОМЪ VI.

ОБЗОРЪ СОБРАНИЯ ПРЕДМЕТОВЪ ЛАМАЙСКАГО КУЛЬТА  
КН. Э. Э. УХТОМСКАГО.

составилъ

Проф. А. Грюнведель.

Часть первая.



САНКТПЕТЕРБУРГЪ.  
ТИПОГРАФИЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.  
Вас. Остр., 9 лин., № 12.  
1905.

ОБЗОРЪ

СОБРАНИЯ ПРЕДМЕТОВЪ ЛАМАЙСКАГО КУЛЬТА

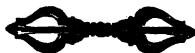
КН. Э. Э. УХТОМСКАГО.

СОСТАВИЛЪ

Проф. А. Грюнведель.

Часть первая.

Текстъ.



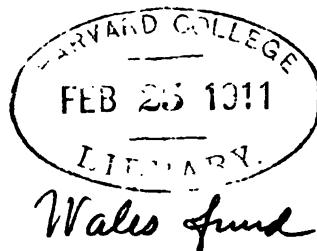
САНКТПЕТЕРБУРГЪ, 1905.

ПРОДАЕТСЯ У КОММИССИОНЕРОВЪ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ:

И. И. Глазунова и К. Л. Риккера въ Санктпетербургѣ; И. П. Карбасникова въ Санктпетербургѣ, Москвѣ, Варшавѣ и Вильнѣ; Н. Я. Оглоблина въ Санктпетербургѣ и Киевѣ; М. В. Клюкина въ Москвѣ; Е. П. Распопова въ Одессѣ; Н. Кимисса въ Ригѣ; Фоссъ (Г. В. Зоргенфрей) въ Лейпцигѣ; Люзакъ и Комп. въ Лондонѣ.

Цена: 1 р. — Prix 2 Mrk. 50 Pf.

A.F 1368 (1)



Wales fund

Напечатано по распоряжению Императорской Академии Наукъ.  
С.-Петербургъ, Августъ 1905 года.

Непремѣнныи Секретарь, Академикъ С. Ольденбургъ.

FEB -4 1916

## Оглавление.

	Страницы
Предисловие . . . . .	I—II
Введение . . . . .	1—16
Алфавитный список изображений . . . . .	17—59
Списки изображений по номерамъ собранія . . . . .	61—131
I. Списокъ статуэтокъ, литьыхъ изъ металла и рѣзанныхъ изъ дерева или другого материала, и терракотъ . . . . .	61—104
II. Списокъ писанныхъ образовъ . . . . .	105—131
Списокъ алтарныхъ принадлежностей музыкальныхъ инструментовъ и т. д., книгъ . . . . .	133—138





## Предисловіе.

---

Считаю нужнымъ сдѣлать нѣсколько замѣчаній по поводу настоящей книги. Основою ея явился каталогъ на карточкахъ къ фотографіямъ собранія кн. Э. Э. Ухтомскаго, который былъ составленъ мною много лѣтъ тому назадъ. Съ этими карточками я свѣрилъ потомъ рядъ обозначеній, которыя были сдѣланы въ Монголіи ламами на серіи посланныхъ имъ фотографій. На основаніи этого материала была написана книга моя «*Mythologie des Buddhismus in Tibet und in der Mongolei*», которая должна была служить руководствомъ для изученія этого великолѣпнаго собранія на парижской выставкѣ. По возвращеніи собранія въ С.-Петербургъ кн. Ухтомскій любезно предоставилъ мнѣ осмотрѣть подлинники, число которыхъ значительно возрасло благодаря цѣннымъ покупкамъ. Тутъ-же я въ первый разъ увидѣлъ и писанные образа собранія. То, что мнѣ удалось сдѣлать за эти шесть недѣль въ С.-Петербургѣ, и составляетъ содержаніе настоящей книги. Моя опись разумѣется не могла охватить предметъ всесторонне, я могъ только показать какъ велико иконо-графическое богатство собранія.

Печатаніе затянулось благодаря моему путешествію въ Среднюю Азію и другимъ обстоятельствамъ. Издание во-

обще стало возможнымъ лишь благодаря тому, что академикъ С. Ольденбургъ взялъ на себя переводъ части книги, и что кн. Э. Ухтомскій присоединилъ къ ней иллюстраціи, которыхъ должны быть впрочемъ только эскизами. Обоимъ приношу здѣсь искреннюю благодарность.

Собраніе кн. Э. Ухтомскаго находится нынѣ въ Этнографическомъ Отдѣлѣ Русскаго Музея Императора Александра III въ С.-Петербургѣ.

Берлинъ, май 1905.

Альбертъ Грюнведель.

## **В В Е Д Е Н И Е.**



Современная европейская наука, все съ большимъ интересомъ изучающая восточную и среднюю Азию, удѣляетъ при этомъ не мало вниманія изученію религій этихъ, столь еще мало известныхъ, странъ, и въ особенности буддизму. Но, хотя уже втеченіе полу-столѣтія буддизмъ изучается учеными и возбуждается живѣйшій интересъ среди любителей, мы видимъ, что изданъ лишь палійскій канонъ священныхъ книгъ и рядъ филологическихъ и философскихъ обработокъ отдельныхъ его частей, въ то время какъ археологическая сторона этой, богатѣйшей по разнообразію формъ, религіи совершенно почти оставлена въ сторонѣ. Между тѣмъ именно въ этой сторонѣ буддизма и находится главное его значеніе для исторіи человѣческой культуры. Какъ уже въ самой Индіи онъ воспринялъ все чисто народное и наложилъ свою печать главнымъ образомъ на искусство и съумѣлъ сохранить ее, такъ и всюду, во вѣндиндійскихъ странахъ, онъ глубоко проникъ во все туземное и усвоилъ себѣ его, а въ тѣхъ случаяхъ, когда ему не приходилось претворить въ себѣ какую либо чужую религіозную систему, онъ оставлялъ на ней неизгладимый слѣдъ.

Особенно справедливо это по отношенію къ такъ называемой сѣверной церкви съ ея удивительной іерархіей, которая какъ бы живая міеология, съ ея полнымъ блестящихъ обрядовъ почитаниемъ многочисленныхъ боговъ и духовъ; при чёмъ эти боги и духи часто не просто схемы безъ міеовъ, какъ китайские, но, несмотря на нѣкоторый трансцендентный отгѣнокъ, жизненные типы различного происхожденія, съ длиннымъ историческимъ развитіемъ, проходящимъ почти по всѣмъ азіатскимъ странамъ. Вѣдь,

если выключить страны, въ которыхъ возникъ и первоначально развилсѧ исламъ, почти все остальное, включая и восточную Персию и Туркестанъ, такъ или иначе приходило въ соприкосновеніе съ буддизмомъ.

Что касается ознакомленія съ литературою сѣвернаго буддизма то не только русскія библіотеки заключаютъ въ себѣ богатѣйшій матеріалъ въ этой области, но и Германія (Берлинъ) и Франція (Парижъ) не лишены его, такъ что цѣлое поколѣніе ученыхъ нашло бы себѣ здѣсь достаточно работы. Но доступныя пока изученію *realia*, предметы культа и образа, весьма малочисленны. Эти преемники индійскихъ археологическихъ памятниковъ кромѣ Россіи, только еще въ Берлинѣ представлены сколько-нибудь удовлетворительно. Индійская археология лишь въ самое послѣднее время стала на достаточно научную почву, чтобы можно было привлечь ее къ общему обозрѣнію всего громаднаго матеріала буддійскаго искусства. Состояніе нашего знакомства съ иконографіей Тибета, Монголіи, Китая и Японіи, гдѣ мы могли бы искать съ другой стороны объясненія индійскихъ памятниковъ пока сводится почти только къ тому, что мы можемъ указать имена тѣхъ или другихъ статуэтокъ или образовъ, которые попадаются въ общественныхъ собраніяхъ. У насъ совершенно не хватаетъ матеріала, чтобы создать исторію буддійскаго пантеона, исторію отдѣльныхъ періодовъ его художественнаго развитія, чтобы сравнивать развитіе формъ въ разныхъ странахъ. Тѣмъ болѣе это было бы любопытно, что вѣрующіе буддисты разныхъ странъ съ течениемъ времени совершенно потеряли другъ друга изъ виду.

Разрушенные на нашихъ глазахъ пекинскіе храмы, несравненные сокровища которыхъ уничтожены, разграблены или растиасканы, въ всякомъ случаѣ вырваны изъ объяснявшаго ихъ цѣлаго, могли дать удивительную основу для изученія буддійскаго искусства. Они были полны старинныхъ и знаменитыхъ предметовъ разныхъ періодовъ средне- и восточно-азіатской исторіи, на ряду съ которыми находились старинныя индійскія изображенія и различные предметы дани; тамъ-же находились библіотеки, съ необходимой

литературой, инвентари храмовъ и т. п., однимъ словомъ это были музеи, въ которыхъ могла учиться любознательная Европа. Нынѣ все это исчезло и большой вопросъ, въ какой мѣрѣ тутъ послужать замѣною европейскіе музеи, куда часть предметовъ, вѣроятно, начнетъ постепенно поступать.

Остается конечно еще Тибетъ и его знаменитые, старинные монастыри съ ихъ старинными бурханами и богатыми книгохранилищами. Надо желать, чтобы благопріятная судьба охранила ихъ отъ пекинскихъ сценъ, которыя невольно вызываютъ въ памяти картины разрушенія испанцами мексиканскихъ культуръ.

Какъ мы уже сказали, нѣть недостатка въ письменныхъ памятникахъ, но нѣть работниковъ и нѣть цѣнныхъ въ научномъ отношеніи общедоступныхъ собраній; я бы даже сказалъ, потому и нѣть людей, которые бы стали обрабатывать книжный материалъ, что нѣть собраній вещественныхъ памятниковъ буддизма. Ни одна религіозная литература не нуждается для полнаго ея пониманія въ такой мѣрѣ въ археологіи, миѳологіи и въ собраніяхъ предметовъ культа, какъ тибетско-монгольскій буддизмъ, т. е. ламаизмъ. Ибо лишь въ подобной связи оживаютъ тоскливо-бесодержательные тексты и многие изъ нихъ пріобрѣтаютъ такой интересъ, что бросаютъ свѣтъ на предметы, свиду стоящіе совершенно всторонѣ отъ нихъ.

Намъ приходится однако натолкнуться здѣсь на странное предубѣжденіе; старая фраза о томъ, что «тибетская литература имѣеть совершенно второстепенное значеніе, потому что въ ней все или индійское или китайское», охотно повторяется людьми, привыкшими къ разъ установленнымъ схемамъ и враждебно относящимися ко всякому новому движению; и къ сожалѣнію главнымъ образомъ синологи повторяютъ это несправедливое утвержденіе. Но такъ какъ литература Тибета сохранила намъ памятники, утраченные въ Индіи, такъ какъ она обѣщаетъ намъ точныя даты, даже для индійской исторіи, такъ какъ она наконецъ содержитъ единственныя, доступныя свѣдѣнія о цѣлыхъ слояхъ азіатской духовной жизни, изъ которыхъ исторія куль-

туры и исторія искусства могутъ почерпнуть удивительные результаты, то можно смѣло утверждать, что тибетская литература составляетъ незамѣнное дополненіе къ санскритской и что безъ знанія тибетского буддизма немыслимо изученіе китайскихъ религій; лучшимъ доказательствомъ этого послѣдняго являются сами вещественные памятники.

Самое выдающееся собраніе, известное намъ, собраніе частное — это замѣчательная коллекція кн. Э. Э. Ухтомскаго въ С.-Петербургѣ. Значеніе его не только въ его значительныхъ размѣрахъ, но и въ разнообразіи его содержанія; разнообразіе это къ тому же двоякое: съ одной стороны необыкновенное богатство разныхъ типовъ отдѣльныхъ божествъ, собранныхъ съ большимъ искусствомъ и тонкимъ вкусомъ, съ другой стороны значительное многообразіе стилей, причемъ большинство экземпляровъ безупречной сохранности. Собраніе это, столь полное и совершенное, можетъ почти служить основою для исторіи ламайскаго искусства.

Нижеслѣдующій обзоръ имѣть цѣлью быть лишь попыткою общаго обозрѣнія наиболѣе существеннаго, такъ какъ обстоятельное изслѣдованіе не можетъ быть дано въ настоящее время, особенно же однимъ человѣкомъ.

Ламайская часть составляетъ главную часть собранія кн. Э. Э. Ухтомскаго, которое состоять изъ трехъ отдѣловъ.

I. *Ламайский*: болѣе тысячи бронзовыхъ и серебряныхъ статуэтокъ, терракотовые рельефы съ изображеніями боговъ, много ступъ, около трехсотъ большихъ и малыхъ писанныхъ образовъ, много предметовъ культа; ксилографы, книги.

II. *Китайский*: фоистическая и другія бронзы, много образовъ.

III. *Японский*: японско-буддійскія божества.

Настоящій обзоръ касается только первого отдѣла, любезный доступъ къ которому былъ предоставленъ намъ кн. Э. Э. Ухтомскимъ позднею осенью 1901 г.

Прежде всего обратимся къ статуеткамъ разныхъ божествъ. Именно въ этомъ отдељь сразу поражаетъ насъ то разнообразіе, которое не можетъ не броситься въ глаза даже не специалисту: рядомъ съ золотистыми бронзами лучшаго времени мандинской династіи мы видимъ яркие, жизненные типы различныхъ тибетскихъ школъ, тутъ же новѣйшая монгольская произведения и серебряные чеканные фигуры современной бурятской работы.

Совершенно однако особый характеръ носятъ три группы, которые или прямо индійской работы или же представляютъ намъ преемниковъ извѣстнаго направлениія индійской художественной техники; всѣ они происходятъ изъ Пекина. Къ сожалѣнію мы настолько мало знакомы съ индійскимъ художественнымъ производствомъ, что намъ трудно дать какія-нибудь наименованія этимъ группамъ. Какую драгоценную помощь оказали бы намъ теперь храмовые инвентари, навѣрное существовавшіе исторические документы къ этимъ памятникамъ. Живо представляю себѣ удивленіе тѣхъ господъ, которые теперь являются въ музеи, чтобы продать «китайскихъ идоловъ», когда они узнаютъ, что ихъ «идолы» совершенно не китайские! Никогда позорное незнаніе восточной Азіи не мстило такъ за себя какъ именно теперь.

У насъ есть некоторые указанія общаго характера, но они не относятся къ опредѣленному памятнику. Книги-образцы для составленія фигуръ божествъ (нпр. 300 бурхановъ Чжан-Чжа Хутухты) содержать въ себѣ указанія на принадлежность изображенія къ какой либо сектѣ или монастырю нпр. са-лугс (ਸ བ ཉ དྷ ག) или ка-ченъ-пан-ченъ-лугс (ཆ བྷ པ མ ཁ ཇ ཕ ང ན གྷ) и т. д. которые указываютъ на происхожденіе этого типа либо изъ монастыря Са-скья, либо отъ кашмирскаго пандита. Подобныя же указанія есть въ книгахъ, заключающихъ въ себѣ заклинанія, (साधन) садхана, боговъ, но скучная наши литературныя свѣдѣнія не позволяютъ пока пользоваться подобными указаніями. Такъ же мало можемъ мы пока извлечь пользы и изъ указаній Тара-наты, потому что мы не имѣемъ ни одного образца, который

показать бы намъ какой видъ имѣла работа упоминаемыхъ имъ школъ.

Намъ поэтому пока придется просто ограничиться группировкой родственныхъ фигуръ.

I-ая группа. №№ 191, 355, 410, 428, 436, 461, 534, 541, 646, 548, 550, 949, 1043 представляетъ собою несомнѣнно индійскій типъ. Всѣ эти статуэтки представляютъ стоячія, чрезвычайно стройныя фигуры. Трактовка лица напоминаетъ южно-индійскія бронзы (Орисса); у статуэтокъ плохой работы атрибуты удивительнымъ, грубымъ образомъ приставлены, къ рукамъ, такъ что они какъ бы образуютъ продолженіе несогнутыхъ пальцевъ. Кроме того на головномъ уборѣ иногда встрѣчаются своеобразные, острѣе зубцы или похожія на крылья бабочки, торчащія по бокамъ головы, ленты. Ноги, по большей части, чрезвычайно узкія, оканчиваются втулками, которыя прикрѣпляютъ статуэтку къ подножкѣ. Какъ было сказано, эта группа носить чисто индійскій характеръ и должна быть очень древняя, потому что въ ней мы не встрѣчаемъ фигуръ съ многими членами.

II-ая группа представлена въ собраніи №№ 123, 549, 792, 793, 794. Фигуры эти круглыя, приземистыя, края украшеній выдѣляются рѣзче. Какъ и фигуры предшествовавшей группы они часто вставлены при помощи втулокъ въ подножки, поднимающіяся террасами. Надъ ними нависаютъ особыя тяжелыя крыши, формою напоминающія собою конусообразныя ступы. Одна изъ фигуръ изображена сидящей, съ особенно стилизованнымъ лотосомъ въ лѣвой руцѣ; ленестки лотоса лежать горизонтально и на нихъ замѣтны полосы. Параллели къ этой группѣ мы находимъ въ яванскихъ бронзахъ, стиль которыхъ совсѣмъ тождественный.

Мы имѣемъ здѣсь дѣло съ двумя возможностями: или здѣсь прямая связь съ индійскимъ архипелагомъ или же оба типа восходятъ къ общимъ, неизвѣстнымъ индійскимъ оригиналамъ.

III-ья группа показываетъ намъ подобное же отношеніе, но

уже къ Индо-Китаю, съ тою разницей, что ламайскія формы значительно превосходятъ красотою индо-китайскія. Къ этой группѣ относятся №№ 92, 115, 122, 227, 235, 398, 344, 471, 543, 595, 598, 723. Это почти все сидящія фигуры изъ темной бронзы. Онѣ настолько отклонены назадъ, что спина не спускается подъ прямымъ угломъ къ подножкѣ, которая сильно въ свою очередь выступаетъ; такимъ образомъ лягіа, опущенная изъ макушки на подножку, образуетъ вмѣстѣ съ линіею спины и линіею по подножкѣ прямоугольный трехугольникъ, прямой уголъ котораго составляетъ идеальной линіей спины (при воображаемомъ прямомъ положеніи фигуры) и линіей на подножкѣ. Особенно примѣчательны большие, сильно ажурные вѣнцы, прямо напоминающіе древне-индо-китайскія формы (Пегу, Бирма). Въ томъ-же стилѣ плоское, поднимающееся надъ плечами дугою, верхнее платье и тонкіе, длинные атрибуты изъ цвѣтовъ.

Технически любопытны металлическія подпорки, которые съ виду какъ бы подпираютъ тонкіе круги вѣнцовъ и полосы верхняго платья, а на самомъ дѣлѣ, по моему, служили для облегченія отливки: дѣйствительно эти тончайшія части статуэтокъ безъ добавочныхъ каналовъ для металла либо не были бы совсѣмъ заполнены имъ, либо слились бы въ комокъ. У фигуръ будь нась поражаетъ вытянутая верхняя часть головы (ушниша), совсѣмъ какъ у индокитайскихъ буддъ, а также мотивъ плоско лежащаго или трубкообразнаго платья, особенно рѣзко сказывающійся тамъ, где одежда перевѣшивается черезъ руку.

Всѣ эти фигуры отличаются образцовой индивидуализацией лица, преимущества, котораго, насколько намъ известно, нѣтъ у цегуанскихъ родственныхъ формъ. Я не могу забыть какъ именно эти статуэтки особенно привлекли къ себѣ мое вниманіе при первомъ же посѣщеніи собранія и какъ выраженіе лицъ оживлялось и становилось все болѣе краснорѣчивымъ по мѣрѣ того, какъ я въ нихъ дольше всматривался. Вообще для опѣнки ламайскихъ бронзъ, особенно изображеній буддъ, бодисатвъ и богини Тарѣ, необходимо большое съ ними знакомство и сосредоточенность, искъ

приходится долго рассматривать и сравнивать, пока глазъ не привыкнетъ отмѣтить отличія, иногда тончайшія и оставляемыя совершенно безъ вниманія неспеціалистомъ, котораго часто утомляетъ или отталкиваетъ кажущееся однообразіе вѣшнихъ формъ.

Мы имѣемъ здѣсь дѣло съ явленіемъ эстетического порядка, обусловленнымъ религіознымъ, созерцательнымъ характеромъ предметовъ и тѣсно съ нимъ связаннымъ; европейскій ученый называетъ это постигновеніемъ художественного значенія предмета, а вѣрующій буддистъ говоритъ: когда истинно вѣрующіе приближаются къ священнымъ изображеніямъ, изображенія оживаютъ, боги предстоять вѣрующему, въ то время какъ для посторонняго изображенія мертвы и лишены сущности. Что научная оценка предмета должна начаться съ определенія его назначенія очевидно.

До насъ дошло любопытное свѣдѣніе о связи индокитайскихъ буддистовъ съ Тибетомъ. Мы знаемъ, что при дворѣ царей Судамманагара (Thatthon, Пегу) до XII столѣтія процвѣтала Махаяна, даже специально Тантризъ; изъ бирманскихъ царскихъ лѣтописей мы узнаемъ, что царь Пагана (Бирма) А-нѣ-я-хта, который желалъ соединить въ своей столицѣ Паганъ все роды буддийского культа, взялъ въ плѣнъ царя Пегу Мануха, не хотѣвшаго дать ему бывшій въ Пегу въ употребленіи канонъ священнаго писанія, привелъ плѣненнаго царя и его войско въ Паганъ и заставилъ выстроить тамъ храмъ въ пегуанскомъ стилѣ. Двѣ развалины особаго стиля, тождественного съ пегуanskимъ, и до нынѣ сохранились въ Паганѣ.

Атиша (ср. № 496, О. 6, О. 63, О. 68) изъ Гаура (род. 980 г. по Р. Хр.), который, по уничтоженіи въ Тибетѣ буддизма царемъ Лань-дармою, ввелъ тамъ вновь эту вѣру, преобразовавъ ее, передъ тѣмъ втечениіи двѣнадцати лѣтъ занимался въ Пегу подъ руководствомъ знаменитаго Чандракирти изъ Суварнабуми (శువర్నాబుమి ср. № О. 240<sup>1</sup>). Насколько мы вправѣ вышесказа-

1) Ср. Phayre. History of Burma. London 1883. стр. 34. R. C. Temple, Notes on antiquities in Ramannadesa. Bombay 1894. стр. 32—33. The Open Court

занныя формы статуэтокъ приводить въ связь съ только что названными фактами сказать пока конечно трудно.

Также какъ и съ бронзами обстоитъ дѣло и съ писанными образами. И здѣсь мы съ первого взгляда различаемъ массу разныхъ стилей, раздѣленіе которыхъ и обозначеніе еще труднѣе, чѣмъ у литьихъ или кованыхъ изображеній. Уже новѣйшіе образа изъ Пекина, Урги, Гоби имѣютъ разный рисунокъ и совершенно разную окраску. Монголы любятъ кричащія краски, въ пекинскихъ образахъ мы замѣчаемъ тонкій рисунокъ и обильную по золоту. Старинные образа, особенно тибетскіе, отличаются нѣжной гармоніей красокъ; нѣсколько портить образа копоть отъ близъ стоящихъ свѣтильниковъ, когда она очень сильно осѣла; но когда она успѣла оказать только слабое вліяніе на образъ, то необыкновенно удачно вліяетъ на гармонію красокъ; явленіе это, чисто случайное, по своему эстетическому характеру напоминаетъ намъ аналогичный эффектъ старыхъ картинъ голландской школы.

Собраніе кн. Э. Э. Ухтомскаго очень богато образами съ подписями изображенныхъ лицъ, которые даютъ намъ обильный матеріалъ для проверки опредѣленій. Я постарался по возможности обратить свое вниманіе въ эту сторону по слѣдующимъ соображеніямъ. При обозначеніи сюжетовъ индійскихъ бронзъ и писанныхъ образовъ мы до сихъ поръ стоимъ на особенно шаткой почвѣ въ двухъ случаяхъ: 1) при опредѣленіи названий изображенныхъ бодисатвъ, 2) при изображеніяхъ ламъ—этихъ земныхъ представителей бодисатвъ. Что касается первыхъ, то почти всегда мы умѣемъ опредѣлить часто встречающихся Падмапа́ни, Ваджрапани, Манджуши и отчасти Майтрею, хотя спѣшимъ тутъ же замѣтить, что часто происходитъ смѣщеніе Падмапа́ни и Майтреи. То обстоятельство, что первый изъ нихъ чаще всего встрѣчается въ многорукихъ и многоголовыхъ изображеніяхъ и что Майтрея съ своей стороны имѣеть много, иначе и болѣе опредѣленно вы-

---

XV. № 548. 1901. стр. 478. Nobin Chandra Das. Indian Pandits in the Land of Snow. Calcutta. 1898. стр. 51.

раженныхъхъ, формъ, заставляетъ ихъ обыкновенные двурукія формы сближаться до такой степени, что ихъ невозможно уже отличить другъ оть друга и что ламы, очевидно, и сами не различаютъ ихъ. Въ спискѣ предметовъ собранія я поэтому рядомъ съ моими опредѣленіями ставлю и опредѣленія ламъ. Еще труднѣе опредѣленіе рѣже встречающихся подписей. Два доступные намъ сборника туземной иконографіи сильно отступаютъ другъ оть друга и трудно рѣшить, чьи указанія вѣрнѣе. Самый надежный нока путь поэтому — собираю возможно большаго числа изображений съ обозначеніемъ изображенаго сюжета.

Я обратилъ также затѣмъ вниманіе и на изображеніе ламъ и срисовалъ всѣ изображенія съ подписями. Различить подобныя изображенія тамъ, где нѣтъ подписей, особенно трудно, потому что нѣть совсѣмъ различія въ типахъ: всюду это фигура въ монашескомъ одѣяніи, единственными отличительными чертами которой являются: цветъ одежды (желтый или красный), обнаженная или покрытая какой нибудь особой шапкой голова, особое положеніе рукъ и немногіе атрибуты (чаша для подаяній, ваджра, колокольчикъ, книга, доска для писанія, лотосъ одинъ или съ атрибутами колокольчикомъ, книгой, ваджрай и т. д.). При этомъ еще несомнѣнно встречаются и колебанія въ отличительныхъ признакахъ. При хорошей работѣ портретъ, разъ онъ известенъ, помогаетъ опредѣленію, точно также, какъ въ серіяхъ, вся совокупность серіи. Но бываетъ и слѣдующее: изображеніе подписано, а изображенное лицо намъ неизвѣстно. Совершенно невозможно получить полный перечень всѣхъ ламъ перерожденцевъ; возможно только, и этого слѣдуетъ добиваться, получить обзоръ всѣхъ формъ индійскихъ учителей и главъ сектъ, а также и перерожденій главнѣйшихъ ламъ (Лхасы, Даши-Лумбо, Пекина, Урги и нѣкоторыхъ другихъ). Кромѣ того изученіе исторіи Тибетанесется сюда свѣтъ и покажетъ намъ что существенно и что второстепенно.

Въ общемъ мы видимъ передъ собою два противоположныхъ теченія: съ одной стороны старинные типы становятся все рѣже

и постепенно утрачивается ихъ пониманіе, съ другой все увеличивается число новыхъ іерарховъ-перерожденцевъ, которые вызываютъ потребность въ новыхъ атрибутахъ, и безъ того уже мало разнообразныхъ. На ряду съ этимъ мы видимъ сглаживающую работу желтой церкви, которая, несомнѣнно, при распространеніи своею предприняла иконографическое возрожденіе: следы этого возрожденія замѣтыны всюду. На ряду съ нимъ шедъ родственны ему пересмотръ каноническихъ книгъ и уравненіе номенклатуръ. Преемникомъ этого, если можно такъ выразиться, вселенствующаго направленія была попытка повліять уравнивающимъ образомъ на пантеонъ ламаизма, сдѣланная Чжан-чжа Лалитаваджрою, во время перевода Ганджура на монгольскій. Свидѣтельями этой попытки являются терракотовые рельефы того времени съ многоязычными надписями на обратной сторонѣ. Здесь сказывается стремленіе переводить всѣ имена боговъ и создать, какъ это было раньше сдѣлано для тибетскаго; новые имена и для монгольскаго. Схема всего движенія будетъ такимъ образомъ сдѣлывающа:

- I. *Индійский* периодъ съ индійскими именами.
- II. *Древнетибетский* периодъ. Индійские имена часто сохранены и только тибетизированы, въ нѣкоторыхъ случаяхъ переведены, но разно.
- III. *Первое обращение монголовъ.* Индійскія имена, перешедшія въ монгольскій, быть можетъ черезъ старое уйгурское преданіе.
- IV. *Желтая церковь: периодъ уравненія.* Всѣ индійскія имена переведены на тибетскій; ихъ стараются всюду вводить.
- V. *Второе обращение монголовъ.* Во время Чжан-чжа Лалитаваджры схема IV переносится и на монгольскій, но не имѣеть успеха.
- VI. *Современный периодъ.* Всѣ типы вмѣстѣ, съ различіями по сектамъ и мѣстностямъ. Имена устанавливаются не единобразно, обычаюмы, въ однихъ случаяхъ схема III, кое гдѣ

V, часто просто монгольское произношение тибетского. Этот последний, наиболее удобный, путь становится, повидимому, излюбленнымъ.

Примерами могутъ служить напр. следующія имена:

Схема III.

Индійское имя: Гаруда.

Тибетское (переводъ): к'юнъ.

Монгольское: Гаруди.

или

Индійское имя: Винашъ.

Тибетское (переводъ): рНам-зигс.

Монгольское (звуковое подражаніе индійскому) Бабапи.

Схема V.

Индійское имя: Ачала.

Тибетское (переводъ): Ми-гью-ба.

Монгольское (переводъ) Ылүү кэльбэрикчи (неподвижной).

Схема VI.

Соединеніе III и V.

Индійское имя: Нагарджуна.

Тибетское (переводъ): Лу-сгруб.

Монгольское, а) звуковая передача индійского имени: Нагансуна б) (переводъ): Лус бүтэксэнь.

или

Индійское имя: Калачакра.

Тибетское: Дус-къи кор-ло.

Монгольское (съ монг. произношениемъ тибетского): Дүннэхор.

Въ какой мѣрѣ эти чисто внѣшніе признаки можно прослышать и на самомъ искусствѣ и въ какой мѣрѣ отдельные периоды оставили следъ на стилѣ изображеній божествъ, какъ далеко

простирались попытки реформы, къ какимъ недоразумѣніямъ она приводила—отвѣтъ на это пока еще дѣло будущаго. Несомнѣнно однако, что многія старинныя индійскія формы, особенно извѣстные бодисатвы и многія богини, напр. Панчаракш, часто встрѣчавшіеся въ индійскомъ буддизмѣ и еще болѣе частые въ другихъ мѣстахъ, (напр. Кшитигарбха въ Японіи), въ ламаизмѣ чрезвычайно рѣдки. Къ этому присоединяются еще смѣшенія и недоразумѣнія.

Это выступаніе новыхъ формъ и у боговъ, не только у ламъ, привело въ Тибетѣ къ массѣ новообразованій. Сюда присоединяются еще мѣстныя божества, которыхъ пріобщаютъ къ индійскимъ божествамъ. Съ другой стороны идетъ выдѣленіе въ самостоятельное существованіе какихъ-либо чергъ-главнаго типа, какъ напр. встарину выдѣлились въ самостоятельное существованіе богини Бхрикути и Чунда, бывшія раньше лишь видами богини Тара. Выдѣленіе это часто происходитъ самымъ безсмысленнымъ образомъ. Такъ напр. является имя «божество охранитель» (таб. №№ 77 скр. №№) тамъ, где имѣется ввиду Махакала, и «имена» чисто вѣнчне-описательныя, какъ «четверорукій», «четвероголовый» получаютъ почти преобладаніе: это просто случайныя названія, за незнаніемъ настоящихъ, а не имена. Напр. «связанный обѣтомъ» (Дам-чань) название чужого божества, о которомъ мы почти ничего не знаемъ; между тѣмъ и другіе боги, напр. Яма могутъ быть «дам-чань», послѣдній напр. по отношенію къ Дзонхавѣ.

Способность буддизма усвоять чужое почти невѣроятна и въ этомъ большая научная цѣнность его: все сколько нибудь подходящее улеглось въ его систему. Въ Монголіи явились новые формы, въ связи съ духами мѣстнаго шаманства развились божества, для изображенія которыхъ послужили китайскіе типы, съ буддійскими атрибутами и въ соотвѣтствующей миѳологической обстановкѣ; ср. №№ 861, О. 114\*, О. 142\*, О. 186\* или О. 139\*, О. 79\*.

На основаніі всего вышеуказанного мы можемъ заключить; что для изученія исторического развитія буддійского пантеона необходимо прежде всего ознакомиться съ монастырскими художественными находками и постараться извлечь изъ этого, съ виду неблагодарнаго, матеріала лежащіе въ немъ цѣнныя научные результаты, и во вторыхъ необходимо обработать иконографическую и біографическую туземную литературу.

Прежде чѣмъ перейти къ описанію самого собранія, я долженъ прибавить нѣсколько словъ насчетъ списковъ предметовъ. Первый списокъ, расположенный въ алфавитномъ порядкѣ имень, даетъ картину необыкновенной полноты собранія въ отношеніи точно опредѣлимъхъ изображеній, хотя и неизбѣжно остаются пробѣлы. Второй списокъ расположень просто по порядку №№ собранія, онъ раздѣляется на три части: 1) списокъ статуэтокъ и ступъ, 2) списокъ писанныхъ образовъ (обозначенныхъ буквою О) и 3) списокъ другихъ предметовъ культа. Списокъ статуэтокъ основанъ на нумерациіи фотографическихъ снимковъ; вводить новую нумерацию не представлялось желательнымъ. Благодаря этому нѣкоторые №№ выпали, именно въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ были дублеты фотографій или фойстическая или даоскія божества. Связь нѣкоторыхъ серій уже опредѣлилась послѣ; напр. 61, 72, 72, 78, 79, 82, 83, 106, 114, 117, 231, 284; на эти случаи указано въ текстѣ. Знакъ \*, прибавленный къ номеру, показываетъ, что обозначенная такимъ образомъ фигура главная на образѣ, номеръ безъ звѣздочки (у О) указывается на фигуру, имѣющу второстепенное значеніе на образѣ. Порядокъ алфавита русскій, по индійскимъ именамъ, и только тамъ, гдѣ нельзя было опредѣлить индійскаго имени, оставлено одно тибетское или монгольское имя. Знакъ \* у санскритскихъ именъ показываетъ, что имя не найдено пока въ текстахъ, а возстановлено на основаніи перевода на другой языкъ.



## **АЛФАВИТНЫЙ СПИСОКЪ ИЗОБРАЖЕНИЙ.**



## Абхиджна

\*Ckr. अभिष्ठ

## Тиб. མདོན་མලික

**О. 240. Одинъ изъ 1000 буддхъ.**

## Авалокитешвара

Skr. अवलोकितेश्वर

Тиб. རྒྱନ་རྩ་ସྐྱྲ୍ପେ ལྷ རྩ སྐྱྲ୍ପେ ສ්යාන-රස-ගාංග ද්වාන-ප්‍රෝග

Монг. - Нидүберъ ўзекчи

ИЛИ

## Хоншиимъ бодисатва

или

Арьябало

6, 36, 44, 45, 70, 76, 104, 123, 132, 137, 170, 175, 185, 186, 278, 280, 389,  
340, 344, 346, 351, 358, 361, 372, 429, 442, 449, 464, 466, 471, 475, 491, 501, 519,  
533, 537, 539, 548, 551, 557, 571, 572, 577, 628, 658, 663, 670, 671, 674, 714, 716,  
722, 723, 728, 790, 794, 812, 866, 867, 896, 929, 948, 949, 961, 964, 986; О. 9\*,  
О. 10, О. 28\*, О. 31\*, О. 46, О. 47, О. 54, О. 57, О. 63, О. 64, О. 67\*, О. 70,  
О. 121\*, О. 122\*, О. 185\*, О. 189, О. 152, О. 157, О. 191\*, О. 198, О. 209,  
О. 216, О. 241 (съ китайскимъ именемъ, маньчжурскимъ письмомъ).

Этоте бодисатва имѣть много формъ; изъ нихъ главнѣйшія: одинъ наддатиголовый, собственно: Авалокитешвара, напр. 36, 70, 449, 557, 577, 964, О. 122\*, О. 198; четырехрукій Тиб. སྤ୍ରବ୍ଦିଷ୍ଟ ཡକ୍ଷ དୱାରା རା གୁଣନାଦଶେଷ-ପ୍ରତ୍ୟେକୀୟ 76, 280; наконецъ старѣйшее, двухрукое изображеніе, то стоящее, то сидячее (О. 240): часто въ грустно-задумчивой позѣ, напр. 132, 185, 186, 339, 346, 351, 358, 361, 372, 429, 501, 533, 589, 545 (?), 551, 571, 572, 628, 716, 723, 794, 949, 986, О. 9\*, О. 31\*.

Особое изображеніе Падмапѣни съ солнечнымъ дискомъ, на которомъ глазъ, такъ называемыи Миг-ачибсъ Тиб. ཡིག་འཇུབ་ස ମିଗ୍-ଜୁପ୍-ସ ମିଗ୍-ବର୍ଜିଦ୍ ମିଗ୍-ପାତ୍ରି ? 273, О. 135\*.

Китайские формы (Гуаньинь): 137, 138, 139, 266, 867

## Ср. Бу-рци-хла-мо.

Ср. Амогхапаша: Подробно литература объ Авалокитешваръ у James Burgess, Archaeological Survey of Western India V, 1883 стр. 14 и Cat. стр. 130—136.

## Ākāshagarbha

Ckp. श्रावकाशगर्भ

## Тиб. བ୍ରମ୍ମାଷିନୀଶ୍ଵିଦ୍ୟ ହାମ-ମକା-ି ସନ୍ଧିଙ୍ଗ-ପ୍ର

Монг. Октаргой-инъ  
дэжирүкэнъ

984, O. 240.

## Акшобхья

Skr. श्रद्धोभ्य

Тиб. ཡීචුග්සාප | ມීචුග්සාප Mi-кругс-па «Минтуг-па»  
Mi-бсьюл-па «Мичжод-па»

Монг. **Үүсч** (Үүсчэх) **Үүсч**  
күдэлүүкчи

315, 319, 357, 423, 468, 591, 599, 611, 616, 630, 645, 648, 688, 685, 761,  
766, 770, 776, 872, 944, О. 26\*, О. 161\*, О. 227\*, О. 281\*, О. 240 Мандала  
Акшобхы О. 160\*.

## Амитāбха ср. Амитāюсь

C.K.P. अमितभ

Монг.	Абида
	или Цаглаши ўгээ

129, 387, 556, 612, 623, 638, 647, 652, 677, 682, 757, 774, 950, 954, O. 9,  
O. 18\*, O. 52\*, O. 75\*, O. 93, O. 162\*, O. 167, O. 191, O. 196, O. 202, O. 208,  
O. 213\*, O. 214\*, O. 215\*, O. 230\*.

## АМИТАЮСТЬ ср. Амитабха

Skr. अमितायस

Тиб. བେ་ଦ୍ୱାଗ་ମେଁ ତେ-ଦ୍ଵାଗ-ମେଁ

или  
Цаглаши ўгей насуту бурхань

# Насун-а ўлигэрэ

8, 9, 16, 17, 18, 26, 31, 49, 65, 122, 131, 166, 167, 168, 169, 213, 215, 303,  
318, 334, 353, 409, 419, 420, 424, 459, 494, 502, 504, 507, 508, 517, 536, 540, 559,  
570, 582, 589, 596, 601, 609, 610, 615, 621, 622, 629, 638, 642, 650, 651, 659, 662,  
672, 687, 691, 694, 696, 697, 700, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 709, 711, 712, 713,  
717, 718, 720, 721, 724, 725, 732, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743,  
744, 745, 746, 765, 907, 923, 924, 934, 939, 946, 957, 959, 962, 966, O. 10, O. 16\*,  
O. 20\*, O. 21\*, O. 44, O. 54\*, O. 80\*, O. 92\*, O. 99\*, O. 132\*, O. 207\*, O. 209,  
O. 224, Мандала Аюши О. 217\*, O. 218\*.

**Амогхапāша** одна изъ формъ Авалокитешвары, Падмапāни

Skr. अमोघपाश

Тиб. དོན་འཇམ་དཔེ། Дон-жагсъ

Монг. Амогабаша

ପ୍ରକାଶକ

6, 45, 123, О. 8\*, О. 168\*, О. 194\*, красная. О. 8.

## Анāтмикā

Скр. अनात्मिका

Тиб. དུག་ມྚད་མ བୁଦ୍ଧ-ମେଦ-ମା

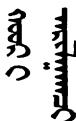
О. 240.

## Аръяджангули

Скр. आर्यजाङ्गुली

Тиб. དྲୁଗ୍-ସ୍ତୁଗ୍-ସୋୟ-ମ ପାଗ୍-ମା ଦୁଗ୍-ସେଂ-ମ

Монг. ᠳୁගୁ ଶୁଗୁ ହର-ି ଅରିଲଗକ୍ଷି ଏକେ



752.

## Архатъ или Стхавира

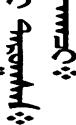
Скр. अर्हत् । स्थविर

Тиб. དྲୁଗ୍-ସ୍ତୁଗ୍-ମ୍ପା । ད୍ରାଷ୍-ସନ୍ତ୍ର ଗ୍ରା-ବ୍ଚୋମ-ପା, ଗ୍ରା-ବ୍ଚୋମ-ପା, ଗ୍ରା-ବ୍ଚୋମ-ପା

Монг. ᠳୁଗୁ ଶୁଗୁ ତାଇ-ନ ଦାରୁକସାନ୍



или



Бату акчи

Всё: О. 188, О. 222, О. 281, О. 240.

Отдельные: 261, 262, 268, О. 51\*, О. 94\*, О. 159\*, О. 219\*.

Ср.: Вакула, Бхарадваджа, Пантхака, Ваджрйпутра, Канакаватса, Ныгасена, Хвашанъ.

## Атиша

Скр. अतीश औ दीपंकाराधीशान दीपंकाराधीशान

Тиб. ཁେ-ୱ-କେ-ଦ୍ୱାଷ-ସ୍ତୁ-ଜୀ-ନ୍ଦ୍ର ଝୋ-ବୋ-ର୍ଜେ ପାଲ୍-ଲଦାନ୍ ଆତିଶା

или ଫୁଲ୍-କୁ-ଫୁଲ୍-ମ ପୁଲ୍-ଦୁ ବ୍ୟୁନ-ବା

Монг. ଜୁ ଆତିଶା

496, О. 6, О. 68, О. 68 ср. «Ламы».

## Ачала

Скр. अचल

Тиб. ཡි'ග්ච්ච ພ ມි-ච්ච-පා

Монг. ᠮිච්ච ମිච්ච යුද් කේල්බෙරික්චි

189. О. 230.

## Ашока

Скр. अशोक

Тиб. མි'න්දු'මේ'ච ມි-න්දු-මේ-ච

Монг. ᠮින්දු ମින්දු ଗාසାଳାନ୍ ଯୁଗେ

одинъ буддха О. 240.

## Бāхупутрапратисарā

Санскритское имя для Бу-рци-хла-мо, ср. в. в.

Бег-Цэ ср. лЧам-сринъ.

## Бодхисатва

Скр. बोधिसत्त्व

Тиб. སྤୁମ'କୁଦ୍ର'ସେମ'ଶ୍ଵରା ବ୍ୟାମ-ଚୁବ-ସେମ୍-ଦ୍ଵା

Монг. ବ୍ୟାମ ବ୍ୟାମ ବୋଡି  
କୁଦ୍ର କୁଦ୍ର ସେକିଲ୍ଟୁ

Ср. Авалокитешвара, Ākāshagarbha, Майтрея, Сарваниваранавишкам-  
бхинъ, ВаджраУни.

117, 236, 338, 356, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381,  
382, 383, 384, 385, 386, 482, 582, 534, 541, 545, 560, 561, 678, 792, 793, 794, 795,  
796, 797, 798, 799, 890, 987, 949, 952, 953, 971, 982, 983, 984, 985, 986, 987, 988,  
989; О. 31, О. 75, О. 199, О. 208, О. 230, О. 240.

Брахма

Ckpt. ब्रह्मा

## Тиб. བ୍ରଦ୍ଧାଯ ତାଙ୍ଗସ-ପା

# Монг. Эсргээ

Кун-ригсъ Тиб. རྒྱନྤྰ୍ମା, сп. «Pantheon des Tschangtscha Hutnktu» и Bibl. Buddh. V. I. № 78 и 278. Кун-ригсъ 359, 909, Мандала Брахмъ или Кун-ригсъ О. 151\*: Брахмъ О. 8, О. 69, О. 281; спр. Юнь-хла: 403, 441, 788, 807.

## Бу-рци-Хла-МО: Бāхупутра-пратисарā

## Тиб. མྔ་ତୁଁ·ଶ୍ଵର୍ମ

812, O. 123\*, O. 185\*.

Будха

Ckp. बड़

## Тиб. བංච් ສංච් Сангс-ргъяст «Сан-чжэ»

Монг. ♂ Бурханъ

Ср.: Абхиджна, Акшобхья, Амитабха, Ашока, Бхайшаджягуру, Вишвабху, Дхармакирти, Дйапанкара, Кашьянга, Майтрея, Мучилиндабуддха, Никхиадарши, Симханада, Сулакшана, Шакьямуни, три «белые буддхи» О. 52, О. 77, О. 79, восемь буддхъ 368—370; тридцать пять буддхъ О. 69, О. 107, О. 110, О. 184, О. 238. Серия буддхъ О. 227.

Будха съ дхармачакрамудрѣ 202, 317, 321, 343, 526, 624, 653 съ бхў-  
миспаршамудрѣ 203.

## Бхайрава сп. Ямантака

Бхайравӣ

८५

Тиб. རྒྱଶ་ସྟୁଦྗྤྫ ଜିଗସ୍-ବ୍ୟେଦ-କାର-ମୋ «ବ୍ୟେଲା ଖାଇରାବି»

## Монг. ᠮ. ᠥ. ᠬ. Аюлгакчи эмэ

۶۷

0.8.

## Бхайшаджъягуру

Сkr. भैषज्यग्रन्थ

## Тиб. མାନ୍-ଲା ମାନ୍-ଲା «ମାନ୍-ଲା»

## Монг. - Отчи



47, 48, 181, 225, 239, 240, 241, 242, 269, 301, 308, 328, 434, 614, 667, 680, 733, 756, 760, 768, 935, 938, 945, 970, O. 7, O. 20, O. 30\*, O. 35, O. 101\*, O. 240, O. 268\*.

## Бхарадвāджа

Skr. भरद्वाज

## Тиб.

0. 219.

# Бхрикути

Skr. भृकुटी, भृकटी

## Монг. хиж Килингту экэ



0.8.

## Ваджраварāхī

Скр. वश्वराक्षी

**158, 206, 348, 882, 887, O. 177\*, O. 240.**

## Ваджрадāкинī

Skr. वञ्चताकिनी

Тиб. བྱྴ-ମ୍ୟାନ୍-ର୍ୟୁଁ ର୍ଦୋ-ର୍ଦ୍ଜେ ମକା-ଗ୍ରୋ-ମା

188, O. 230, O. 240.

## Ваджрапāни

Skr. वङ्गपाणि

Тиб. ཚྱାଗ୍-ର୍ଦୋର୍ | ཚྱାଗ୍-ନା-ଦୋର୍ ପ୍ଯାଗ୍-ର୍ଦୋର୍: «ଚାଗ୍-ର୍ଦୋର୍»  
ପ୍ଯାଗ୍-ନାର୍ଦୋର୍ଜେ «ଚାଗ୍-ନାର୍ଦୋର୍ଜେ»

Монг. Вачирбани,  
Модур-тагань  
Вачирту

3, 27, 66, 79, 111, 155, 156, 157, 159, 173, 191, 220, 221, 228, 817, 887, 927, 958, 975, 983, O. 10, O. 28, O. 46, O. 47, O. 53, O. 54, O. 57, O. 61, O. 63, O. 70\*, O. 72\*, O. 126\*, O. 189, O. 165, O. 172\*, O. 209, O. 223, O. 228, O. 280, O. 249; съѣдующіе представляютъ спокойный видъ (शान्त) 111, 173, 191, 983, O. 46, O. 47, O. 57, O. 63, O. 240; всѣ другіе гнѣвныи (ज्वोध).

Махачкала ваджрапани **Пуण्ड्रविद्युक्त** 66, 887, О. 240, и: Низам-  
бара-ваджрапани **Пुण्ड्रशश्वरूप** 27, 228.

# Ваджрасатва

Скр. वशसत्त्व

Тиб. བྱତ୍ତ ས୍ଵେଚ୍ଛମାଣଦ୍ୟା ପରିଦ୍ୟାନ ପରିକଳ୍ପନା

Монг. ын өдөр Ваджир барикчи = Ваджрадара

Ваджрасатва отличается отъ болѣе рѣдкаго Ваджрадхара тѣмъ, что правою рукою держитъ передъ грудью ваджу, а лѣвою, держащею колокольчикъ, упирается въ бедро. Ваджрасатва — часто съ Шакти — имѣть тѣ-же атрибуты, которые держитъ въ рукахъ, скрещенные поперекъ грудью.

25, 59, 62, 110, 143, 144, 187, 193, 222, 325, 326, 329, 416, 470, 500, 514, 538, 544, 554, 587, 641, 646, 649, 751, 759, 843, 862, 868, 933, 936, O. 20, O. 28, O. 48, O. 156, O. 181\*, O. 195, O. 199\*, O. 240, O. 265.

## Ваджрīпутра

Ckp. वंशीपत्र

## Тиб. བྱନ୍ହେ·ସୋନ୍ଦେଁ ଶୁ ଦର୍ଜେ-ମୋଯ ବୁ

О. 51. Ср. Архарь.

## Вайрочана

Скр. वैरोचन

Тиб. རྩམ་པར་ସନ୍ତ ରНам-пар сНань ицадъ

Монг.  Мами гэйгүлүн дзокъякчи

605, 692, 715, 1043.

## Вайшравана

Скр. वैश्रावण

Тиб. རྩම་ସ୍ତୋଷ ରНам-тос срасъ «Нам-той-срэ»

 желтый Цам-ба-ла

Монг.  Бисмань тэгри

13, 33, 94, 147, 148, 324, 463, 830, 842, 874, 898, 972, О. 2, О. 10, О. 15, О. 19\*, О. 45\*, О. 61\*, О. 62, О. 65\*, О. 67, О. 100\*, О. 117\*, О. 173\*, О. 191, О. 198, О. 223\*. Ср. Цамбала, Локапёла.

## Вакула

Скр. वकुल

О. 219. Ср. Архатъ.

## Вид्यासुनдарी

Скр. विद्यासुन्दरी

Тиб. ༄ དྲ୍ଯାମୁଣ୍ଡଶ୍ରାଦ୍ଧମ୍ ରИд-мцэс-дкар-мо

О. 8.

Вишвабху

Skr. विश्वभृ

Тиб. ཐམ་ཅ་ཆ་ ତାମ୍-ଚାଦ ଶ୍କୋବ୍ୟ

## Монг. ᠮ. ᠤ. ᠳ. Хамуга абуракчи



## одинъ Будда

323.

## Вишвадакинी

Skr. विश्वाकिनी

## Таб. 3. *Ча-цогс мка-гро-ма*

0. 240.

Вишну

Skr. विष्णु

Тиб. གྱାବ-ଜୁଗ୍ କ୍ୟାବ-ଦ୍ଜୁଗ୍.

Монг. ♀ Бисну.



0.81

## Времена года

Тиб. བྱିଦ୍-କ୍ୟି ར୍ୱୀଳ-ମୋ

## Монг. ᠮᠤᠩᠭᠤᠯ ᠬᠠᠪᠤᠷ-ᠹᠶ ҳабур-унь эргэтэй



## **Богиня весны.**

Тиб. བྱାର-କ୍ୟ ར୍ୟାଲ-ମୋ

## Монг. 1 зүн-үнъ эргэтэй



Гарнисаж

Тиб. བྱନ୍-ସୁ-ରୁ-ଫ୍ଲ ଶ୍ଵରୁପମ୍ ସତୋନ-ଗ୍ୟାଲ-ମୋ

Монг. ын эзэнтэй  
Намур-унь эргэтэй  
Богдия осени

Тиб. རྒྱାଲ୍-ମ྘ྲ དଗୁନ-ଗ୍ୟି ର୍ଗ୍ୟାଲ୍-ମୋ

Монг. Эбүл-үн эргэтэй  
Богиня зимы

824, 851, O. 17, O. 128, O. 144.

## Въѧгхравакт҃рā

Skr. व्याघ्रवक्ता  
1

Тиб. བྱାଗ୍-ଘୋନ୍-ଚନ୍ ଟାଗ-ଗଦୋନ୍-ଚାନ୍

## ସ୍ତାଗ-ଗଦୋନ୍ତ୍-ମା

75, 811, O. 240.

Гаруда

Skr. ग्रन्त

## Таб. № 5 Кюнъ «Чунъ»

79.

„Гон-по“ сп. Махакала.

дГра-хла

Тиб. དླ-ଖା «Да-хла»

0.77\*, 0.140\*, 0.143\*, 0.176\*.

## Гухъясамāджа

Skr. गृह्यसमाज

Тиб. །ସନ୍ତ-ସଂଦୁସ୍-ପା | ສନ୍ତଦ-ଦୁସ୍ ଗСанть(-ва)дус-(па) «Сандуй»

**1, 63, 516, 922, O. 5, O. 48, O. 240.**

## Мандала Гухъясамāджа.

0.58\*.

**Ср. Манджушри, Манджуладжра.**

## Дакараджа

Сkr. उक्तराज

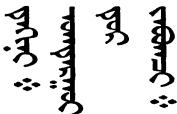
Тиб. དོན་པའི་ཆོས་ཡིག གོད-པай ຮෝයාල්-පො

0.2.

ДАКИНІЙ

३५

## Тиб. མྱାଗ୍-ଘྚྙ୍-ମ ମକା-ଗ୍ରୋ-ମା «କାନ୍ପ୍ରୋମା»



Ср. Симхавактрап, Рикшавактрап, Ваджраварахи, Выйгхравактрап, Цэ-  
пинг-ма.

56, 118, 133, 134, 158, 194, 234, 639, 815, 846, 901, 903, 905, 908, 910.

Четыре Дакий въ сопровождении Махакала О. 103, О. 138; въ сопровождении Симхавактры О. 116, въ сопровождении Камачакра О. 187, цѣлый рядъ поименованныхъ Дакини О. 240.

## Дам-чань

## Тиб. བ୍ରମ୍ହନ୍ଦ ତାମ-ଚିନ୍ୟ

**Клятвою обязанный (охранять вѣру) богъ хранитель.**

## Разные формы:

58, 112, 160, 216, 778, 821, 852, 876, 884, 982, O. 15, O. 45, O. 58\*, O. 56, O. 64\*, O. 65, O. 115\*, O. 150, O. 204\*, O. 228\*, O. 262.

## Дам-чань Чос-ргъяль = Яма О. 6.

## „Дара ӘКӘ“ сп. Тарә.

## Джанадакини

Сkr. ज्ञानताकिनी

Тиб. ཡྲ་ມୈଣ୍ଡମ୍ବିନ୍ଦୁ

0. 240.

# Діпанкара

Skr. दीपंकार

## Тиб. མར་ມེ ། མର୍ମେ ମାର୍ମାଦ୍ୟ

одинъ Буддха О. 77, О. 79. Ср. Атиша.

## „Докшитъ“

Тиб. སྒྱା' ལྚ ། «страшный палачъ»

Цѣлый рядъ О. 240, ср. Махакама, Шрідевій, Яма, Ямантака, Цамбала, Чам-сринъ.

„Дом-донг-ма“ сп. Рикшāвакт्रā.

„Дуйн-Хоръ“ сп. Калачакра.

## гДуль-дка снгон-но

819.

Дхармакірти

Skr. धर्मकीर्ति

## Тиб. བྱଶ୍‌ସୁଁ-ସୁଵ୍‌-ମକ୍ତୁ ଚୋ-କ୍ୟି ର୍ଗ୍ୟାଲ୍-ମନ୍ୟ

1. ср. подъ «Ламы».
  2. одинъ Будда О. 240.

## Дхармара́джа ср. Яма.

## Дъян-у табунь тэгри

0.113\*, 0.165\*, 0.221\*.

„ДЭМ-ЧОГЬ“ сп. Самвара

## Тиб. ལྷ་·མହୋ

## Индра ср. Шатакрату.

Қаладұти

Skr. कालहृती

Тиб. གྱନྚ୍ୟମྚୁଣྚ୍ୟ

0.8

## Кāлачакра

Skr. कालचक्र

Монг. ын ын цагунь күрдү

20\*, O. 48, O. 187\*, O. 195, O. 231, O. 240.

## Канакаватса

Skr. कनकवत्स

О. 51. О. 240. Ср. Архарь.

## Кармадакиний

Skr. कर्मडाकिनी

Тиб. བྱଶୁ'ମବ୍ଦି'ର୍ଯୁ'ମ ລາສ-କି ମକ-ଗ୍ରୋ-ମା «ଲାଇଚି ହାନ୍ପ୍ରୋ-ମା»

0. 240.

## Кашьяпа

Сkr. काश्यप

Тиб. ཨ୍ଦୁ-ସ୍ରୁତ ඉଦ-ସ୍ରୁନ୍ୟ

Монг. Гашибъ, Гэрэль сакицчи

одинъ Будда 310, 754.

„Ку-нга“  сп. Табунь хагань.

Кубэра индийское имя для Цам-ба-ла.

## Курукуллā

Скр. कुरुकुल्ला

Тиб. རྩ་ସྔ་པྱད། རྩ་ସྔ་པྱད། |

80, 856, О. 20, О. 155\*, О. 183\*, О. 240.

## Кипитигарбха

Скр. नितिगर्भ

Тиб. ສ୍ଵାର୍ଥୀଦ୍ୱାରା ສାଇ-ସିନିଙ୍-ପୋ

987, О. 240. Ср. Бодхисатва.

## Кэсарь

Тиб. ལྷྜ-ସྐྱ-କୁର୍ବା

Монг.  Гэсэръ хань

271, 822, О. 101\*, О. 188\*, О. 197\*, О. 205\*, О. 220\*.

## Ламы

Въ собраніи находятся слѣдующія, обозначенные именами, изображенія святыхъ (сиддхі и ламы) — бронзы и писанные образа:

କା-ବା-ଦ୍ୱାରା-କେଶାଶ ଏ-କେର୍ଦ୍ରୂ ଶ୍ରୀକୃତା: Ка-ва дпаль-рцэгъ

О. 5.

ଶ୍ରୀଅନନ୍ଦାଗର୍ବା ଏନନ୍ଦାଗରବା: Кун-дга-снынъ-по

О. 2.

ଶ୍ରୀଶର୍ଵରମାଶ-ଶେନ୍-ପେଶ (sic!) вмѣсто ଶ୍ରୀମେଶ (?) ଶର୍ଵରମାଶ-ଶେନ୍-ପେଶ Сарваджна

Пунъясимха: Кун-шэнь бСод-намс сэнг-гэ

О. 240.

## ହାର୍ଦ୍ଜୁନା: କଲୁ-ସଗ୍ରବ୍ୟ

M

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**Наганцуна бакши,  
Лұс-бүтүксәнъ хутукту.**

0.86, 0.230.

ମ୍ୟାନ୍ୟାଙ୍କ ମହାତ୍ମା ରଜେ: «କାଇରୁବଦ୍ଜେ»

O. 121, O. 122, O. 130, O. 137, O. 182, O. 184, O. 198, O. 200, O. 205,  
O. 209, O. 216, O. 229, O. 234, O. 238, O. 266, O. 269.

ਮਾਸਾ'ਸੁਧ-ਦਿਵਾ'ਲਕੁਦ-ਪ੍ਰਤੀ-ਸੁਧ мKас-грубъ дПаль-бьюор-лхун-грубъ

0. 5.

ମାସ-ସୁଧ-ସନ୍ଦର୍ଭମାତ୍ରକୁ ମହେ ମାସ-ଗ୍ରହୀ ବିଶ୍ଵନାମ-ପରିଗ୍ରାମ-ମିଶ୍ର

199.

ਮਾਤ੍ਰਿਕ-ਦਾਤਾ ਸੁਸਾਥੀ ਯਾਨੂੰ ਬੇਦ ਮКъен-рабъ Грагс-па-од-зэрь: «Таг-па-од-зэрь»

0.5.

କୋଟି ପାଇଁ ଏହିମାତ୍ର ଦେଖିଲୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

O. 121, O. 122, O. 130, O. 137, O. 182, O. 184, O. 198, O. 200, O. 205,  
O. 209, O. 216, O. 229, O. 234, O. 238, O. 266, O. 269

ਤੁਦ-ਤੁਵ-ਸ਼ੁਦ-ਮਹੂਰ-ਮਾਤਰ-ਦਾਈ-ਸਾਂਕ੍ਰਾਨਤੀ ਦਾਕਾ-ਡਕੇਸ਼ਟਾ: ਪਾਂਗ-ਪਾਂਗ-ਚੁਲੁ-ਚੁਲੁ-ਚੁਲੁ

## УКАЗЫ

Q.1

માધારીનું માધારીનું માધારીનું

0.17-

ସୁଧାର୍ମୀତ୍ସନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟପାତ୍ରୀଙ୍କ ଗ୍ରୁବ-ପାଇ ଦବନ୍ତ-ପ୍ରୋଗ୍ରାମରେ ଲାଲିତା ସିଦ୍ଧାଶ୍ଵରା

01

дГэ-дунь ргья-мцо

0 6

## ਦ੍ਰਿੰਗੁਨਾਸਾ ਦГэ-дунь груб-на

0. 6, 0. 17.

西藏文  
дГэ-лэгсъ дПаль-бзанъ

0.6.

## ਨਗ-ਦਬਾਂ ਮਚੋਗ-ਲਦਾਨੀ

0. 6.

ନ୍ୟାର୍ଥଦ୍ବକ୍ଷଣ୍ଠକୁପତ୍ରେଯତିନ୍ �Нгаг-дбанъ Чос-ргьяль бЛо-бзанъ

0. 6.

ਹਗ-ਦਬਾਨ ਪਾਲੀ ਬਾਨ

0. 6.

Чань-сКъя роль-пай рдо-рдже «Чанчжаролпайдорджэ»

34, 237, 487, O. 5\*, O. 44\*, O. 54.

လူ၏အဲဒု၏နာဂတ်နှင့်မြေးနာဂတ်ကိုအဲနှစ် ဗျာ။

ядань

Чо-сКъябъ базъ-по «Чойчжабъ занъ-шо»

四

**ତୁମ୍ହାରା ଚୋସ-ଗ୍ରାଙ୍ସ୍: ଲ୍ହାର୍ମାକିର୍ତ୍ତି ଓ. ୨୪୦ ଏବଂ କେବଳ ଏକ ପାଇଁ**

**Чес-иша-бзакъ**

0. 6.

四、五

O. 6.

א-ז

0. 6.

二

Лама-чандро-дже-тибет-школа рдже Тамс-чад-иКъен-па сколь-бзанъ

О. 6.

1

ହେ'ତୁ'କୁ'ର୍ମ'କେ'ନ୍ଦ୍ରୀ'ମେ'ଦ୍ଵା'ରୂ'ମା'ମାନ'ଦ୍ୟା'ପବନ' ରଜେ ଶାମ-ଚା ରିନ-

ପୋ-ଚେ ଡିଜିଗ-ମେଦ-ନାମ-କା ପାଲ-ବସନ୍ତ-ପୋ

489.

ହେ'ତୁ'କୁ'ର୍ମ'କେ'ନ୍ଦ୍ରୀ'ମେ'ଦ୍ଵା'ରୂ'ମା'ମାନ'ଦ୍ୟା'ପବନ' ରଜେ ଶାମ-ଚା ରିନ-ପୋ-ଚେ

925.

ହେ'ତୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ' ରଜେ ଶାମ-ଚା ରିନ-ପୋ-ଚେ

ଧ୍ୱାଦ୍ଵାଜା

O. 5.

ହେ'ତୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ' ରଜେ ଶାମ-ଚା ରିନ-ପୋ-ଚେ

ଧ୍ୱାଦ୍ଵାଜା ବାତ୍ତାରାକା

O. 286.

ହେ'ତୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ' ରଜେ ଶାମ-ଚା ରିନ-ପୋ-ଚେ

ଧ୍ୱାଦ୍ଵାଜା ବାତ୍ତାରାକା

O. 5.

ହେ'ତୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ'ର୍ମ'କୁ' ରଜେ ଶାମ-ଚା ରିନ-ପୋ-ଚେ

O. 6.

ହୈ'ତୁ'ର୍ମ' ତାଇ-ଲା-ପା

O. 240.

ଶୁଦ୍ଧ'ପର୍ବତ'ନୁ'ଶ୍ରଦ୍ଧା'ଶୁ' ଶତନ୍ତ୍ରି-କର୍ମ ଖତୋଗ୍ତୁ

O. 271.

ଶୁଦ୍ଧ'ପର୍ବତ' ତାନ୍ତ୍ରି-ପି-ପା

O. 240.

ଶୁଦ୍ଧ'ପର୍ବତ'ନୁ'ଶ୍ରଦ୍ଧା'ଶୁ' ତୋଗ୍-ମେଦ-ଜାବ୍-ସିଃ ଆସଙ୍ଗା

O. 240, O. 271.

ଶୁଦ୍ଧ'ପର୍ବତ' ତୁ-ଲୁ-ତା-ପା

O. 240.

ମସ୍ତୁ'ଶୁଦ୍ଧା'ଶୁ'ମା'ନୁ'ଶ୍ରଦ୍ଧା'ଶୁ' ମତୁ-ଟୋବେସ୍ ରା-ଲୋ ରଦ୍ଜେ ଗ୍ରାଗ୍-ସ୍ ରା-କି ପେର-

ବୋଚିକ୍ ବାଦଜରାଇତି

O. 1.

ਦਰ-ਪਾਨ-ਾ-ਪਾ-ਰ੍ਯਾ ਰੰਗਾਚਾਰ੍ਯ

0. 5.

ਦੁਨ੍-ਧ-ਤੁਸਾ-ਇ ਦੁਨ੍-ਧ-ਪਾ ਪ੍ਰਾ ਪੁ-ਪਾ

0. 6.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਕੁਵ-ਮਹਾ ਦੁਲ-ਚਿਨ੍ ਗ੍ਰਾਗ-ਪਾ ਰਗ੍ਯਾਲ-ਮਿਚਾਂ

0. 2.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਦੁਲ-ਚਿਨ੍ ਰਦ-ਗ-ਚਾ-ਨ੍-ਗ-ਚੇ ਦੁਲ-ਚਿਨ੍ ਰਦ-ਗ-ਚਾ-ਨ੍-ਗ-ਚੇ

ਸਿਮਖਾ

0. 5.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਰਦ-ਗ-ਚਾ-ਨ੍-ਗ-ਚੇ ਰਦ-ਗ-ਚਾ-ਨ੍-ਗ-ਚੇ

ਚਾਨ੍-ਚਿਕਾ ਭ-ਸ਼ੇਸ਼ ਬਸਾਨ-ਪਾਇ ਰਗ੍ਯਾਲ-ਮਿਚਾਂ

238.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਹੋਰ-ਬੁ ਬਾਨ੍: ਮਾਨਿਖਾਦਰਾ

0. 6.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਸਨਾਦ-ਮਿਚਾਂ ਰਦ-ਗ-ਚਾ-ਨ੍-ਗ-ਚੇ

0. 6.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਪਾਦ-ਮਾ-ਬ੍ਯੁਨ-ਗਨਾਸ਼ «ਪਾਦਮਾ-ਦਜੁਨ-ਨੈ», ਪਾਦਮਾਸਾਮਖਾਵਾ

165, 330, 432, 479, 688, 727, 839, O. 64, O. 93, O. 109, O. 116, O. 228,

O. 267\*.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਪਾਨ-ਚੈਨ੍ ਦਾਲ-ਲਦਾਨ੍ ਭ-ਸ਼ੇਸ਼

512.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਪੋ-ਟੋ-ਬਾ

0. 6.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਚਿਲ-ਬੁ-ਪਾ «ਚਿਲ-ਬੁ-ਪਾ»

0. 6.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਪਾਗ-ਪਾ ਬਲ-ਗਰੋਸ਼ ਰਗ੍ਯਾਲ-ਮਿਚਾਂ

0. 5.

ਦੁਲ-ਚਿਨ੍-ਗੁ-ਗਸ-ਾ-ਇ ਪਾਗ-ਪਾ ਖਾ: ਅਰ੍ਯਾਦੇਵਾ

0. 240.

Гимн-хан: Башкир

0. 261

Гимн-хан: Башкир Баш-хан Баш-хан

0. 262

Гимн-хан: Башкир Баш-хан

0. 2

Гимн-хан: Башкир Баш-хан

0. 2

Гимн-хан: Башкир

0. 4, 0. 541, 0. 341

Гимн-хан: Баш-хан Баш-хан Баш-хан

0. 341

Гимн-хан: Башкир траг-хан «Любимъ да-да» Сунашкыръ

1 = 150

2. избранные лучше всех

0. 1

Гимн-хан: Гимн-хан Махмуд-хан

0. 240

Гимн-хан: Махмуд-хан «Махмуд-хан»

0. 27, 0. 272

Гимн-хан: Махмуд-хан «Махмуд-хан»

0. 2

Гимн-хан: Махмуд-хан

0. 6

Гимн-хан: Чуна Тюл. сиын-башы Ас. Еса. 21, S. 313.

0. 5

਽ਨ੍ਤਰਾਦ ਚонъ-ка-па: Суматикйрти: бЛо-бзанъ грагс-па: «Лобзанъ-даг-па»

10, 40, 52, 305, 318, 347, 413, 417, 473, 474, 481, 488, 492, 498, 515, 837,  
915, 916, 928, О. 1, О. 45, О. 58, О. 68, О. 71, О. 93, О. 121, О. 122, О. 180\*,  
О. 187, О. 182, О. 184, О. 198, О. 200, О. 202\*, О. 205, О. 209\*, О. 216\*, О. 224\*,  
О. 280, О. 234, О. 265, О. 266\*, О. 270. Чонъ-ка-па является ученику О. 124\*,  
О. 170\*, О. 232\*, О. 269\*.

Ср. и О. 264.

ਮਕਾਨਾ ਮЦо-сна-па

О. 6.

ਗਲੁਪ ਝਾ-лу-па

О. 6.

ਚਨਸ਼ਕਤ ਚангс-чэн-па

О. 6.

ਛਵਾਸ਼ਾਨੁਗਾਤ ਝла-ва-грагс-па «Да-ва-даг-па», Чандракйрти

335.

ਤੈਯਾਵੈਦਾਨੁ ਰਿਗс-цинь сГро-пугъ

О. 5.

ਲੁਫੀ ਲу-й-па

О. 265.

ਸੂਤਸਾਹਿਤ ਸ਼ਾ-къя вшэс-гнъенъ, Шакъямитра

О. 2, О. 5.

ਸਾਵਾ ਸ਼а-ва-ри-па

О. 240.

ਸਾਵਾ ਸ਼а-ра-па

О. 6.

ਸ਼੍ਰੀਬੁਦਧੀ ਸ਼рібуддхи

О. 6.

ਸਾਲੁਆਫਿਤ ਸа-скъя пан-ди-та

О. 239.

සංස්කෘත Ca-pa-xa-na

O. 240, O. 270.

## សង្គម សង្គម

0. 240.

ସନ୍ତୁଷ୍ଟାମାନଙ୍କ ସଂଗ୍ୟେ-ର୍ଗ୍ୟେ-ଗ୍ୟାନ୍ ବୁଦ୍ଧାଗୁହ୍ୟା

0.2

ଶିଶିରୀଯ  Si-si-ri-pa

0. 5.

## గැසේද් ජ්‍යෙෂ්ඨ පා: උග්‍රමකිරි

0. 240.

བସ୍ତୁ འମାଶ୍କୁ ମାଙ୍କ ବିଦ୍ରନାମ୍ବେ ପଣ୍ଡିତ ମହାତ୍ମା ପାତ୍ର

0. 6.

0. 6.

ଖାଗ୍ରମଣ୍ଡଳ xLa-gro-mgon

0. 6.

0. 6.

## අතිෂා

**496, O. 6, O. 63, O. 68, O. 240.**

Урга: пятое перерождение Хутухты О. 146\*.

Не названные по имени, неопределенные пока ламы:

39, 41, 101, 103, 124, 198, 311, 312, 490, 497, 499, 505, 510, 512, 749, 894,  
О. 3, О. 4\*, О. 7\*, О. 9, О. 62, О. 65, О. 66, О. 83—91, О. 98\*, О. 197, О. 220,  
О. 223, О. 241 Сиддха О. 231.

## Локапāла сп. Чатуръ Махāрāджā.

„Лу-ванг-рджал-шо“ сп. Мучилиндабуддха.

## Майтрэя

Скр. मैत्रेय

Тиб. ད୍ୡୱାସ୍ୣ ବ୍ୟାମ୍ସ-ପା

Монг.  Майдари

7, 29, 55, 58, 99, 105, 111, 119, 129, 136, 174, 175, 177, 223, 224, 300, 376,  
421, 427, 433, 461, 462, 472, 493, 597, 632, 679, 686, 758, 840, 899, 906, 963, 965,  
982, О. 22\*, О. 157, О. 230, О. 233, О. 239, О. 240.

Майтрэя на небѣ Тушита составляетъ всегда фонъ известнаго мотива  
какъ Цонъ-ка-па является своему любимому ученику.

О. 124, О. 170, О. 269 ср. Ламы в. в. Цонъ-ка-па.

## Макаравактрап

Скр. मकारवक्त्रा

Тиб. ཚୁ'ଶ୍ଵର'ଶର୍ଦ୍ଧାର୍ଦ୍ଧ ଚୁ-ସ୍ରିନ୍ୟ ଗ୍ରୋହିତାନ୍

О. 17, О. 144.

## Мандарава

Скр. मन्दारव

О. 228.

## Манджушри

Скр. मञ्जुश्री

Тиб. བେଦ୍ମ'ଦ୍ୟାତ୍ମ ଜାମ-ଦ୍ପାଲ୍

Монг. 

12, 64, 73, 212, 213, 302, 355, 436, 467, 546, 548, 549, 550, 552, 553, 563,  
578, 618, 619, 657, 875, 980, О. 5, О. 10, О. 28, О. 57, О. 66\*, О. 70, О. 78\*,  
О. 127\*, О. 139, О. 156\*, О. 157, О. 209, О. 216, О. 234, О. 240.

четырехрукій М. 569; —

Симханадаманджушри Тиб. བେଦ୍ମ'ଦ୍ୟାତ୍ମ'ଶେଦ୍ବ୍ୟାଶ୍ରୀ

69, 211, 799, 877, О. 179; —

8\*

1945. 11. 15. 確認書

and I ~~will~~ ~~not~~ ~~be~~ ~~a~~ ~~part~~ ~~of~~ ~~the~~ ~~U.S.~~

五經文選

— 1 —

—  
—  
—  
—  
—

卷之三

Witt-Et<sup>o</sup>

*is* *a* *law*

卷之三

二

卷之三

卷之三

卷之三

卷之三

THE ESTATE OF THE HONORABLE JAMES M. DODD, JR.

**Министерство народного образования**  
**Санкт-Петербург**

11

Wenzelius 12

卷之三

Digitized by Google

Yunnan Jilüe Museum

## **Много видовъ:**

## 1. бѣлый Махакала

Тиб. ཡོག་པ་ཡིད་པའི་དྱེ་ན་ཆོས་ ମଗୋନ-ପୋ ଇଦ-ବଜି ନୋର-ବୁ

Монг. Цагань итэгэль

71, 72, 748, 880, O. 103\*, O. 147\*, O. 180\*.

## 2. Гур-гъи-мгон-по Тиб. ལྷ གྱି མླ དྲ བྼ ཉ, Натханаала

864, 930, 931, O. 67, O. 230.

### 3. Четырехрукій М.

## Таб. мର୍ମନ୍ୟାପୁଣ୍ୟକୀୟ

35, 61, 97, съ Шакти 870.

#### 4. Шестирукій М.

## Тиб. ཡེ་ན་ཡ་ིྤྱ་ རྩྙྤྱ

ମୋହନ ପାତ୍ର

15, 73, 74, 168, 779, 863, 881, 917, 919, 974, O. 5, O. 13\*, O. 14\*, O. 48, O. 49\*, O. 65, O. 66, O. 95\*, O. 186\*, O. 149\*, O. 195, O. 198, O. 216, O. 270\*.

5. Махакала съ ножемъ (Картрика) ମହାକାଳୀ

6. Трехголовый М. съ Шакти 858 (верхомъ на быкѣ),  
883.

## 7. Четырехголовый М.

## Тиб. ཐལ་བຈི Shal-bжи

**848, 955, O. 55, O. 138\*, O. 265.**

8. Махакала какъ старый Брахмана  
78, 231, О. 45, О. 230.

## Махамантрāнусāриñī

Сkr. महामत्त्वानुसारिणी

Тиб. ལྷ་དྲ་ལྷ་ନୁ རྒྱୋ ପାତ୍ର ଗାନ୍ଧାରୀ ମୁଦ୍ରା ପାତ୍ର ଗାନ୍ଧାରୀ ମୁଦ୍ରା  
0. 174.

# Махамаюри

Skr. महामायूरी

0. 174.

## Maxāmāy

Сkr. मकामाया

### Тиб. ཨ'କୁମୁ'ଘ

= Ваджраджини

21.

## Махāпратисаpā

Сkr. मक्हाप्रतिसरा

Тиб. མ་སྒྲུབ་ནླୋ ། Co-sop-bran'-ma

0. 174.

## Махасахасрапрамардини

Сkr. महासक्तप्रमर्दिनी

Тиб. བྱନ୍ଦ ཁେଣ୍ଡ ཡସ୍ ན དୂ རୂମୁଶ୍ ମ ସତ୍ତିନ୍ ଚେନ୍-ପୋ ରାବ୍-ତୁ ଜକୋମ୍-ମା



O. 174.

## Махаштавати

Skr. मकाशीतवती

Тиб. དྲ୍ଵୀତ୍ୱ'ସ'ହ୍ରୀତ୍ୱ'ହେନ୍ମ୍ ବ୍ସିଲ-ବା ତାଳ୍-ଚେନ୍-ମୋ

O. 174.

## Махишамардиний

Сkr. मक्षिषमर्द्दनी

102.

## Ми-ла-рас-па

Тиб. ཡི་ལ་ར་པ

978.

## Монгольскія божества

ср. Кэсарь, Табунь хаганъ, Нор-хла, Цаганъ эбүгэнъ, Дынн-у тэнгэри.

## Мучилинда-Будха

Скр. मुचिलिन्दबुद्ध

Тиб. མྔ'རྒྱନྰྩླྷ ອླྷ ລୁ-ດວାନ୍-ପ୍ରଗ୍ରହି-ପୋ

Монг.  Лү-инъ хаганъ

214, 392, 878, О. 157\*.

## Нагасена

Скр. नागसेन

263.

## „Найчинь чойджонъ“

Тиб. ལྷ རྒྱନྰྩ ཤ୍ଵର୍ଗ ས୍ଵର୍ଗ

одинъ изъ Табунь хагатъ.

Ср. этихъ.

## „Намсарай“

Тиб. བྱମྟଶ୍ଵର

Ср. Цам-бха-ха.

## На-ро-мка-спъод-ма ср. Сарвабуддхаджакинъ

## Натханаала ср. Махакала

Скр. \*नाथानल

## мНгонь-пъогс дмар-по

## Tip. ମଦ୍ଦାସୁଶ୍ରମାଦୟ

814.

## Никхиладарши

Сkr. निखिलदर्शी

Тиб. རྗྱନ୍-ྱଶ୍ଵ ຂູນ-ຊິກສ່

**одинъ изъ буддхъ (№ 200)**

0. 234

„Ногань Дарын эхэ“ · ср. Тары (зеленая)

## Нор-хла

## Тиб. བྱତ୍ୟ

O. 139\*

## ОТОЧИ сп. Бхайшаджья-гуру и Манла

## Падмадакинī

Скр. पम्ताकिनी

## Тиб. རྒྱମྚ୍ୟାନ୍ତେସ୍ୟୁଁ ପାଦମାନିକା-ଗ୍ରୋ-ମା

O. 240.

## Падмапāни сп. Авалокитешвара

## Падмасамбхава

Сkr. पञ्चसंभव

ତିବ. ଧର୍ମାଦସୁଦ୍ଧାନ୍ତ | ଜ୍ଞାନ୍କୁଳ୍ୟଧର୍ମ | ଜ୍ଞାନ୍କୁଳ୍ୟ

Пад-ма-бьюнг-гнас, У-ргьян-пад-ма, У-ргьян-па

Ср. Ламы.

## Пантхака сп. Архатъ

Skr. पन्थका

## Тиб. བම' རྩୁନ୍ ཉ བ୍ରାହ୍ମିକ ଲାମ-ବସ୍ତାନ୍

261, O. 94.

## Панчаракшā

Skr. पञ्चाना

### Тиб. རྒྱତ୍ତ ଗ୍ରୂହଙ୍ଗା

## ସତ୍ତବ ରେମ୍‌ପାଙ୍କ ଗ'ଚାନ-ରିମ-ପା ଲିଙ୍ଗ

## Монг. «Табунь Сахъя»

195 (?), O. 174\*.

## Праджнāпāрамитā

Skr. प्रज्ञापारमिता

Тиб. ཤେଷ-ର୍ବା-ପା-ରୋଲ୍-ତୁ ଶେଷ-ରାବ-ପା-ରୋଲ୍-ତୁ

Монг. 琇.Ч گ 琇 Билиг-үнч чинаду кидзагара күрүксэнь

مَدِينَةٌ

708.

## Ратнадакинī

Скр. गलउकिनी

Тиб. རྒྱତྚେଡ଼୍ମୟାନ୍ଦୁର୍ଶେଡ଼ ຮିନ-ଚେନ ମକ-ଗ୍ରୋ-ମା

0. 240.

# Pāxv

Chp. ॥

## Тиб. རྒྱା'ଘଠକ୍ ର୍ଗ୍-ଘାତକ୍ ର୍ଗ୍-ଘାତକ୍

Монг.

0. 53.

上古漢書

100

શાસ્ત્રમાણી

~~100~~ ~~100~~ ~~100~~ ~~100~~ ~~100~~

.2.52.3

1. ~~100~~  
2. ~~100~~  
3. ~~100~~

“人之所以不能自知”者也

卷之三

1. *Strewn*  
2. *Scattered*  
3. *Scattered*  
4. *Scattered*

مَنْ يَرِدُ فَلْيَأْتِ وَمَنْ يَرِدُ فَلْيَأْتِ

## Сарвабуддхадāкинī

Сkr. सर्वबद्धताकिनी

## Тиб. དྱଂ-མྱଣ-ଶୁଦ୍ଧ-ମ Ha-ro mka-spyod-ma

5, 846, O. 104\*, O. 171\*, O. 240.

# Сарваниварапавишкамбхī

स्क्र. सर्वनिवरणविष्कंभी

Тиб. སྒ୍ରୀ-པ' རྩୁ-ମ' ଶୈ-ବ ସГриб-па рнам-сель

## Монг. ᠮ ᠱ ᠳ Түйтгэрь тайнь арильгакчи



985, O. 240.

## Сварағхона

Скр. \*स्वरधोष (возстановлено)

## Тиб. སྒ୍ରା-ଦ୍ୟାଙ୍ଗ୍ସ୍ ସГра-дъянгсъ

одинъ изъ буддхъ О. 240.

Сиддха

Ckp. सिद्ध

Тиб. རྒྱବ'କୋ ଗ୍ରୁବ-ଚେନ୍ ତ. ଏ. Mañasiddha

190 (?), 232, 865 (?)

ср. Ламы.

## Сиддхāртхаварāхī

Сkr. सिद्धार्थवराही

Тиб. དཔག་མདོན་གྲུབ། Паг-мо дон-грубъ

Два вида: О. 240.

## Симхавактрао

Скр. सिंहवक्त्रा

Тиб. སେང་གྱི་ସର୍ଵଦା ଚନ୍ଦ୍ର ସଙ୍ଗ-ଗେ ଗଣ୍ଗ-ଚାନ୍ଦ

ସେଂ-ଶର୍ଵଦା ସଙ୍ଗ-ଗନ୍ଗ-ମା

75, 161, 750, 791, 804, 847, O. 17, O. 116\*, O. 144, O. 195, O. 200\*, O. 230,  
O. 240.

## Симханାଦା

Тиб. སେଂ-ଶର୍ଵଦା ଚନ୍ଦ୍ର ନଗ-ପୋ

ср. 1. Манджушରୀ, 2. Авалокитешвара, 3. одинъ буддха.

O. 234.

## Ситадэвି

Скр. \*सितदेवो

Тиб. གླା-ମୋ ଡକାର-ମୋ

O. 2.

## Ситାତପତ୍ରା

Скр. सितातपत्रा

Тиб. ଶୁଦ୍ଧାଶର୍ଵାନ୍ଦମ୍ ଗୁର୍ଜୁ-କାର-ମୋ

Монг. Чагань шикүртэй



32, 200, 314, 431, 513, 530, 603, 699, 726, 800, 809, O. 10\*, O. 55\*, O. 67,  
O. 74\*, O. 129\*, O. 195, O. 226\*.

Ср. Ушнିଷାସିତାତପତ୍ରା.

## Ст୍ରୁପା

Скр. स्तूप चैत्य

Тиб. ମହାକାର ମଚୋ-ରତେନ୍

# Монг. Субурганъ

**57, 243, 246, 259, 350, 422, 580, 995—1042.**

## Субурганъ сп. Стӯпа

## Суварнабхадра

Skr. \*सुवर्णभद्र

## одинъ изъ буддъ

0. 240.

## Сулакшана

Skr. सलदण

Тиб. ཀྱର୍-ଘେଷ ༮ ତାନ୍-ଲେଗ୍

### **одинъ изъ буддхъ**

654, O. 240.

## „Сэнг-гэ да“

ср. Симханāда подъ Манджушрī, Авалокитешвара.

„Сэнг-гэ донг-ма“ сп. Симхавактрап

## Табунъ хаганъ «пять королей»

## Тиб. བྱକ୍ କୁ-ଲିଙ୍ଗା

ଘାସ୍-କୁନ୍-କେସ୍-ଶୁନ୍ ଗହୁଚିନ୍ ଚୋସ୍-କ୍ଷୋନ୍ ନାଇ୍-ଚିନ୍  
ଚୌଜିନ୍

Монг. 

O. 109\*, O. 118\*, O. 141\*, O. 203\*.

„Там-динь“ сп. Хаягріва

# Tāpā

Chap. तारा

## Тиб. རྒྱତ୍ୟମ୍ ରୁଗ୍ରଲ୍ମ ରୁଗ୍ରଲ୍ମା ରୁଗ୍ରଲ୍ମା

# Монг. ᠳᠠᠶᠱ «Дара экэ»

Два главныхъ вида, часто окруженныхъ 21 второстепенными видами.

## 1. Ситатāрā, бълая Т.

Сkr. सिततारा

Тиб. སྒ୍ରୋଲ୍ୟ-କାର୍ୟ ସГроль-дкаръ

## Монг. Цагань дара экэ

135, 435, 454, 523, 574, 585, 588, 594, 600, 626, 631, 656, 665, 675, 823,  
891, 920; O. 1, O. 2, O. 10, O. 17, O. 21, O. 62\*, O. 64, O. 66, O. 67, O. 121,  
O. 125\*, O. 135, O. 157, O. 158, O. 182, O. 184, O. 185, O. 191, O. 194, O. 195,  
O. 198, O. 209, O. 216, O. 225\*.

## 2. Шъяматарā, зеленая Т.

Скр. श्यामतारा

## Таб. ۳۷' گلیم с Гроль-Лданы

## Монг. Ногайн дара экэ

30, 113, 128, 299, 306, 316, 322, 327, 411, 425, 426, 430, 452, 520, 535, 542, 565, 576, 604, 606, 655, 661, 698, 914, O. 10, O. 25\*, O. 45, O. 63, O. 66, O. 67, O. 76, O. 108\*, O. 121, O. 135, O. 158, O. 164\*, O. 166\*, O. 182, O. 184, O. 185, O. 193\*. O. 194, O. 195, O. 196\*, O. 198, O. 206\*, O. 209, O. 216\*, O. 220.

Не поддаються болѣе точному опредѣленію, первый ли видъ или второй; 46, 100, 114, 176, 227, 445, 586, 888. С. 241.

Болѣе рѣдкіе виды: *শুভমন্দৰ্শনামুণ্ডুন্ম* 444, *গুণ্ডেশা'কেন্দ্ৰম* 205, *শুভমন্দৰ্শন্ম* 752 ср. *ଆର୍ଯ୍ୟାଙ୍ଗିକୁଳୀ*.

## Ушишавиджая

C.R.D. - उत्तरायणहिन्दू

Монг.  Рашіян ушнір-ту  
т. е. Тиб. ལྷྲླྷ ཤྱାର୍ଥ୍ୟାଦ୍ୱାତା

23, 24, 81, 93, 381, 360, 465, 469, 478, 509, 693, 808, 956, О. 21, О. 67,  
О. 182, О. 158, О. 191, О. 194, О. 195, О. 230. — Маңдаа Ушнішаситатапатра  
О. 47\*.

## Ушнішаситатапатра

Скр. उष्णीषसितातपत्रा

Тиб. ལྷྲླྷ ཤྱାର୍ଥ୍ୟାଦ୍ୱାତା ଗ'Цуг-тор гдугс-дкаръ

575, О. 178\*.

## Хануманъ

Скр. हनुमान्

14.

## Хаягрива

Скр. क्ष्यग्रीव

Тиб. དྲྷྷ མྚྷ ພାନ୍ ପ'Та-мгринь «Там-динъ»

Монг.  Морин-хөлдай-тай или транскрипция санскритского слова.

110, 818, 860, 889, О. 59, О. 60, О. 67, О. 145\*, О. 182\*, О. 184\*. О. 205  
О. 230 (съ Шакти О. 145\*. О. 184\*, 860).

## „Хла-МО“

ср. Шридэвий

## Хөваджра

Скр. क्षेवज्ज

Тиб. ཕྲྷ རྒྱྷ ພାନ୍ କ'э-ба рдо-рдже

 К'э-рдоръ

85, 142, 579, О. 240.

„Цагань дара“ ср. Тарā (тълаз).

Цагань эбүгэнь «бѣлый старецъ»

Монг. 

Тиб. བྱମྚྱତྱଗྚྱ ༐ сКам-по дкар-по

861. О. 114\*, О. 142\*, О. 186\*.

## Цамбхала

Скр. ब्रह्मल

Тиб. དྱମྚྱତྱଗྚྱ

Монг.  Бисмань тэгри

13, 33, 92, 94, 116, 120, 127, 145, 147, 148, 150, 151, 152, 171, 324, 341, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 438, 463, 820, 826, 830, 842, 874, 885, 898, 911, 972; О. 2, О. 10, О. 15, О. 19\*, О. 45\*, О. 48, О. 55, О. 61\*, О. 62, О. 65\*, О. 67, О. 100\*, О. 117\*, О. 154\*, О. 173\*, О. 191, О. 192, О. 198, О. 201\*, О. 216, О. 223\*, О. 268.

Красный вадъ (දྱମྚྱତྱଗྚྱ ༐) 145, Бѣлый вадъ (දྱମྚྱତྱଗྚྱ ༐)

116, 120, 826, 828, 885, О. 67, О. 154\*, черный (синий) вадъ (දྱମྚྱତྱଗྚྱ ༐) 92, 127, 438, О. 268, съ шакти 341, 342, 911; часто сидитъ какъ второстепенная фигура 387 — 398 и т. д. онъ также Локапала (820, О. 192) ср. Локапала; относительно желтаго вида ср. Вайшравана.

## Цэ-Мта-Яс-Па = Амитайство

О. 6.

## Цэ-Ринг-ма

Тиб. ཕྱྱྱྱྱྱ

О. 17.

## Цогс-Шинъ «Изображеніе всѣхъ святыхъ»

Тиб. ཕྱྱྱྱྱྱ

О. 24\*, О. 190\*, О. 236\*.

## Чам-сринъ

Тиб. ཆମ୍ ར୍ତ୍ତୁ ଚам-сринъ, неправильно:

ଓମ୍ ସ୍ରିନ୍ ଚам-сринъ, также:

ଦେଶାଙ୍କେ ବେଗ-цэ

Монг. Чам-Сринъ Эгэчи дү

83, 217, 788, 816, 845, О. 1, О. 7, О. 55, О. 93, О. 120\*, О. 148\*, О. 205,  
спутники его 886.

## Чандракирти

Скр. चन्द्रकीर्ति

Тиб. བ୍ଲୋଗ୍ ལା-ବା ଗ୍ରାଗ୍-ପା

385.

## Чатуръ Махараджâ

Скр. चतुर्महाराजाः;

Тиб. གୁଣ୍ ཁେନ୍ ད୍ଵୀ ଗ୍ରୀଯାଳ୍-ଚେନ୍ ବଜି

Монг. Чатуръ Махараджâ Транскрипция санскритского слова.

Называются также Локапала

455, 456, 457, 458, 795, 796, 797, 798, 825, 827, 829, 830, 850, 855, 857,  
859, 967, 968, О. 8, О. 54, О. 69, О. 133, О. 192\*, О. 217, О. 231, О. 240, О. 251

## Чой-джаль କ୍ଷୟାତ୍ମା = «Яма»

## Шакьямуни-Буддха

Скр. शाक्यमुनिबुद्ध

Тиб. གୁଣ୍ ཁୁଣ୍ མୁଣ୍ ལା-କ୍ୟା-ତୁବ-ପା

Монг. Чой-Джаль Шигэмүни бурхан



19, 91, 178, 179, 180, 182, 183, 201, 226, 298, 304, 307, 309, 333, 336, 354, 410, 418, 428, 450 (Сингальский), 476, 480, 503, 511, 518, 521, 524, 525, 527, 528, 547, 555, 566, 567, 568, 584, 590, 592, 593, 595, 602, 607, 613, 617, 620, 634, 635, 636, 637, 639, 644, 648, 663, 664, 666, 669, 673, 676, 681, 684, 685, 690, 701, 710, 753, 755, 762, 763, 764, 767, 769, 771, 772, 773, 775, 777, 879, 904, 926, 940, 947, 960, 977, 981, 993, О. 8, О. 20, О. 29\*, О. 50, О. 52\*, О. 69\*, О. 70, О. 77, О. 79, О. 87, О. 100\*, О. 105\*, О. 106\*, О. 107\*, О. 110, О. 133\*, О. 184\*, О. 163\*, О. 175\*, О. 199, О. 209, О. 212\*, О. 216, О. 230\*, О. 238\*, О. 240.

Маңдала Шакьямуни Буддхи 222.

Его Нирвāна 581, 834, 994, О. 23, О. 40.

События изъ жизни Шакьямуни Буддхи О. 23\*, О. 238;

12 Дъль О. 32, О. 33, О. 34, О. 35, О. 36, О. 37, О. 38, О. 39, О. 40, О. 41, О. 42, О. 43;

15 Чудеса О. 237, О. 242, О. 243, О. 244, О. 245, О. 246, О. 247, О. 248, О. 249, О. 250, О. 251, О. 252, О. 253, О. 254, О. 255, О. 256, сверхъ того О. 81, О. 82, О. 119.

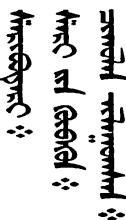
Вънчанный Буддха 204, 349, 412, 415, 531, 608, 660, 869, 873, О. 159, О. 175 съ раковиной 595, 660, 668; копия Джо-во (Цан-дан Джо-во Удаяны) 345, 488, 625, 841, 981, 990 и т. д. только что рожденный Буддха поднимаетъ побѣдный кликъ «это мое послѣднее рождениe» и т. д. т. н. **ପ୍ରାଣୟସତ୍ୟ** хла-бэбсъ

362, 451, 729, 730, 789, 941, 942, 943, 969.

## Шарипутра

Скр. शारिपुत्र

Тиб. གྱା-ରୀ-ବୁ ଶା-ри-и бୁ

Монг.  Шарибути, Шари-инь кобагуй, Чихулань илигуксань

578, 991, О. 159, О. 212 и т. д.

## Шатакрату, Индра

Скр. शतक्रतु, इन्द्र

Тиб. ད୍ୱା-କ୍ରୋ ବ୍ରିଜ୍ଯା-ବ୍ୟିନ୍

## Монг. ᠬ ቴርምሸዳ

卷之三

Ср. подъ Юль-хла

O. 69, O. 119, O. 249, 405, 784, 831, 900.

# Швэтаварахӣ

Skr. श्वेतवराही

0. 240.

„Шихүртү, Шихүртай“ ср. Ситатапатрә

## Шмашāнапати

Skr. स्मशानपति

Тиб. ཚོས་ක୍ରୋඩ་བ୍ୟା- ཚ དୁ-କ୍ରୋଡ-ବ୍ୟା-ଗ-ପୋ

## Монг. а ы ѿгэр-үн-эээнь

卷之三

O. 112\*, O. 268.

## Шридэвий

Skr. श्रीदेवी

Тиб. བྱାପ୍ གྲୁକ୍ གླୁମ୍ ། ଦିପାଲ୍-ଲଦାନ-ଲକ୍ଷମ୍

Монг.  Үкинь тэгри

106, 107, 108, 109, 780, 853, 918, 919, 976, O. 14, O. 17\*, O. 20, O. 48,  
O. 66, O. 128\*, O. 144\*, O. 195, O. 196, O. 198, O. 206, O. 228, O. 268.

Часто съ Симхавакт্*й*, Макаравакт্*й* или же также съ Богинями Временъ Года.

## Экаджата

Скр. एकाडाटा (Синий видъ)

Тиб. རྒྱା-ଶ୍ରୀ-ମୁଣ୍ଡଳେ ରାଜ୍ୟ-ଚିତ୍ର-ମା ସିଗୋ-ମୋ

О. 8.

## Юл-хла

Тиб. རྩྭ-ପା-ଲୁ

Ср. Цэ-ринг-ма.

Индийские, т. е. Брахманские боги какъ божества хранители верхомъ на ихъ вахана (वाहन).

399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 437, 439, 440, 441, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 801, 802, 803, 804, 805, 807, 831, 832, 833, 835, 836, 900, 902.

## Яма, Дхармара́джа

Тиб. རྩྭ-କୁଣ୍ଡ ଗିଶିନ-ରଜେ

କୁଣ୍ଡକୁଣ୍ଡ ଚୋ-ର୍ଗ୍ୟାଲ୍

Монг. རྩྭ-କୁଣ୍ଡ ଈରିକ୍ ନୋ-ୟନ୍ ଖାନ୍

Однъ, безъ Юмъ (Ями) Тиб. རྩྭ-କୁଣ୍ଡ 67, 82, 844, 973, О. 68. —

Съ Ями, Тиб. རྩྭ-କୁଣ୍ଡ

28, 82\*, 813, 854, 921, О. 1, О. 6, О. 11\*, О. 15, О. 48, О. 66, О. 96\*, О. 131\*, О. 156, О. 195, О. 198, О. 216, О. 234, —

Однъ, Тиб. རྩྭ-କୁଣ୍ଡ 140, О. 12, О. 68\*. —

## Ямантака

Скр. यमातक, भैरव

Тиб. རྩྭ-କୁଣ୍ଡ-ସମେତ ଗିଶିନ-ରଜେ-ଗ୍ରେଦ୍

ନେତ୍ରଶାତ୍ରେ ଜିଙ୍ଗ-ବ୍ୟେଦ୍

Монг.



Аёлыгакчи,  
Ямантака

Одноголовый 849;  
Безъ Юмъ 564, 898;

Обыкновенный видъ съ Юмъ (важнейш. 5-й в. монг.) 4, 11, 77, 820,  
892, О. 15\*, О. 45, О. 48\*, О. 68\*, О. 71\*, О. 102\*, О. 195\*, О. 198, О. 216,  
О. 281, О. 285\*, О. 240.

Мандала Ямантака О. 1\*, О. 2\* (?) О. 189\*.

Красный Ямантака 68, 82, 219, О. 68.



**СПИСКИ ИЗОБРАЖЕНИЙ ПО НОМЕРАМЪ СОБРАНИЯ.**

**I.**

**СПИСОКЪ СТАТУЕТОКЪ,**

**ЛИТЫХЪ ИЗЪ МЕТАЛЛА И РѢЗАННЫХЪ ИЗЪ ДЕРЕВА ИЛИ  
ДРУГАГО МАТЕРИАЛА И ТЕРРАКОТЪ.**

---



1. Гухъясамаджа, Тиб. དཔལ་-ගсан්-දුස්,  $15\frac{1}{2}$  см. Отм. <sup>1)</sup> ພາສັດ·ດູນສຸ. Ср. Pantheon № 62.
2. Манджуладжра, Тантрийский видъ Манджушри, 15 см. Отм. ພາສັດ·ດູນສຸ. Ср. Pantheon № 68.
3. Ваджрапани 12 см.
4. Ямантака безъ Шакти, Бхайрава. Ср. Myth. стр. 104 сл. Отм. ດົງຍາສ. ສූර්ය 18 см.
5. Сарвабудхаджакинї. Отм. ດේශමයාන·සුංද «Нароачажодъ», 18 см. Изображена въ Myth. стр. 158.
6. Амогхапаша, Тиб. བ්‍රුණ ສාපා කේද ສංකේද ප්‍රායා «Видъ, присы-  
ваемый великому кашмирскому пандиту», со спутниками; видъ  
Арьябала. — 19 см. Изображенъ въ Myth. стр. 182. Отм. «Арья-  
бала» සුදුන් මාග්‍රියා.
7. Майтрея, стоящій. Отм. «Май-дари» ດේම·මෝර (sic!), същеніе ດේම  
съ ສූර්ය вслѣдствіе почти тожественнаго произношенія, прибли-  
зительно джам- 42 см.
8. Амитайось. Отм. «Аюша» ຂේදයාමේර 21 см.
9. Амитайось. Отм. «Аюша» ຂේදයාමේර 21 см. Сосуда въ рукахъ нѣть.
10. Цонг-ка-па. Ср. Myth. стр. 61. 21 см.
11. Ямантака  $20\frac{1}{2}$  см. Изображенъ въ Myth. стр. 103.

1) Отм.= отмѣчено. Такъ мы обозначаемъ отмѣтку на фотографіи, сдѣ-  
ланную ламами.

12. Манджушири 20 см.
13. Цамбала Богъ богатства, въ лѣвой руцѣ изрыгающій драгоцѣнности Накула, въ правой плодъ. Отм. «Цам-бала». 15 см.
14. Хануманъ, обезьяна, какъ боковая фигура, приносящая жертву. Отм.: «Нордакъ» སྒྲ୍ଦྚସ୍ତ୍ର ་ «Владыка богатства» 19 см.
15. Махакала шестирукій. Отм. «Маха-гала» མହାକାଳ 16 см.
16. Амитайюсъ, на великолѣпномъ престолѣ съ богато украшенной спиной. Отм. «Аюша» སྒྲྱ୍ୟଣମେତ୍ 25 см.
17. Амитайюсъ, Отм. какъ 16. 22 см.
18. Амитайюсъ, Отм. какъ 16. 17 см.
19. Шакьямуни Будда, Шакья Туб-па. Отм. «Будда» ཡୁଣ୍ଡନ୍ 18 см.
20. Самвара, Шричакрасамвара. Отм. «Дуйхоръ» ପନ୍ଥେନ; не вѣрно, см. Pantheon № 63 и 65. 33 см. На писанныхъ образахъ Самвара синій, Шакти красная, Камачакра («Дуйхоръ») синій до пояса, а одна нога его красная, другая бѣлая, Шакти желтая. Изображенъ въ Myth. стр. 105.
21. Хеваджра 18 см. Отм. не вѣрно Махамая: ср. Myth. 107, гдѣ изображена эта статуетка.
22. То-же что 20.  $17\frac{1}{2}$  см.
23. Ушнійшавиджай 42 см. Изображена въ Myth. стр. 138.
24. То-же что 23. 42 см. Изображена въ Myth. стр. 153.
25. Ваджрасатва, вѣроятно Ваджрадхара, великолѣпная, украшенная жемчужинами деревянная фигура въ часовенкѣ съ богатой рѣзьбой, 40 см. Изображенъ въ Myth. стр. 97.
26. Амитайюсъ. Отм. «Аюши» སྒྱ୍ୟଣମେତ୍ 36 см.
27. Ваджрапани «въ синей одеждѣ» Ниламбараваджрапани 46 см. Изображенъ въ Myth. стр. 164.
28. Яма дхармиараджа (ୟମାଧର୍ମାରାଜ) съ Ямой, стоя на быкѣ. 28 см. Изображенъ въ Myth. стр. 64.

29. Майтрея, сидящий по европейски. Серебро. 28 см. Изображенъ въ Myth. стр. 123.
30. Шъямъ Тары, зеленая Тары, 34 см. Изображена въ Myth. стр. 145.
31. Амитайось. Отм. «Аюша» བྱମ୍ପାମେ ཡ 86 см.
32. Ситтапатрэ апараджиты, «Бхактионтическая богиня», 16 см. Отм. «Шихурту» ལୁତ୍ସାହୁ.
33. Цам-ба-ла сэр-по, «желтый Вайшравана». Отм. «Намсарай» སୁମ୍ମା.
34. Чангъ-скъя Рол-пай рдо-ржэ, Современникъ императора Цянь-луня 1736—1795. 15 см. Отм. «Лама» ལୁମ୍ ཡ «Тибетский Святой».
35. Махакала, четырехрукій. 17 см.
36. Авалокитешвара, двенадцатиголовый. Отм. «Арья-бала» རୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା. Ср. изображеніе Myth. стр. 67. 18 см.
- 37.—38. выпадаютъ (дважды сняты).
39. Неизвестный Лама. Отм. «Лама, тибетский святой». 18 см.
40. Цонъ-ка-па. Отм. также какъ 39. 17 см.
41. Неизвестный Лама, Отм. также какъ 39. 17 см.
42. Отпадаетъ (дважды снято) = 85.
43. Самвара сахаджа. Отм. «Дэмчогъ» རୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା 21 см.
44. Бодхисатва, стоящій. Отм. «Арья-бала» རୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା 80 см. Сарванивара-авишкамбхї (?) .
45. Амогхапаша. Видъ Авалокитешвара. Тиб. རୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା, vulg. «Донъ-жигъ», Отм. «Арья-бала» རୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା ལୁତ୍ସା 86 см.
46. Тары. Отм. «Дара эхэ» ལୁତ୍ସା ཡ 96 см.
47. Бхайшаджъягуру. Отм. «Оточи» རୁତ୍ସା 22 см.
48. Какъ 47. 18 см.

49. Амитайо́съ. Отм. «Аюша». 18 см.
- 50.—51. Китайскія.
52. Цонг-ка-па. Отм. та́къ-же. 21 см.
53. Та-огъ Чос-ргъяль. Видъ Там-чана, верхомъ на конѣ. Отм. «Таогъ-Чойджаль» བྱོ་ཆ་ལ 17 см.
54. Китайское.
55. Майтрея. Отм. «Джамбаз» རྒྱମྚ' ས 25 см. Изображенъ въ Myth. стр. 124.
56. Дакиній. Отм. невѣрно: «Махараца!» 23 см.
57. Субурганъ མହାରାଜୀ 34 см.
58. Майтрея. Большая бронзовая статуэтка, украшенная бирюзою. Отм. «Майдари» རྒྱମྚ' ས. Изображенъ въ Myth. стр. 125. 48 см.
59. Вѣроятно Ваджрасатва, къ сожалѣнію атрибуты отпали, 30 см.
60. (Японскій Амитабха.)
61. Четырехрукій Махакала, относится къ серіи бронзы: 72, 75, 78, 79, 82, 83, 106, 114, 117, 231, 284. 21 см.
62. Ваджрасатва. Отм. «Бацзаръ-садов» ལྷྲླྷ ཟ 22 см.
63. Гухъясамаджа. Тиб. ལྷྲླྷ རྒྱମྚ' ས ཤྙྲྷ ཤྙྲྷ vulgo: «Санъ-дуй» = 1. Отм. «Дамцэ́кь доржи» ལྷྲླྷ ཁྱଗྚ ཤྙྲྷ, что вѣроятно стоять вместо ལྷྲླྷ ཁྱଗྚ ཤྙྲྷ Дам-цигъ. Дам-цигъ равно по значенію приблизительно И-дам! 14 см.
64. Манджу́ваджра. Тантрийскій видъ Манджуши, Тиб. ལྷྲླྷ རྒྱମྚ' ས ལྷྲླྷ རྒྱମྚ' ས ལྷྲླྷ རྒྱମྚ' ས gСанъ-дусъ Джам-рдоръ или дПаль Джам-рдоръ. Отм. только «Санг-дуй». Ср. 2. 16 см.
65. Амитайо́съ. Отм. «Аюша» ཁྱྲླྷ རྒྱମྚ' ས 20 см.



79. Черный Гаруда. Тиб. ཆོས་འཁྱ. Отм. «Чунь наакъ». 16 см. Эта фигура, какъ и предыдущая, относится къ серіи: 61, 72, 75, 82, 83, 106, 114, 117, 231, 234. Изображенъ въ Myth. стр. 190. — Рядомъ съ Гарудою два вида гнѣвнаго Ваджрапані.

80. Курукуллā. Отм. «Хламо-гурувили» ཁྱ་མ་ସୁତୁମ୍ବି 19 см. Эта прекрасная старинная фигура изображена въ Myth. стр. 155.

81. Ушнейшавиджай. Отм. «Цаугдоръ-нам-чжал-ма» ཡଶ୍ନୀଶାଵିଦ୍ଜାଇ 20 см.

82. Яма съ боковыми фигурами: Чось-ргъяль наанг-сгрубъ, справа Чось-ргъяль ябъ ркьянъ, слѣва красный Ямбri: гШинь-рдже гшэдъ дмаръ. 20 см. Относится къ серіи: 61, 72, 75, 78, 79, 83, 106, 114, 117, 231, 234. Группа трехъ божествъ изображена въ Myth. стр. 168.

83. лЧам-срингъ, относится къ той-же серіи что и 82. 20 см. Изображенъ въ Myth. стр. 167.

84. Самвара. Тиб. бДэ-ичогъ хлан-скъбъ. Отм. «Дэмчокъ». 17 см.

85. Хеваджра сахаджа, другой видъ, чмъ 21 и 22. Тиб. རྒྱྲླ ନାମ୍ରାତ୍ମକା. Отм. невѣрно: «Бацаарь-пани» ବାଜାର୍ଯ୍ୟାତ୍ମକା 20 см.

86. Самвара. Тиб. бДэм-чогъ шыаг-гныис-па, другой видъ, чмъ 84. Отм. «Дэм-чогъ». 19 см.

87. Отпадаетъ (повторная фотографія номера 16).

88. Странное четырехрукое, пятиголовое изображеніе божества въ боевой позѣ. Такія изображенія божествъ мнѣ неизвѣстны быть можетъ неудачное подражаніе, сдѣланное на мѣстѣ. Ламами отм. «Дагини» ମଧ୍ୟାବନ୍ଧୁ 15 см.

89. Сарасватій съ лютней (vіпă). 15 см.

90. Сарасватій съ индійской тыквенной лютней, красивая, чрезвычайно индивидуальная бронза. Перв. обозн. «Ла-мов», такъ какъ Сарасватій дѣйствительно одно изъ перерожденій Шридэві. Ср. О. 17. 18 см. Изображена въ Myth. стр. 157.

91. Шакъямуни Буддха. Первон. обозн. ସବ୍ଦାନ୍ଧାନ୍ଦା «Буддха». 10 см.

92. Черный богъ богатства Цам-ба-ла наг-по. Первон. обозн. «Цам-ба-ла». 13 см.

93. Ушайшавиджай. Первон. обозн. «Нам-джаль-ма» 13 см.

94. Желтый богъ богатства Цам-ба-ла-сэр-по, держащий въ правой руки плодъ. Первон. обозн. «Цамбала». 11 см.

95. Грустящій Авалокитешвара, полукитайскій типъ, въ волосахъ Амитабхи. 12 $\frac{1}{2}$  см. Первон. обозн. «Дара эхэ» невѣрно.

96. Пятый Далай Лама, засвидѣтельствованъ надписью Тибет. мандалы Ргьяль-ба тамс-чад-иКъен-па Наг-двань бло-бзань ргьяль-ицо. 13 $\frac{1}{2}$  см. Первон. обозн.: «Лама». 12 см.

97. Четырехрукій Махакала. Первон. обозн.: «Чагши-маха-гала» 12 см.

98. Яма во формѣ Нанъ сгрубъ. Первон. обозн. «Дагини» невѣрно. 14 см.

99. Майтрея. Первон. обозн. «Майдари» и Тибет. мандалы (sic!) опять смѣщеніе словъ Тибет. мандалы и Тибет. мандалы 14 см. Эта бронза принадлежитъ къ одной группѣ съ № 69.

100. Тар. Первон. обозн. «Дара эхэ» 15 см.

101. Неизвѣстный Лама. Первон. обозн. «Будда» невѣрно. 8 см.

102. Непальская бронза брахманскаго култа: Дургѣ, одна изъ формъ супруги Шивы, убивающая великана Махиша. Ламами обозначена: «Дэмочогъ». 8 $\frac{1}{2}$  см.

103. Неизвѣстный Ла-ма, портретная бронза. Первон. обозн.: «Будда». 7 см.

104. Четырехрукій Падмапади, одинъ изъ видовъ Авалокитешвары. Первон. обозн.: «Арьябало». 19 см.

105. Майтрея. Первон. обозн. «Майдари» 18 см.

106. Шридэвї. Первон. обозн. хЛа-мо. 20 см. Принадлежить къ числу старыхъ бронзъ: 61, 72, 75, 78, 79, 82, 88, 114, 117, 231, 234.

107. Шри́дэвй. Первон. обозн. «Ла-мо». 18 см.
108. Шри́дэвй съ Симхавактрапа གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། и Макаравактрапа གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། 19 см. Изображена въ Myth. стр. 175.
109. Тоже, что и 107. 20 см. Это любопытное изображение, нѣсколько отличающееся отъ другихъ типовъ богини; быть можетъ это такъ называемая གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། Дуд-соль-ма.
110. Хаягрива, богъ съ лошадиной головой, съ крыльями Гаруда и съ своей Шакти: видъ གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། рTa-игринъ къонъ шокчанъ. Первон. обозн. «Дамдинь-янг-сангъ» གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། Въ пламенномъ сияніи ввѣрху Амитайсъ, внизу Ваджрадхара съ Шакти. Великолѣпная старинная бронза. 23 см.
111. Падмапа́ни, одинъ изъ видовъ Авалокитешвары съ Манджуши́ (справа) и Ваджрапа́ни (слѣва). Первонач. обозн. «Майдари» не-вѣрно. 26 см. Изображенъ въ Myth. стр. 127.
112. Дам-чань, точнѣе Скъэс-бу Дам-чань, 21 см. Эта удивительная бронза изображена въ Myth. стр. 189.
113. Шъя́мѣ Тарѣ, зеленая Тарѣ གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། 18 см.
114. Особый видъ Тарѣ. Первон. обозн.: གྲྱଦେଵୀ ། «Дара эхэ». Это прекрасное изображение представляеть вѣроятно གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། གྲྱଦେଵୀ ། дНгос-грубъ бьюнг-ма: Сиддхѣртхабхута-Тарѣ 20 см. Оно относится къ группѣ: 61, 72, 75, 78, 79, 82, 83, 106, 117, 231, 234.
115. Эта замѣчательнаа бронза, представляетъ вѣроятно бодисатву, уборъ волосъ чрезвычайно своеобразенъ, какъ атрибуты только два сильно стилизованныхъ лотоса. Первон. обозн.: «Дара эхэ»; что невозможно уже и потому что фигура навѣрное не женская. Это буддха стиля указанного выше, стр. 7. 24 см.
116. Бѣлый Цам-бха-ла верхомъ на драконѣ, съ высокими ногами. 16 см.
117. Бодисатва на великолѣпномъ престолѣ съ украшеніями изъ Гаруда, Нага, Макара и стоящихъ другъ на другѣ животныхъ. Точнѣе не можетъ быть опредѣленъ. Бронза принадлежить къ группѣ указанной подъ 114. 20 см.

118. Дা�кинī (?), навѣрное гнѣвное божество, въ сильно оживленной позѣ, повидимому держащее узду у большей конной фигуры. 14 см.

119. Майтрея какъ Будда, сидѣть по европейски на великолѣпномъ престолѣ, покоющемся на лъвахъ, похожихъ на тигровъ. Надъ спинкою видна ступа. 20 см.

120. Тоже, что 116. 14 см.

121. Манджугхоша, одинъ изъ видовъ Манджуши. 18 см.

122. Амитабха, тотъ-же стиль что 115. Ср. замѣчаніе на стр. 7. Первон. обозн.: «Аюши» སྤ୍ରଦ୍ଧାମ୍ଭୁତ୍, указаніе, которое навѣрное правильно. Тогда цветы-орнаменты сбоку этой фигуры чисто декоративны, а не атрибути, точно также какъ у 115. 28 см.

123. Бодхисатва. Первон. обозн. «Майдари», быть можетъ это однако желтый Амогхаплѣша, видъ Арьбало; боковая фигура слѣва Ваджрапаціи съ особыми отступающими, формы крыльевъ бабочки, розетками лентъ на головномъ уборѣ; справа неизвѣстная молящаяся фигура. По стилю родственno 792—794 въ то время какъ мотивъ Ваджрапаціи, т. е. его головного убора, напоминаетъ группу 191, 355, 410 и т. д. 26 см.

124. Немазѣстный лама. 17 см. Перв. обозн. ມັກສຸກ ມັກас-сгрубъ вѣроятно вѣро.

125. Бодхисатва, вѣроятно Падмапади Локешвара, прекрасная старинная бронза. По стилю примыкаетъ къ 128. 86 см.

126. Шестиголовый, шестирукій Махакалы, у него также шесть ногъ, изъ которыхъ переднія находятся на воздухѣ въ падмѣсаны. Фигура въ боевой позѣ; атрибути: перунъ и ножъ (гри-гугъ) онъ держить передъ грудью, обыкновенно: справа молотъ и мечъ, слѣва сила и палица. Обозначеніе «Шальши», но у Шальши четыре головы. 15 см.

127. Цам-ба-ла наг-по, черный богъ богатства. 25 см.

128. Шымай Тард, зеленая Тард. Первон. обозн.: ଶୟମୀତାର୍ଦ୍ «Дара эхэ». Одинъ изъ лучшихъ экземпляровъ собрания. 19 см.

129. Бодхисатва. Статуетка чрезвычайно индивидуального характера и выдающейся красоты: Майтрея. Первон. обозн. «Майдари» ມັກສຸກ 24 см.

180. Портретъ ламы. На задней сторонѣ надпись: བୋ || སୁତ୍ତମାତ୍ରେଷ୍ଟିନ୍ ||

ବ୍ରାହ୍ମିଣ(ଶ) ଶ୍ଵରମଣି(ଶ) | ବ୍ରାହ୍ମମଧ୍ୟବ୍ରାହ୍ମମଧ୍ୟଶ୍ଵରମଧ୍ୟଶ୍ଵରି || ସନ୍ତୁଷ୍ଟମଧ୍ୟବ୍ରାହ୍ମମଧ୍ୟଶ୍ଵରମଧ୍ୟଶ୍ଵରି || ଶ୍ଵରମଧ୍ୟବ୍ରାହ୍ମମଧ୍ୟଶ୍ଵରମଧ୍ୟଶ୍ଵରି || «Моленіе лучшему несравненному ламѣ,

который разсмотрѣлъ бестѣлесный (ару́па) ученикъ, какъ совершенный учитель, подъ испытаніемъ Манджушри, Суматикирти само-бытию (свайамбху) тѣлу всевѣдущаго (сарваджна) побѣдителя (дхина). Суматикирти монастырское имя Цонг-ка-па, но ни портретъ, ни атрибуты не имѣютъ отношенія къ Цонг-ка-па. Мы здѣсь значить имѣть дѣло съ одноголовымъ, неизвѣстнымъ ламою. Одинъ атрибутъ (монашескій посохъ) сохранился, но другое отверстіе указываетъ на второй, нынѣ утерянный. Недостаетъ также повидимому и шелковой шапки. Эта любопытная бронза была ламами обозначена какъ «Даянчи». Даянчи, монахи созерца-тили, о которыхъ см. подробныя указанія у Позднѣева, Очерки и т. д. стр. 202 сл. 19 см.

181. Амитайось. Первон. обозн. «Аюша» ཕ୍ରଦ୍ଵାମେତ୍ 18 см.

182. Падмапади, одинъ изъ видовъ Авалокитешвары. Эта превосходная и чрезвычайно индивидуальная бронза точно опредѣлена благодаря шкурѣ газели на лѣвомъ плечѣ и изображенію Амитабхи въ волосахъ. Она издана въ Myth. 128, но ксилографъ совершилъ неудовлетворителенъ. Прекрасное выраженіе лица на рисункѣ стало глупымъ, два голубя въ листья дерева, находящагося за фигурую, не были узнаны и не изображены на ксилографѣ. Бронза должна имѣть отношеніе къ какой нибудь опредѣленной легендѣ. Первон. обозн. «Дара эхэ» невѣрно. 17 $\frac{1}{2}$  см.

183. Дѣкинъ 14 см.

184. Дѣкинъ 16 см.

185. Бѣлая Тарѣ, первон. обозн. «Дара эхэ». 35 см.

186. Майтрея, первон. обозн. «Майдари» མ୍ୟାତ୍ରେଯ 24 см.

187. Падмапади Авалокитешвара: полу-китайскій видъ. 28 см.

188—189. Китайскія фигуры Гуань-инъ == Падмапади.

140. Яма какъ Дхармарѣджа Чос-ргьяль наѣтъ сгрубъ. Первон. обозн. иенра-вильно: «Махагала». 15 см.

141. Самвара, первон. обозн. върно: «Дэм-чогъ» བ୍ରେ མତ୍ତ୍ୟ 10 см.
142. Хеваджра, первон. обозн. «Гуру-дагбо», «страшный учитель», ничего не значущее название. Изображенъ въ Myth. стр. 186. 15 см.
143. Ваджрасатва 15 см.
144. Ваджрасатва съ Шакти. Первон. обозн.: «Бадварь садо» བ୍ରେ དେ ལେ གୋ རେ གୁ གୁ 11 $\frac{1}{2}$  см.
145. Красный «богъ богатства» Цам-ба-ла дмар-по съ Шакти, онъ называется также Кродхагухыпата ལ୍କୁ རୁ ལ୍ଦ୍ର ལ୍ଦ୍ର ལ୍ଦ୍ର.
146. Синий видъ Манджуширъ, первон. обозн. правильно. Изображенъ въ Myth. стр. 189. Довольно рѣдкое изображеніе!
147. Цам-ба-ла или Нор-хла, богъ богатства, съ мечемъ и крысою. Первон. обозн. правильно. 18 см.
148. Желтый богъ богатства Вайшравана, сидящій на львѣ, со знаменемъ и крысою. Первон. обозн. правильно: «Намсрай» བ୍ରେ ནୁ ཉ ཉ 18 см.
149. (Отпадаетъ, вдвойнѣ сфотографировано).
150. Тотъ-же богъ, что 148. 11 $\frac{1}{2}$  см.
151. Тотъ-же богъ, что 147, только знамя вместо меча. 18 см.
152. Тотъ-же, что 151, только палка съ набалдашникомъ вместо меча. 10 см. Ср. 171.
153. Сарасватѣ съ лютней. Первон. обозн. върно ལୁ ད୍ରା ལୁ ད୍ରା «Янг-чан-ма». 12 см.
154. То-же божество, что 153. 15 см.
155. Гиѣвныи Ваджрапаи, первон. обозн.: «Чагдорь» ལୁ ད୍ରା 15 см.
156. Ваджрапаи 13 см.
157. Ваджрапаи.
158. Ваджраварахъ Дакинъ, прекрасная старинная бронза. Первон. обозн.: «Лайджи хандо» ལୁ ད୍ରା ཡା ད୍ରା ཡା, но у фигуры ясная, свинья голова. 10 см.

159. Ваджрапани съ Шакти. Первон. обозн.: «Бацзаръ Бань» 般若波羅蜜多  
15 см.
160. Дам-чань рдо-рдже лэгсъ или Сэнг-гшонь дам-чань Д. верхомъ  
на львѣ. Первон. обозн.: «Сенгь-шонь дам-джанъ». Эта велико-  
лѣпная бронза изображена въ Myth. стр. 187. 10 см.
161. Симхавактрао: Дакинъ съ львиной головой. Первон. обозн. «Сэнг-  
дунгма» 韋馱天母 14 см.
162. Махакала, съ ножемъ, кэртрикѣ (чи-шуя), Тиб. м Gon-по Гри-гугъ.  
Первон. обозн. «Махагала» 摩訶迦羅 10 см.
163. Махакала съ шестью руками. Первон. обозн. «Махагала». 10 см.
164. Мучилинда-Буддха. Буддха подъ тѣнью царя змѣй Мучилинда.  
Первон. обозн. «Лубанг-джалбо» 瑪奇林達 10 см.  
[Прим. Этой бронзы я во время своего пребыванія въ С.-Петербургѣ уже не могъ найти въ собраніи.]
165. Падмасамбхава, изображенъ въ Myth. стр. 49. 17 см.
- 166—169. Амитайсъ. Первон. обозн. «Аюши» 萬劫無量壽佛. Величина:  
30 см., 18 см., 25 см., 17 см.
170. Падмапани. Первон. обозн. 帕度母 «Цуг-торь» невѣрно. 17 см.
171. Цам-ба-ла, богъ богатства, съ сникомъ и крысою. 13 см. Ср. 147,  
151, 152.
172. Бѣлый Манджушрї 仁愛大慈大悲菩薩 Джам-дбьянгэ-дкар-по,  
Сита-Манджухоша. Первон. обозн. «Майдари» 三寶王 невѣрно.  
18 см.
173. Шанта-Ваджрапани. В. какъ Бодхисатва, спокойный (шанта) по  
выраженію. Первон. обозн. «Джамба», т. е. Майдари 三寶王, не  
вѣрно. 18 см.
174. Майтрея. Первон. обозн. «Майдари» 三寶王 18 см.

175. Бодхисатва, нельзя определить Падмапāни или Майтрея. Первон.  
обозн. «Майдари» ས୍ମୁର୍ମାର୍ପିଣ୍ଡି 18 см.
176. Тāрā стоящая, несомненно женская фигура, но тāмъ не мене первон.  
обозн. «Майдари» ས୍ମୁର୍ମାର୍ପିଣ୍ଡି 19 см.
177. Майтрея. Первон. обозн. «Майдари» ས୍ମୁର୍ମାର୍ପି 15 см. Эта прекрасная  
бронза изображена въ Myth. стр. 122: какъ Буддха со спущенными  
ногами.
- 178—180. Три изображения Шакьямуни 18 см., 18 см., 13 см.
181. Бхайшаджъягуру. Первон. обозн. Отчи རྒྱତ୍ତିଶ୍ଵର 10 см.
- 182—183. Два изображения Шакьямуни. Первон. обозн. «Буддха» ཡସ୍ତବ୍ଧି  
18 см., 12 см.
184. Цонг-ка-па, прекрасная бронза со старческими чертами. 16 см.  
Первон. обозн. «Цонг-хаба».
- 185—186. Две бронзы Падмапāни, первон. обозн. удивительнымъ образомъ  
ପାତ୍ରାଙ୍କିତ ଚুଗ୍ଯ-торъ. 17 см., 18 см.
187. Небольшая, ръзная изъ камня фигура Ваджрасатва. Первон. обозн.  
«Бацааръ-садо» རྩେ'ସେମ୍ବର୍ଦ୍ୟମ୍ବି 16 см.
188. Ваджрадāкинī пляшущая, первон. обозн. «Бацааръ-хан-до» རྩେ'ସେ  
ମ୍ବଦ୍ୟମ୍ବି правильное. 12 см.
189. Ачала, коленоисклоненный, четырехрукий. Первон. обозн. невърно:  
«Махагала» ମହାଗଲୀ 14 см.
190. Предположительно Сиддха, сидящая фигура съ лицемъ, глядящимъ  
вверхъ, и широко раскрытымъ ртомъ. Атрибуты тѣ, что у гнѣв-  
наго Ваджрапāни, иногда онъ держитъ скрещенными на груди пе-  
рунъ и колокольчикъ; въ данномъ случаѣ только руки въ особой  
мудrā. Ср. съ этимъ изображеніе и странное объясненіе фигуры  
у Chappé d'Anteroche, Voyage en Sibérie I, 312. Миъ эта фигура  
знакома какъ крышка сосуда. Первон. обозн. «Дорджи-хангдо»  
навѣрное неправильно. 12 см. Ср. 864.
191. Ваджрапāни, покойный видъ. 17 см.



- 208—210. Три великолѣпныхъ бронзы, изображающаиъ: 208. Манджу-  
ваджра на богато украшеннай престоло-образной подставкѣ.  
Первои. обозн. «Сандуй» не вѣрно.
211. Великолѣпная группа, изображающая Симханѣда-Манджугхоша,  
одинъ изъ видовъ Манджушрї на львѣ. Бодхисатва стоитъ на  
великолѣпно стилизированномъ лотосѣ, рядомъ съ нимъ двѣ боко-  
вые фигуры. Первои. обозн. въ безграмотномъ начертавіи བେମ୍ବୁ  
ଶ୍ରୀ (для བେମ୍ବୁଦ୍ଧଶ୍ରୀ) «Манџушрї». Изображена эта пре-  
красная группа въ Myth. стр. 187. 28 см.
212. Манджушрї двурукій. Первои. обозн. «Манџушрї». 17 см.
213. Прекрасная группа Амитайось съ Манджушрї и Ваджрапаи  
(покойный видъ). Изображена въ Myth. стр. 115. Первои. обозн.  
«Аюша» ཀ୍ୟାତ୍ୟାମ୍ବଦ୍ଧ.
214. Мучилиндабуддха: Будда, подъ тѣнью царя змѣй Мучилинды.  
Рядомъ съ нимъ четыре маленькихъ будды и двѣ колѣно-прекло-  
ненные, молящіеся фигуры. Любопытная группа, особаго стиля,  
изображена въ Myth. стр. 110. 20 см. Первои. обозн. правильно:  
«Лубанг-джалбо» རୁନ୍ଗ୍-ସୁତ୍ୱ (ରୁନ୍ଗ୍-ସୁତ୍ୱ).
215. Амитайось на великолѣпномъ престолѣ. Первои. обозн. «Аюша»  
କ୍ୟାତ୍ୟାମ୍ବଦ୍ଧ.
216. Там-чань рдо-рдже лэгсъ. Великолѣпная бронза, первои. обозн.  
26 см. Изображена въ Myth. стр. 216.
217. Чам-сринъ. Одна изъ великолѣпнейшихъ бронзъ въ собраніи.  
Первои. обозн. «Жамсрангъ» རୁମ୍-ସ୍ରୀ 22 см.
218. (Отпадаетъ, дважды сфотографировано.)
219. Красный Ямбры съ Шакти, стоять на быкѣ; великолѣпная золотая  
группа очень тонкой работы. Первои. обозн. ཀ୍ୟାତ୍ୟାମ୍ବଦ୍ଧ «Чойджаль»  
т. е. «Дхармарджа», другое имя Ямбры или Ямантаки. 16½ см.
220. Махачакраваджрапаи. Одинъ изъ видовъ Ваджрапаи. Первои.  
обозн. «Цамбала» невѣрно. 25 см.

221. Нїламбара-ваджрапани. Ваджрапани «въ синей одеждѣ». Первон. обозн. «Махагала» невѣрно.
222. Ваджрасатва. Первон. обозн. «Дорджи-сэмба». 28 см.
- 223—224. Двѣ бронзы Майтреи 18 см., 17 см. Первон. обозн. «Майдари» 莫底拉 (опять смыщеніе 莫底 桑 帕莫!)
225. Бхайшаджьягуру, очень выразительная бронза съ искусно драпированной одеждой. Первон. обозн. «Оточи» 阿提 18 см.
226. Шакьямуни. Первон. обозн. 釋迦牟尼 «Будда». 29 см.
227. Тары. Первон. обозн. «Дара эхэ» 拉达 29 см.
228. Грозный Ваджрапани. Первон. обозн. «Чагдоръ» 喀尔多 普拉维льно. 16 см.
229. (Отпадаетъ.)
230. Ачала, съ двумя руками, не «Чагдоръ», какъ было указано ламами. 25 см.
231. Махакала какъ Брахмана съ трубой изъ кости. 16 см. Первон. обозн. 穴毗盧毘盧� t. e. Йоги, невѣрно. Эта прекрасная фигура, изображенная въ Myth. стр. 178, относится къ группѣ 61, 72, 75, 78, 79, 82, 83, 106, 117, 234.
232. Сиддха Тиб. 釋迦陀羅 = Махасиддха. Первон. обозн. 穴毗盧毘盧� Йоги t. e. аскетъ. Изображенъ въ Myth. стр. 40. 10 см.
233. (Китайское божество: Гуан-инъ.)
234. Дакини, не «Ваджрапани», какъ первон. обозн. Относится къ группѣ, упомянутой подъ 231. 16 см.
235. Прекрасная старая бронза. Всѣ атрибуты утеряны. Не можетъ поэтому быть определена. 29 см.
236. Бодхисатва, держащій въ правой рукѣ небольшой сосудъ. Первон. обозн. «Дара эхэ» 拉达 навѣрное не правильно. 24 см.
237. Цонг-ка-па. Первон. обозн. 藏·喀·巴 вѣрно. 21 см.

238. Лама, на обратной сторонѣ надпись: བྷଦ୍ଧିରୁଦ୍ରମୁଣ୍ଡମେଣ୍ଟ  
ପାତ୍ରମକ୍ରମାବଳୀ «Поклоненіе святому Ваджраносцу. Чанъ-  
ская Б-шэс-бстан-пай ргьяль-мцань». Надпись устанавливается, что  
это портретная бронза одного изъ преемниковъ Роль-пай рдо-рдже.  
Изображенъ въ Myth. стр. 69, причемъ тогда имя не могло быть  
определенено, такъ какъ мнѣ была лишь доступна фотографія и я не  
зналъ, что на обратной сторонѣ бронзы есть надпись. 18 см.

239—242. Четыре фигуры Буддхъ врачеванія, одна (239) бронза, три фар-  
форовыя. Двѣ изъ нихъ изображены въ Myth. стр. 118, 119. 25 см.,  
(239), 32 см., 32 см., 32 см. Ср. 269, 243, 244.

### 243. Ступа.

244. (Отпадаетъ, принадлежитъ къ жертвеннымъ принадлежностямъ, это  
Тод-па = Габала, чаша изъ черепа).

245. (Китайское.)

246. Двѣ большія Ступа 84 см.

247—258. (Китайскія фигуры, среди нихъ 249 фонстическій Кшитигарбха).

### 259. Большая Ступа.

260—268. Китайскія фигуры, между прочимъ фонетическіе Ставиры (Ло-хань)  
именно 261 Пантхака, 262 Пантхака?, 263 Нагасена.

269. Бхайшаджъягуру, относится къ 240—242, фарфоръ, 31 см. Изобра-  
женъ въ Myth. стр. 117.

270. (Китайское.)

271. Гэсэръ ханъ въ позѣ китайскаго бога войны. 17 см.

272. (Китайское.)

273. Одинъ изъ видовъ Авалокитешвары по имени Миг-личисъ ມິກລິຈີ.

Онъ держитъ въ лѣвой рукѣ солнечный дискъ, съ глазомъ по сере-  
динѣ. Изображенъ въ кн. Э. Э. Ухтомскій, Путешествіе ч. 5, 141.

274—279. (Китайскія фигуры.)

280. Симханада-Падмапади 35 см.

281—297. (Китайскія фигуры.)

298. Шакъямуни-Будда 16 см.

299. Зеленая Тārā 90 см.
300. Майтрея 31 см.
301. Бхайшаджъягуру 5 $\frac{1}{2}$  см.
302. Манджугхоша 8 $\frac{1}{2}$  см.
303. Амитāюсъ 8 $\frac{1}{2}$  см.
304. Шāкъямуни-Буддха 5 $\frac{1}{2}$  см.
305. Цонг-ка-па 3 $\frac{1}{2}$  см.
306. Зеленая Тārā 8 $\frac{1}{2}$  см.
307. Шāкъямуни 5 $\frac{1}{2}$  см.
308. Бхайшаджъягуру 8 $\frac{1}{2}$  см.
309. Шāкъямуни 5 $\frac{1}{2}$  см
310. Проповѣдующій Буддха, и. б. དେ་ସ୍ରୀ ଓଡ଼୍ରୁଙ୍ଗ ଓଡ଼୍ରୁଙ୍ଗ କାଶ୍ୟପା. 5 $\frac{1}{2}$  см.
311. Не опредѣленный Лама 8 см.
312. Неизвѣстный Лама, и. б. одинъ изъ Пан-ченей, 10 см.
313. Амитāюсъ «Аюши» 10 см.
314. Ситатапатрā «Бѣлозонтичнаа богиня» 10 см.
315. Акшобхья 15 $\frac{1}{2}$  см.
316. Зеленая Тārā 10 см.
317. Буддха съ Дхармачакрамудрā 8 см.
318. Цонг-ка-па 10 см.
319. Акшобхья 18 см.
320. Ямāнтака 11 $\frac{1}{2}$  см.
321. Буддха съ Дхармачакрамудрā 10 см.
322. Зеленая Тārā 10 см.
323. Буддха Вишвабху, Тиб. ຂ୍ୱାତ୍ତୁ ວିଶ୍ଵବ୍ରହ୍ମ 10 см.
324. Вайшравана, желтый богъ богатства, 7 см.

325. Ваджрасатва 13 см.
326. Ваджрасатва съ Шакти 11 см.
327. Зеленая Тārā 10 см.
328. Бхайшаджъягуру, будха врачевания; мирабаланъ въ правой руки отломанъ. 10 см.
329. Ваджрасатва съ Шакти 10 см.
330. Падмасамбхава или «Урджань-па» 10 см.
331. Ушнйшавиджай 16 см.
332. Мучилиндабуддха: Шакьямуни подъ тѣнью царя змѣй Мучилинда.  
Тиб. кЛу-дванъ ргъяль-по, Монг. Лү-йиль хаганъ. 10 см.
333. Прекрасная бронза стоящаго Шакьямуни 16 см.
334. Амитайо «Аюши» 9 см.
335. Лама, любопытная бронза, портретного характера. Надпись на подножкѣ гласить ཤରାନାଥ ଶ୍ରୀମନ୍ ଚନ୍ଦ୍ରକିର୍ତ୍ତି ଓ ଚନ୍ଦ୍ରକିର୍ତ୍ତି  
см. Schiefner, Taranātha II, 152 и passim. Васильевъ, Буддизмъ III, 152 и passim 19 см.
336. Стоячая фигура Буддха 30 см.
337. Амитабха-Буддха 28 см.
338. Неопределенный Бодхисатва 30 см.
339. Двурукій Падмапâни 8 см.
340. Четырехрукій Падмапâни 17 см.
- 341—342. Цам-ба-ла съ Шакти 11 см., 12 см.
343. Старинная, прекрасная бронза проповѣдующаго Шакьямуни 11 см.
344. Четырехрукій Падмапâни 15 см.
345. Коронованная статуетка Буддхи, типъ Цан-дань Джо-во, серебро, 16 см.
346. Двурукій Падмапâни съ Амитабхом на макушкѣ, 12 см.
347. Цонг-ка-па 10 см.
348. Ваджраварâхай 11 см.

349. Старинная прекрасная фигура коронованного Шакьямуни 9 см.
350. Ступа 12 см.
351. Двурукій Падмапади 20 см.
352. Великолѣпная старинная бронза, изображающая Ламу, который, правда, опредѣляется надписью, но къ сожалѣнію, неизвѣстенъ.  
Надпись гласитъ: ས୍ଵାହନ୍ତୁଦ୍ରଶ୍ମିର୍ମତ୍ତ୍ସାନ୍ତୁଦ୍ରମ୍ଭ ପоклоненіе  
«Спасителю птицы» Кун-дга ичог-иданъ. 17 см.
353. Амитабхъ 17 см.
354. Шакьямуни Будха 14 см.
355. Манджушрі 19 см.
356. Неопределенный Бодхисатва.
357. Акшобхъя 17 см.
358. Двурукій Падмапади 19 см.
359. Брахмā или Кунъ ригсъ? 21 см.
360. Ушнейшавиджай 18 см.
361. Двурукій, грустящій Падмапади 11 см.
362. Только что рожденный, возглашающій свой побѣдоносный кликъ ଲ୍ଲ'ର୍ଭଦ୍ରାଜ  
Хла-бэбсъ.
- 363—407. Эти бронзы составляютъ серію Будхъ, Бодхисатвъ и другихъ фигуръ, которыя окружали большую центральную фигуру, вѣроятно Шакьямуни. Въ Берлинскомъ Этнографическомъ Музее находится большой ксиографъ, на которомъ изображены тѣ-же фигуры вокругъ Шакьямуни. Къ сожалѣнію на немъ не обозначены имена фигуръ, это 8 фигуръ Будхъ, шестнадцать Бодхисатвъ, двѣнадцать фигуръ бога богатства и рядъ мѣстныхъ и ниспущихъ божествъ, изъ которыхъ нѣкоторыя находятся среди нашихъ бронзъ, при чемъ, къ сожалѣнію, нельзя сказать полная ли это группа, такъ какъ на ксиографѣ фигуры носятъ чисто китайскій характеръ, между тѣмъ какъ характеръ нашихъ бронзъ чисто индійскій. Обозначеніе группъ очень затруднительно.
- 368—370. Будхы 12 см., можетъ быть, 8 будхъ врачеванія.
- 371—386. Бодхисатвы 12—12 $\frac{1}{2}$  см. Вполнѣ опредѣлімы: 372. Падмапади,  
373. Манджушрі, 376. Майтрея, 380. Ваджрапади.

387—398. Боги богатства, можетъ быть, какъ 171.

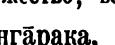
399—407. Рядъ божествъ, такъ называемые Юль-хла:

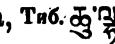
399. Божество, верхомъ на птицѣ (пѣтухѣ?), можетъ быть (?)

Шанайшчара  12 см. Ср. 832.

400. Божество, верхомъ на быкѣ: Яма, Тиб.  12 см.

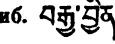
Ср. 440, 801, 835, 902.

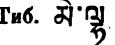
401. Божество, верхомъ на конѣ: вѣроятно Мангала или  
Ангѣрака, Тиб.  12 см. Ср. 787, 802.

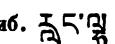
402. Божество, верхомъ на драконѣ: Варуда, Тиб.  12 см.  
Ср. 439, 833.

403. Божество, верхомъ на гусѣ: Брахмѣ, Тиб.  12 см. Ср. 441, 783, 807.

404. Божество, верхомъ на свиньѣ: можетъ быть Бри-  
хаспати, Тиб.  12 см. Ср. 781, 805.

405. Божество, верхомъ на слонѣ: Индра, Тиб.  12 см.  
Ср. 784, 881, 900.

406. Божество, верхомъ на козлѣ: Агни, Тиб.  12 см.  
Ср. 782, 806.

407. Божество, верхомъ на оленѣ: Вата, Тиб.  12 см.  
Ср. 785.

408. Колесница индійского божества, можетъ быть, относится къ преды-  
дущей группѣ.

409. Амитайось «Аюши» 17½ см.

410. Шакьямуни-Будда 17 см.

411. Зеленая Тарѣ 18 см.

412. Шакьямуни въ вѣнцѣ 12 см.

413. Цонг-ка-па 12 см.

414. Хла-МО, «богиня»; молящаяся боковая фигура, 15 см.

415. Шакьямуни въ вѣнцѣ 18 см.
416. Ваджрасатва съ Шакти 18 см.
417. Цонг-ка-па изъ ярко выкрашенного камня; непальскимъ шрифтомъ на задней сторонѣ нацарапана надпись: མञ୍ଜୋମ୍ପିତ୍ སମ୍ ମହାମୁଖୀଯେ ସମ୍. Нацарапавшій надпись значить узнатъ атрибуты Цонг-ка-па: два лотоса съ мечомъ и книгой и присвоить ихъ Манджушрі и назвать такъ фигуру, не будучи тибетцемъ и не зная ламъ.
418. Шакьямуни, старинная индійская фигура очень оригинального стиля съ любопытной подставкой. На ней совсѣмъ безграмотная надпись, представляющая чисто вѣшнее подражаніе формулы: ଧର୍ମା ହେତୁ-ପ୍ରଯ୍ୟାଃ ଏ ଦାସ୍ତାନ୍ ହେତୁ-ପ୍ରଯ୍ୟାଃ ଏ ଦାସ୍ତାନ୍ (ye dharma hetuprabhavah).
- 419—420. Два изображенія Амитайоса:  
419. серебро 11 см., 420. бронза 12½ см.
421. Майтрея 18 см.
422. Ступа 18 см.
423. Акшобхья 17 см.
424. Амитайосъ 16 см.
- 425—426. Двѣ бронзы зеленой Тарѣ: 425. 11 см.
427. Майтрея какъ боковая фигура къ фигурѣ буддхи 12 см. Ср. 429.
428. Шакьямуни-Будха, стоя, 20 см.
429. Падмапади, боковая фигура къ Шакьямуни, въ соотвѣтствіи съ 427.
430. Зеленая Тарѣ 9 см.
431. Ситатапатрѣ, «Бѣломонтическая богиня», 11 см.
432. Падмасамбхава 11 см.
433. Майтрея, серебряный, 11 см.
434. Бхайшаджягуру: «Оточи» 14 см.
435. Бѣлая Тарѣ, стоячая, 17 см.
436. Манджушрі, стоячій, 16 см.

437. Индийское божество. Ср. 399—407, божество верхомъ на человѣкѣ (женщинахъ): Кубэра ср. 836. Сюда относятся 439, 440, 441. 16 см.
438. Цам-ба-ла наг-по, черный (синий) богъ богатства, 19 см.
439. Относится къ 437. Божество, верхомъ на драконѣ: «Варуда». 12 см.
440. Относится къ 437. Божество, верхомъ на быкѣ: Яма 16 см.
441. Божество, верхомъ на птицѣ (гусь): Браhma 16 см.
442. Четырехрукій Падмапаці, Тиб. རྒྱତྰ ས୍ଵର୍ଗ རྒྱତྰ རྒྱତྰ རྒྱତྰ Пъяг-бжи-па 23 см.
443. Манджугхопша, одинъ изъ видовъ Манджуши, 23 см.
- 444—445. Двѣ бронзы Тары 10 см., 18 см.
446. Шакьямуни Будда 12 см.
447. Манджугхопша, одинъ изъ видовъ Манджуши, 13 см.
448. (Китайское).
449. Двѣнадцатиголовой выкрашенный Авалокитешвара, рѣзаный изъ кости, 25 см.
450. Шакьямуни изъ слоновой кости съ деревяннымъ престоломъ, сингальской работы.
451. Шакья ребенкомъ, провозглашающій тотчасъ по рождениіи убдиу. Тиб. རྒྱତྰ རྒྱତྰ རྒྱତྰ 26 см. См. 862.
452. Зеленая Тара 30 см.
453. (Китайская фигура, Будда).
454. Большая, выкованная изъ серебра бѣлая Тара 39 см.
- 455—458. Четыре «великихъ царя» Чатуръ Махарѣджа или Локапала 13 см.  
455. Вирупакша, 456. Вирудхака, 457. Вайшравана, 458. Дхритараштра.
459. Амитаюсъ 17 см.
460. Маричи 18 см.
461. Майтрея 18 см.
462. = 461.
463. Цам-ба-ла сэр-по: Вайшравана: желтый богъ богатства 18 см.
464. Двѣнадцатиголовый Авалокитешвара 18 см.
465. Ушнейшавиджай 20 см.



494. Амитайо́съ 13 см.
495. Манджу́гхоша, одинъ изъ видовъ Манджу́шрй, 15 см.
496. Ла-ма: Ати́ша 17 см.
497. Лама, можетъ быть одинъ изъ Да́лай Ламъ, 18 см.
498. Цонг-ка-па 17 см.
499. Неизвѣстный Лама.
500. Ваджрасатва съ Шакти 18 см.
501. Двурукій Падмапа́ни 11 см.
502. Амитайо́съ, тождественна съ бронзою Берлинского Этнографического музея, 13 см.
503. Шакьямуни-Будда 18½ см.
504. Амитайо́съ 15 см.
505. Неизвѣстный Лама 12 см.
506. Манджу́гхоша, одинъ изъ видовъ Манджу́шрй, 14 см.
- 507—508. Амитайо́съ, оба 18 см.
509. Ушцишавиджай 19 см.
510. Неизвѣстный Лама 11 см.
511. Шакьямуни-Будда 24 см.
512. Неизвѣстный Лама, можетъ быть Пан-чэнь дПаль-цдань-Б-шэсъ, ср. мой Handbuch der buddhistischen Kunst in Indien, 2 изд. стр. 179. 24 см.
513. Сигатапатра 18 см.
514. Ваджрасатва съ Шакти 17 см.
515. Цонг-ка-па 15 см.
516. Гухьасамаджа, первон. обозн. правильно: Сандуи 舍叡薩摩耶 18 см.
517. Амитайо́съ 9 см.
518. Шакьямуни-Будда 16 см.
519. Четырехрукій Падмапа́ни 16 см.
520. Зеленая Тара 19 см.
521. Шакьямуни-Будда 13 см.

522. Въроятно: Ситатапатра «бѣлозонтична богиня», атрибутовъ не хва-  
таеть, 15 см.
523. Бѣлая Тарѣ 12 см.
- 524—525. Двѣ бронзы Шакьямуни 12 см., 18 см.
526. Буддха съ Дхармачакрамудрѣ 16 см.
- 527—528. Двѣ бронзы Шакьямуни 17 см., 14 см.
529. (Китайскій Амитабха).
530. Ситатапатра, бѣлозонтична богиня, 17 см.
531. Старый Шакьямуни въ вѣнцѣ 8 см.
532. Старая любопытная фигура Бодхисатвы, держить въ рукѣ можетъ  
быть бутылочку (?) 14 см.
533. Какъ 532, Падмапади 11 см.
534. Какъ 532, съ непонятнымъ сосудомъ, который похожъ на удлиненіе  
пальца: Падмапади 13 см.
535. Зеленая Тарѣ 12 см.
536. Амитайость 12 см.
537. Авалокитешвара 18 см.
538. Ваджрасатва 14 см.
539. Двурукій Падмапади 12 см.
540. Амитайость 14 см.
541. Бодхисатва, не поддается определению, 17 см.
542. Старинная бронза зеленої Тарѣ 16 см.
543. Четырехрукій Падмапади, 14 см.
544. Старинная бронза безъ атрибутовъ, быть можетъ Ваджрасатва,  
8 см.
545. Старинная бронза Бодхисатвы, быть можетъ Падмапади, 12 см.
546. Старинная бронза: Манджушрї, 20 см.
547. Древне-индійскій Шакьямуни 18 см.
- 548—550. Три старинныхъ бронзы: Манджушрї 17 см., 18 см., 23 см.
551. Старинная бронза Бодхисатвы: Падмапади 21 см.
- 552—553. Двѣ старинныхъ бронзы Манджушрї 19 см., 23 см.

554. Бронза безъ атрибутовъ, вѣроятно: Ваджрасатва, 10 см.
555. Старинная стоячая фигура Шакьямуни 17 см.
556. (Старинный китайскій Амитабха) 12 см.
557. Авалокитешвара 1 м. 98 см.
558. Ушнійшавиджай 15 см.
559. Амитайюсь 18 см.
560. (Старинная китайская фигура Бодхисатвы съ двумя цвѣтками лотоса.)
561. Неизвѣстный Бодхисатва, можетъ быть это былъ Ваджрасатва.
562. Мѣрчай 15 см.
563. Манджушрій 35 см.
564. Ямантака безъ Шакти 42 см.
565. Зеленая Тара 42 см.
- 566—568. Шакьямуни-Будда, три бронзы: 39 см., 38 см., 41 см.
569. Манджушрій четверорукій.
570. Амитайюсь.
571. Двѣ бронзы Падмапади 46 см., 42 см.
573. Стоячій Манджушрій 42 см.
574. Бѣлая Тара 35 см.
575. Ушнійшаситатапатрѣ, бѣлозонтичная, тысячеголовая, тысячерукая богиня 1 м. 35 см.
576. Зеленая Тара 42 см.
577. Тысячеголовый, тысячерукій Авалокитешвара 1 м. 35 см.
578. Шакьямуни въ вѣнцѣ съ двумя учениками: Маудгальянна (Мо-бу-галь-гай бу) и Шарипутра (Шари-и-бу), частью выложенъ серебромъ 55 см.
579. Хэваджра съ Шакти 42 см.
580. Большой Ступа 1 м. 35 см.
581. Паринирвана Шакьямуни Будды изъ дерева, позолоченое.
582. Амитайюсь 29 см.
583. Манджугхонша 16 см.

584. Шакьямуни-Будха 19 см.
585. Былая Тарā 15 см.
586. Одна изъ 21 Тарā, окружающихъ Тарā, 16 см.
587. Ваджрасатва 10 см.
588. Былая Тарā 11 см.
589. Амитāюсь 11 см.
590. Шакьямуни-Будха 31 см.
591. Акшобхья 19 см.
- 592—593. Две бронзы Шакьямуни: 592 12 см.
594. Былая Тарā 16 см.
595. Шакьямуни-Будха 20 см.
596. Амитāюсь 18 см.
597. Майтрея какъ Будха, съ Дхармачакрамудрā, со ступой въ волосахъ, немного поврежденный, совсемъ такая-же бронза въ Берлинскомъ Этнографическомъ Музей. 18 см.
598. Манджугхоша 18 см.
599. Акшобхья 17 см.
600. Зеленая Тарā 15 см.
601. Амитāюсь 21 см.
602. Шакьямуни-Будха 11 см.
603. Ситатапатрā, былизонтическая богиня; зонты потеряны. 17 см.
604. Зеленая Тарā, не правильно понятая фигура, 14 см.
605. Великолѣпный старый Вайрочана, на задней сторонѣ надпись: Омъ наамо Вайрочаная 18 см.
606. Зеленая Тарā 17 см.
607. Шакьямуни Будха 17 см.
608. Шакьямуни-Будха въ вѣнцѣ 22 см.
- 609—610. Амитāюсь 16 см., 18 см.
611. Акшобхья 18 см.
612. Амитабха, рѣзанный изъ дерева, 20 см.

613. Шакьямуни-Будда 14 см.
614. Бхайшаджьягуру: «Оточи» 18 см.
615. Амитаба 15 см.
616. Акшобхья 15 см.
617. Шакьямуни-Будда 16 см.
- 618—619. Две бронзы Манджушири 11 см., 11 см.
620. Шакьямуни-Будда 14 см.
- 621—622. Амитаба, терракотовые пластинки безъ надписи, 9 см., 12 см.
623. Амитабха-Будда 17 см.
624. Будда съ Дхармачакрамудрой 15 см.
625. Стоячий Шакьямуни, типа Цан-дань Джо-во, 34 см.
626. Бѣлая Тара 16 см.
627. Бронза Бодхисатвы, можетъ быть, Манджугхоса, атрибутовъ на цвѣткѣ уже нѣть, 18 см.
628. Падмапади, боковая фигура у Амитабхи, соответствующіе №№ 677, 679. 21 см.
629. Амитаба 26 см.
630. Акшобхья 16 см.
631. Бѣлая Тара 11½ см.
632. Майтрея 16 см.
633. Амитабха какъ Будда 26 см.
- 634—637. Четыре бронзы Шакьямуни 17 см., 21 см., 16 см., 21 см.
638. Амитаба 12 см.
- 639—640. Две серебряные фигуры Шакьямуни. 639. 20 см.
641. Ваджрасатва, атрибуты утеряны, 25 см.
642. Амитаба 38 см.
- 643—644. Шакьямуни-Будда, две бронзы: 16 см., 10 см.
645. Акшобхья 17 см.
646. Маленький Ваджрасатва съ Шакти 7 см.
647. Амитабха какъ Будда 12 см.

648. Акшобхья 19 см.
649. Фигура безъ атрибутовъ, можетъ быть Ваджрасатва, 29 см.
- 650—651. Двѣ бронзы Амитайоса 16 см., 16 см.
652. Амитабха-Будха 12 см.
653. Буддха съ Дхармачакра-мудрой 12 см.
654. Бронза одного изъ Буддхъ. Надпись обозначаетъ его **ॐ अ॒ष्टु वे॑ष्टु म॒णि-॒ष्टु वे॑ष्टु** Цан-хэгсъ: Сулакшана; это значитъ одинъ изъ спутниковъ Бхайшаджьягуру (буддха врачевания) 17 см.
655. Непонятая зеленая Тары, бронза похожа на Бодхисатву 16 см.
656. Бѣлая Тары 15 см.
657. Манджушри 16 см.
658. Четырехрукій Падмапади 17 см.
659. Амитайось 17 см.
660. Шакьямуни-Буддха въ вѣнцѣ 9 см.
661. Зеленая Тары 14 см.
662. Амитайось 18 см.
663. Четырехрукій Падмапади 18 см.
664. Шакьямуни-Буддха 17 см.
665. Бѣлая Тары 10 см.
666. Шакьямуни-Буддха 10 см.
667. Бхайшаджьягуру: «Оточи» 10 см.
- 668—669. Двѣ бронзы Шакьямуни, 668 съ воротомъ и раковиной (чайка на груди 10 см., 669 10 см.
- 670—671. Двѣ бронзы четырехрукаго Падмапади 11 см., 10 см.
672. Амитайось 14 см.
673. Шакьямуни-Буддха 14 см.
674. Падмапади (Арьябало) съ фигурой Амитабха на головѣ; въ правой ко- нечное зерно четокъ 17 см.
675. Бѣлая Тары 19 см.
676. Шакьямуни-Буддха 17 см.

677. Амитабха-Будда въ Сукхаваті, вѣроятно фоистическое изображеніе; срединная фигура, къ которой относятся 628, 679 какъ боковые фигуры 21 см. На груди знакъ Свастики.
678. Бодхисатва съ двумя лотосами, на цвѣткѣ справа драгоценный камень, на цвѣткѣ слѣва книга 19 см.
679. Вмѣстѣ съ 628, 677 принадлежитъ къ тріадѣ. Какъ ламаистическое изображеніе, это было бы Майтрея, между тѣмъ какъ въ фоистическомъ пантеонѣ (и въ Японіи), оно называлось бы Махастхана-прапта.
680. Бхайшаджьягурु: будда врачеванья 10 см.
681. Шакьямуни-Будда 19 см.
682. Амитабха-Будда 32 см.
683. Акшобхья 12 см.
684. Шакьямуни-Будда 32 см.
685. Маленький, вѣроятно фоистический Будда 13 см.
686. Майтрея какъ Будда, опредѣляется маленькой ступой въ волосахъ. 18 см.
687. Амитайюсь 14 см.
688. Падмасамбхава 13 см.
689. Маленькая, сидячая фигура Дакиній, держитъ въ правой руцѣ чашу изъ черепа (шукти  $\tilde{\text{Я}}\tilde{\text{Д}}$  тод-па) 8 см.
690. Сидячій Будда, вѣроятно, фоистический 14 см.
691. Амитайюсь 18 см.
692. Дхайні-Будда, вѣроятно Вайрочана 14 см.
693. Ушнішавиджай 17 см.
694. Амитайюсь: Аюши 18 см.
695. Акшобхья 18 см.
- 696—697. Две бронзы Амитайоса (Аюши) 11 см., 17 см.
698. Зеленая Тара  $16\frac{1}{2}$  см.
699. Ситаталатра, «Бѣломонтичная богиня», 17 см.
700. Амитайюсь: Аюши обернутый въ шелковый платокъ 12 см.
701. Шакьямуни-Будда обернутый въ шелковый платокъ  $18\frac{1}{2}$  см.

- 702—707. Шесть бронзъ Амитайоса (Аюши) обернутыхъ въ шелковый платокъ; на № 708 надпись: ..... ཤྒྲྷ སྤྱྷ རྩྷ རྩྷ ..... སྤྱྷ རྩྷ «фигура ..... драгоцѣнного Хутукту» 11 см., 12 см., 14 см., 11 см., 12 см., 11 см.
708. Праджнапаримита, богиня высшаго познанія, 10 см.
709. Амитайось (Аюши) 11 см.
710. Шакьямуни-Будда, обернутый въ шелковый платокъ, 12 см.
- 711—713. Три фигуры Амитайоса, 711—712 обернуты въ шелковые платки, 712 изъ терракотты, лѣвая рука сломана; другія — бронзы 11 см., 15 см., 14 см.
714. Четырехрукій Падмапади 14 см.
715. Дхьяні-Будда Вайрочана 12 см.
716. Падмапади съ двумя цветами лотоса 19 см.
- 717—718. Двѣ бронзы Амитайоса (Аюши) 17 см., 16 см.
719. Наги, Нагини, Тиб. к.Лу-мо, змѣиные дѣвушки.
- 720—721. Двѣ бронзы Амитайоса (Аюши) 17 см., 18 см.
722. Четырехрукій Падмапади 17 см. •
723. Бодхисатва съ двумя цветками лотоса: Падмапади.
724. Амитайось, изъ глины, 14 см.
725. Амитайось (Аюши) 22 см.
726. Ситтапаттрапа, «Бѣлозонтична богиня». Зонть утерянъ. Обернута въ шелкъ. 18 см.
727. Падмасамбхава 11 см.
728. Четырехрукій Падмапади 23 см.
- 729—730. Двѣ бронзы только что рожденного Шакьямуни ལྷ རྩྷ རྩྷ 11½ см. 19 см.
731. Самантабхадра, верхомъ на слонѣ, феистическая форма) 18 см.
732. Амитайось (Аюши) 15 см.
733. Бхайшаджьягуру: «Оточи» 12½ см.
- 734—746. Тринадцать почти одинаковыхъ формъ Амитайоса (Аюши) 20 см.
747. Манджугхона безъ атрибутовъ, завернутъ въ шелкъ. 17 см.

748. Бѣлый Махакала съ драгоценнымъ камнемъ Чинтамані 19 см.
749. Лама, вѣроятно одинъ изъ Дацай ламъ, 26 см.
750. Дакині «съ львинымъ лицемъ» Симхавактрай: Сэнг-гэ гдон-ма 18 см.
751. Ваджрасатва, завернутъ въ шелкъ. 21 см.
752. Абъяджангулай-Тара 20 см.
753. Шакьямуни, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
754. Будха, завернутъ въ шелкъ, можетъ быть: Кашьяпа. Приблз. 20 см.
755. То-же, что 753.
756. Бхайшаджьягуру, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
757. Амитабха-Будха, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
758. Майтрея, только съ однимъ цветкомъ лотоса, на которомъ стоитъ сосудъ для освященной воды. Приблз. 20 см.
759. Атрибуты утеряны, можетъ быть бронза изображала Ваджрасатву. Приблз. 20 см.
760. Бхайшаджьягуру: «Оточи», завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
761. Акшобхья, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
- 762—764. Три бронзы Шакьямуни, завернуты въ шелкъ. Приблз. 20 см.
765. Амитабось, завернутъ въ шелкъ. 20 см.
766. Акшобхья, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
767. Шакьямуни, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
768. Бхайшаджьягуру, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
769. То-же, что 767.
770. Акшобхья, завернутъ въ шелкъ, 20 см.
- 771—773. Три фигуры Будхъ, завернуты въ шелкъ; у 773 на оборотной сторонѣ № 204. Фигура эта, вѣроятно входила въ составъ серии 1000 будхъ. Въ спискѣ 1000 будхъ № 204 носить название Ратнагету Тиб. Рин-чэн-тогъ. Ср. Mémoires de l'Académie Impériale de St.-Pétersbourg, VI-е Série, Tome II, 1-е Livraison, 1893 и Charles Elliott, a brief summary of Do ka zang, Darjeeling 1895.
774. Амитабха-Будха, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
775. Шакьямуни-Будха, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.
776. Акшобхья, завернутъ въ шелкъ. Приблз. 20 см.

777. То-же, что 775.
778. Дам-чанъ, ёдущий на козлѣ. Великолѣпная старинная бронза.
779. Великолѣпная старинная бронза шести-рукаго Махакала 37 см.
780. Великолѣпная, старинная бронза Шридэвй (Даль-идан хла-мо) 18 см.
- 781—787. Группа божествъ (Юль-хла) верхомъ на соответствующихъ существахъ (вахана), ср. 399 см., 439 см., 801 см., 831, 833, 900. Всѣ 16—17 см.
781. Божество, верхомъ на свиньѣ, вѣроятно Брихаспати, ср. 404, 805.
782. Божество, верхомъ на козлѣ, Агни, ср. 406, 806.
783. Божество, верхомъ на гусѣ, Брахмѣ, ср. 403, 441, 807.
784. Божество, верхомъ на слонѣ, Индра, ср. 405, 831, 900.
785. Божество, верхомъ на оленѣ, Вата, ср. 407.
786. Божество, верхомъ на какомъ-же четвероногомъ (крысѣ?), можетъ быть Шукла, ср. 803.
787. Божество, верхомъ на конѣ, Мангала или Ангара, ср. 401, 802.
788. Чам-сринъ, великолѣпная, старинная бронза. Изображена въ Myth. стр. 71.
789. Только что родившійся Шакьямуни.
790. Авалокитешвара 19 см.
791. Симхавактрап, Дакиний «съ львинымъ лицемъ», 24 см.
- 792—794. Три старинные любопытныя бронзы особаго стиля: 794. Падмапади 28 см.
- 795—798. Четыре старинные бронзы прекрасной работы; четыре царя мірохранителя (Чатуръ Махараджа или Локапала) 18 см., 795. Вирудхака, 796. Вайшравана, 797. Дхритараштра, 798. Вирупакша.
799. Большой Манджугхуша, верхомъ на львѣ (Симханда-Манджугхуша), 33 см.
800. Ситатапатрап, бѣлоzonтичная богиня, 17 см.
- 801—913. Собрание маленькихъ, изящныхъ фигуръ божествъ (отъ 3 до  $5\frac{1}{2}$  см.), которыхъ помѣщены въ особые ящики (для привѣшиванія къ стѣнѣ) съ отѣмніями. Они составляютъ разныя серии фигуръ (напр. 801—803, 805—807, затѣмъ группа Локапала и т. д.), причемъ не всѣ фигуры находять себѣ соответствие.

801—803. Три маленьких бронзы индийскихъ божествъ:

801. Божество, верхомъ на быкѣ: Яма. Ср. 400, 440, 835.

802. Божество, верхомъ на конѣ: Ангѣрака или Мангла. Ср. 401, 787.

803. Божество, верхомъ на четвероногомъ: Шукла (?). Ср. 786.

804. Симхавактрап, Дѣкий «съ львинымъ лицемъ», не относится къ 801—803, 805—807.

805—807. Продолженіе 801 сл.:

805. Божество, верхомъ на свинѣ, вѣроятно: Брихаспати. Ср. 404, 781.

806. Божество, верхомъ на козлѣ: Агни. Ср. 406, 782.

807. Божество, верхомъ на гусѣ: Брахмѣ. Ср. 403, 441, 783.

808. Ушнїшавиджай.

809. Ситатапатрап.

810. Рикшавактрап, относится къ 808, 811.

811. Вѣягхравактрап, относится къ 808, 810.

812. Бахупутрапратисарп, «Дѣтей дарующая богиня».

813. Яма.

814. мНгон-пьюгс дмар-по, обоготовленный Чой-чженъ, относится къ 819.

815. Дѣкий, спутница бѣлаго Цам-ба-ла, ёдущаго на драконѣ.

816. Чам-сринъ.

817. Ваджрапаці.

818. Хаягрива, серебряный.

819. гДуль-дка снгон-по, обоготовленный Чой-чженъ, относится къ 814.

Оба—боковые фигуры къ главному божеству, вѣроятно Цам-ба-ла.

820. Вайшравана, какъ Локапала. Ср. 825, 827, 829.

821. Дам-чань.

822. Гэ-сэръ ргьял-по.

823. Бѣлая Тарп.

824. дГун-гыи ргьяль-мо принадлежитъ, какъ боковая фигура, Шридэвій (хЛа-мо). Ср. 851.

825. Вирўдхака, Локапала. Ср. 820, 827, 829.

826. Бѣлый Цам-ба-ла.
827. Дхритараштра, какъ Локапала. Ср. 820, 825, 829.
828. Бѣлый Цам-ба-ла.
829. Вирупакша, какъ Локапала. Ср. 820, 825, 827.
830. Вайшравана, какъ желтый богъ богатства «Нам-сарай».
- 831—833. Ср. 801 сл., 805 сл.:
831. Божество, верхомъ на слонѣ: Индра. Ср. 405, 784, 900.
832. Божество, верхомъ на пѣтухѣ: Шани, Шанайсчара.
833. Божество, верхомъ на драконѣ: Варуна. Ср. 402, 439.
834. Паринирвана Шакьямуни.
- 835—836. Ср. 831 сл.:
835. Божество, верхомъ на быкѣ: Яма.
836. Божество, верхомъ на человѣкѣ (женщинѣ): Кубэра. Ср. 437.
837. Цонг-ка-па.
838. Одинъ изъ видовъ Тары (?).
839. Падмасамбхава.
840. Бодхисатва съ двумя цветками лотоса, Майтрея (?).
841. Шакьямуни, въ вѣнѣ, въ стилѣ Цан-дань Джо-во.
842. Желтый богъ богатства Вайшравана.
843. Ваджрасатва съ Шакти.
844. Яма со своей сестрой Ямой, стоять на быкѣ.
845. Чам-сринь.
846. Сарвабудхадакини: На-ро мка-спъод-ма.
847. Симхавактра.
848. Махакала четырехголовый (Жаль-бжи).
849. Ямантака одноголовый.
850. Вирупакша, Локапала. Ср. 855, 857, 859 и 820.
851. Стон-гыи ргьяль-мо, богиня осени, относится къ 824.
852. Дам-чань.

853. Шрідэвій (хЛа-мо) относится, вѣроятно, къ 824 и 851.
854. Яма, гШин-рджэ, богъ ада.
855. Дхритараштра, Локапала. Ср. 850, 857, 859.
856. Курукуллā.
857. Вайшравана, Локапала, серебряный. Ср. 850, 852, 859.
858. Трехголовый Махакала съ Шакти, верхомъ на быкѣ.
859. Вирупакша, Локапала, серебряный. Ср. 850, 855, 857; 820.
860. Хаягрива съ Шакти.
861. сГам-по дкар-по или (монг.) Цагань эбүгэнъ.
862. Ваджрасатва.
863. Шестирукій Махакала съ Шакти.
864. Гур-гыи мГон-по или Натханала.
865. Неизвѣстное божество съ ваджрай и колокольчикомъ. Ср. 190. «Сиддха».
866. Четырехрукій Падмапани, серебряный.
867. Гуань-инъ = Арьяболо.
868. Ваджрасатва.
869. Шакьямуни въ вѣнцѣ.
870. Четырехрукій Махакала, съ Шакти, серебряный.
871. Дакинї.
872. Акшобхья.
873. Шакьямуни въ вѣнцѣ.
874. Вайшравана, желтый богъ богатства.
875. Манджушири, серебряный.
876. Дам-чань, верхомъ на львѣ.
877. Симханда-Манджугхуша.
878. Мучилинда-Будда.
879. Шакьямуни-Будда.
880. Вѣлый Махакала, съ волшебнымъ драгоценнымъ камнемъ, серебряный.
881. Шестирукій Махакала.

882. **Ваджраварахӣ**, серебряная.
883. **Докшитъ съ Шакти**, такъ какъ атрибуты утеряны, не можетъ быть опредѣлена.
884. **Дам-чанъ**, верхомъ на львѣ.
885. **Бѣлы Цам-ба-да**, богъ богатства.
886. Одинъ изъ спутниковъ **Чам-срина**.
887. **Ваджрапаи съ Шакти**, серебряный.
888. **Манджувалджа**.
889. **Трехголовый Хаягрива**.
890. **Бодхисатва**, безъ атрибутовъ.
891. **Бѣлая Тарѣ**.
892. **Ямантака** или **Бхайрава**.
893. **Ямантака** безъ Шакти.
894. **Незавѣстный Лама**.
895. **Самвара** (бдэ-ичогъ).
896. **Авалокитешвара**.
897. Неопределенное божество, серебряное.
898. **Вайшравана**, серебряный.
899. **Майтрея**, на колеснице.
900. Ср. 801 сл., 899 сл. и т. д. Божество, верхомъ на слонѣ: Индра. Ср. 405, 784, 881.
901. **Дакинѣй**.
902. Ср. 900. Божество, верхомъ на быкѣ: Яма. Ср. 400, 440, 801, 835.
903. **Дакинѣй**, играющая на флейтѣ. Необычная фигура!
904. **Шакьямуни**.
905. **Дакинѣй**.
906. **Майтрея**, серебряный.
907. **Амитабось**.
908. **Дакинѣй**.
909. **Кун-ригсъ = Брахмѣ**.



933. Ваджрасатва, къ сожалѣнію безъ атрибутовъ, 12 см.
934. Амитайюсь: «Аюши» 18 см.
935. Бхайшаджьягуру: «Оточи» 15 см.
936. Ваджрасатва 19 см.
937. Неопределенный Бодхисатва, сидящій на лотусѣ, 29 см.
938. Бхайшаджьягуру: «Оточи» 17 см.
939. Амитайюсь: «Аюши» 16 см.
940. Шакьямуни 28 см.
- 941—943. Три бронзы новорожденного Шакьямуни 22 см., 13 см., 18 см.
944. Акшобхя 18 см.
945. Бхайшаджьягуру: «Оточи» 16 см.
946. Амитайюсь: «Аюши» 16 см.
947. Шакьямуни-Будха 16 см.
948. Падмапади изъ папье-маше.
949. Старинный Бодхисатва: Падмапади 13 см.
950. (Китайскій Амитабха-Будха) 18 см.
- 951—953. Боковые фигуры къ Амитабхѣ, три бронзы.
954. (Китайскій Амитабха-Будха.)
955. Четырехголовый Махакала (Жаль-бжи).
956. Ушнейшавиджай, безъ атрибутовъ 44 см.
957. Амитайюсь: «Аюши» 4 см.
958. Ваджрапади 8 см.
959. Амитайюсь: «Аюши», серебряный, 8 см.
960. Шакьямуни-Будха 9 см.
961. Четырехрукій Падмапади, серебряный, 21 см.
962. Амитайюсь: «Аюши» 13 см.
963. Майтрея 19 см.
964. Четырехголовый Авалокитешвара, серебряный, 78 см.
965. Майтрея 47 см.

966. Амитāюсъ: «Аюши» 38 см.
- 967—968. Двѣ бронзы Локапа́лы Вирӯпâкша 23 см.
969. Новорожденный Шâкьямуни.
970. Бхайшаджъягуру 23 см.
971. Бодхисатва, боковая фигура къ Амитâбха-Буддхѣ, ср. 954.
972. Цам-ба-ла, желтый, 7 см.
973. Яма, безъ Ямй 7 см.
974. Шестирукій Махâкала 7 см.
975. ВаджраУаи 7 см.
976. Шридэвий (хла-мо) 7 см.
977. Шâкьямуни-Буддха 7 см.
978. Ми-ла, Ми-ла-рас-па, въ обычномъ говорѣ «Ми-ла-рай-ба», изъ сло-  
новой кости. Эта великолѣпная статуэтка изображена въ Myth.  
стр. 53. 8 см.
979. Манджугхоша, на львѣ, 36 см.
980. Манджугхоша 78 см.
- 981—989. Современные бронзы: Шâкьямуни-Буддха (981), видъ Цан-дань  
Джо-во, окруженный восьмью Бодхисатвами, 16 см. Если про-  
ставить имена по образу О. 240, то получимъ:
982. Майтрея,
983. ВаджраУаи,
984. Акâшагарба,
985. Сарванивараџавишкамбхї,
986. Падмапаи,
987. Кшитигарба,
988. Самантабхадра,
989. Манджушрї.
- 990—992. Шâкьямуни въ вѣнцѣ (52 см.) съ Шарипутра и Маудгальяяна,  
въ прекрасно выполненномъ стеклянномъ ящикѣ. Оба спутника еще  
разъ написаны на задней стѣнкѣ. Въ промежуткахъ написаны  
изображенія богинь.

993. Маленький Шакьямуни въ Гау (шакьямуни), задонкъ для священныхъ изображений и талисмановъ.
994. Паринирвана Шакьямуни, маленькое деревянное изображеніе въ изящной коробочкѣ.
- 995—1042. Ступы или Чайты различной величины и формы. О Ступахъ по общему ср. Minayeff, Buddhistische Fragmente: Mélanges Asiatiques, 1872.
1043. Старинная бронза, изображающая Вайрочану (?) 18 см.
1044. Амитабось (Аюши) 11 см.
-

**СПИСКИ ИЗОБРАЖЕНИЙ ПО НОМЕРАМЪ СОБРАНИЯ.**

**II.**

**СПИСОКЪ ПИСАННЫХЪ ОБРАЗОВЪ.**

---



О. 1. Прекрасный старинный образъ на холстѣ для подвѣшиванія. Онъ представляетъ Мандала (ਮਾਨਦਲ ਤਿਬ. མਾਨਡਲ) Яйантака. Наверху: бѣлая Тѣрѣ, Цонгъ-ка-па (подпись: བ୍ରହ୍ମକୁଳୀ: Суматикірти), далѣе тантристъ Дакаджыэшта (ਤ੍ਰਿਤੁਵਾਨੁਦਮਦਮਾਤਾਵਿਸ਼ਵਾਸਠੀ), Сидда Лалита (одинъ изъ 84 волхвовъ) или Лалитаваджра (ср. о немъ Schiefner: Târanâtha, переводъ стр. 189 сл.), переводчикъ изъ Ра Ваджракірти (ср. о немъ Journal of the Asiatic Society of Bengal: 1881, стр. 238; 1887, стр. 8. Географія Тибета, переводъ изъ тибетскаго сочиненія Миньчжуль Хутукты В. Васильева, С.-Петербургъ 1895, стр. 12). Внизу Яма и Чам-сринь.

О. 2. Прекрасный старинный образъ, тоже мандала, можетъ быть тоже мандала Яйантака. Къ сожалѣнію края волшебного круга и срединное поле вытерты. Надо вообще замѣтить, что, какъ на этомъ, такъ и на другихъ образахъ очень хрупкая бѣлая краска во многихъ мѣстахъ отлипилась; такимъ образомъ часто сохранились только контуры рисунка. Ср. отдѣльные линии святыхъ. Наверху какъ и на О. 1 бѣлая Тѣрѣ, затѣмъ святые: Буддхагуя (ਬੁਦਧਾਗੁਯਾਸਦਾ) ср. о немъ Schiefner, Târanâtha, переводъ стр. 219, 222, 224 и Rockhill, The life of the Buddha, Lond. 1881, стр. 221. Аяндагарбха (ਅਨਾਂਦਾਗਰਬ੍ରਾਹਮੀ). Это знаменитый Са-ченъ (ਸਾਚੰਦੀ), род. 1091, принадлежавшій къ монастырю Саскья; его біографія у Huth, Geschichte des Buddhismus in der Mongolei II, 105, 107 сл., 150. Ср. также Csoma de Kôrös, Tibetan Grammar (185). Далѣе Шакьямитра (ਸ਼ਾਕਿਆਮਿਤ੍ਰ), о немъ: Schiefner, Târanâtha, стр. 211, 213, 203 и Grunwedel, Mythologie du Buddhismus стр. 120, прим. 62. Другое изображеніе его на О. б. Далѣе: «Знатокъ Винай» Киртихваджа (ਕੰਤਿਖਵਾਦਾਯਾਸਕੁਵਾਮਕੁਣ੍ਡ), о немъ замѣтка у Huth, I. с. 185. Онъ былъ однимъ изъ главѣйшихъ учениковъ знаменитаго Цонгъ-ка-па. Внизу желтый богъ богаства རୁମ'ସ୍ଵାଶ୍ଵାସ സିନ୍ଧେ, страшное божество, двухрукое съ крюкомъ въ правой руцѣ: Дакарайджа (ਦਾਕਾਰਾਈਯାਈ).

О. 3. Изображение какого то буддхи, надъ нимъ лама желтой церкви, около буддхи два монаха въ черной и синей одеждѣ. Этотъ удивительный образъ, повидимому, японская копія ламайского образа. Способъ обрамлениія несомнѣнно японскій. На оборотѣ помѣщена иѣсколько разъ дхѣранѣ: омъ Ѽхъ хўмъ      , иѣсколько страннымъ письмомъ.

О. 4. Прекрасный, старинный портретъ какого-то, не поддающагося пока опредѣленію, святого, безъ всякой надписи.

О. 5. Прекрасное, старинное, къ сожалѣнію сильно попорченное, изображеніе Чанъ-сыкъ Хутукту Лалитаваджра, современника китайскаго императора Цзян-луя (1737—1795), и его прежнихъ перерожденій, имена которыхъ отмѣчены: Шрѣвака Чунда, Сиддха Шакьямунтра, Дарпаңѣчарыя (изобр. въ A. Grunwedel, Buddh. Studien, стр. 9), Ригс-цинь сГро-пугъ, Ка-ва-дпа-рцэгъ (изобр. I. с., рис. 37), Си-си-ри-па, Винаядхара Ваджрасимха, Пагс-па бло-грос-ргъяль-ицанъ (изобр. Myth. рис. 41), бСод-намсъ рГъяль-ицанъ, Бъямс-ченъ Чос-рдже (изобр. Myth. рис. 50), Чос-кын рГъяль-ицанъ, дПаль-бъор-хлун-грубъ, Грагс-па од-зэръ, Нгаг-дванъ бло-бзанъ чос-ицанъ. Въ спискѣ, отпечатанномъ въ «Mythologie» стр. 210, прим. 62, случайно выпало одно имя (Дарпаңѣчарыя); тамъ также упомянутъ превосходный альбомъ Берлинскаго Этнографическаго Музея, въ которомъ находятся тѣ же изображенія. Я долженъ также замѣтить, что въ Берлинскомъ Этнографическомъ Музѣѣ также находится образъ, почти тождественный съ описываемымъ здѣсь. Наверху настоящаго образа еще помѣщенъ бодхисатва Манджушири, съ боковъ Гухъясамаджа (गुह्यसमाधा) и Самвара (समवर), внизу шестирукій Махакала.

О. 6. Прекрасный, старинный образъ съ изображеніемъ Манджугоша (मन्जुघोष रूपम्'रुपूर्ण), одного изъ видовъ бодхисатвы Манджушири, съ боковъ Падмапади и Ваджрапаи, вокругъ срединнаго изображенія многочисленныіе ламы, все съ именами. Этотъ любопытный образъ составляеть, очевидно лѣвую сторону своего родъ триптиха, соединенія трехъ образовъ: середина и правая сторона утеряны. Въ Берлинскомъ Этнографическомъ Музѣѣ находятся три ксилографа, художественно-промышленные реплики оригинала. Лѣвое изображеніе на ксилографѣ тождественно съ рассматриваемымъ здѣсь образомъ; благодаря этому можно восстановить иѣсколько выцѣлѣвшихъ подписей подъ изображеніями святыхъ. Внизу, и на ксилографѣ и на образѣ, изображенъ Яма Дхармараѣджа. Среднее изображеніе Берлинской серии имѣеть основной фигурой Шакьямуни, изображеніе справа бодхисатву Майтрея. Изображены слѣдующіе святые (имена какъ на ксилографѣ):

1. дГэ-дунь ргъя-ицо, второй Далай-лама, ср. Myth. стр. 209, Huth, I. с. стр. 208, 245.
2. дГэ-дунь Груб-па, первый Далай-лама, ср. Myth. стр. 209, Huth, I. с. 186.

3. дГэ-лэгс-дпаль-бзань, ср. Myth. стр. 74, Huth, I. c. 185, 211, 302.
4. Наг-дбань-ичог-идань, мнѣ не извѣстенъ.
5. Наг-дбань-чос-ргьяль-бло-бзань, тоже.
6. Наг-дбань-дпаль-бзань, тоже.
7. Чось-сКъябс-бзань-по, тоже.
8. Чад-ка-па, тоже.
9. Джань-ка-па, тоже.
10. рДжэ дГэ-лэгс-ргья-мцо, можетъ быть восьмой Пан-чень, Myth. 209.
11. рДжэ Тамс-чад-иКъэн-па сКаль-бзань-ргья-мцо, седьмой Да-лай-лама, Myth. 209.
12. рДжэ Шэр-санъ, ср. Huth, I. c. 186.
13. Друнъ-па рTa-пуг-па, не извѣстенъ. Нѣтъ на ксиографѣ.
14. Нор-бу-бзань Машибадра, астрономъ. Ср. Journ. of the As. Soc. of Bengal 1888, стр. 150.
15. сНад-ицзад-рдо-рджэ, не извѣстенъ.
16. По-то-ба, ср. обѣ этомъ любопытномъ человѣкѣ Bull. de l'Acad. de Sc., St.-Pétersbourg IV, 1848, III, № 430—1, Journal of the Buddhist Text Society I, стр. 39 прим. 7, стр. 40 прим. 8, стр. 44, Journal of the Asiatic Society of Bengal 1882, 126; 1887, 12; Позднѣевъ, Сказаніе о хожденіи въ тибетскую страну. С.-Петерб. 1897, стр. 152, прим.
17. Бъямс-чэнъ Чос-идань, не извѣстенъ.
18. сПыил-бу-па, angl. Chyilbu, ср. Journal of the Asiatic Society of Bengal, 1881 № 3, стр. 250.
19. Бром-стои-па, изображенъ въ Pander, Das Pantheon des Tschangtscha Hutuktu № 28 стр. 54, Сб. Изобр. 300 бурхановъ (Bibl. Buddh. V), № 28, Huth, I. c. 893, Journ. Buddh. Text Soc. I, 44 сл.
20. Монъ-гра-па, не извѣстенъ.
21. мЦо-сна-па, не извѣстенъ.
22. Жа-лу-па, знаменитый грамматикъ.  
B. Laufer издалъ любопытный образчикъ его грамматическихъ трудовъ: Sitzungsberichte der Kgl. bair. Academie der Wissenschaften 1898, III, 551, Journal of the As. Society of Bengal, 1888, 151, 152.
23. Зангс-чэнъ-па, не извѣстенъ;
24. Ша-ра-па, не извѣстенъ;
25. Шрибуддхи, не извѣстенъ;
26. бСод-намс-ргья-мцо, третій Даlай-лама, ср. бронзу 199; Myth. стр. 70, 82;

27. бСод-намс-дПах-бзанъ ср. Huth, I. c. стр. 200?
28. Хла иГро-мгоны ср. Свома Kōrðsi Tibetan grammar 197 (22) и
29. Хла лунгъ-ги дбань-пюгъ, не извѣстенъ.

На О. 6. находятся еще шесть изображенныхъ ламъ, кроме того ясны варианты въ именахъ, но очень трудно прочесть эти сильно стертые надписи.

О. 7. Изображеніе совершенно неизвѣстного ламы съ его перерождениями, вѣроятно, знаменитаго врача, потому что наверху изображенъ Отчи, внизу хЧам-сринъ. Къ сожалѣнію безъ надписи.

О. 8. Драгоценное старинное изображеніе, къ сожалѣнію нѣсколько испорченное, такъ что часть надписей исчезла. Главное изображеніе Амогхапаша, видъ Бодхисатвы Авалокитешвара. Онъ окружаетъ богинями: Бхайравы, бѣлый видъ **རྒྱྲୟ སྤେ ད୍ରାଗ རྡ୍ମ**, Виджундарий (?) **ସ୍ଵିର୍ଯ୍ୟ ମହେଶ ད୍ରାଗ རྡ୍ମ** бѣлый видъ, Карадуты **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ ରୂପ** (черная), синей Экаджата **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ଶିଶୁ ଶିଶୁ**, бѣлой Деви **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ ରୂପ** и м. б. (почти ничего нельзя болѣе прочесть) Бхрикутий **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ ରୂପ**. Отъ надписи слѣдующаго изображенія видно почти только Лала .... (Лалит?). Кроме того изображены красный страшный Амогхапаша **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ଶିଶୁ ଶିଶୁ** и синий Ваджрапаи **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ଶିଶୁ ଶିଶୁ**. Въ облакахъ толпы благословляющихъ божествъ, среди нихъ ясно видны индійскіе боги Брахмѣ и Вишну. Внизу изображены 4 Махараджи. Подъ этимъ любопытнымъ образомъ тибетско-монгольская обширная надпись, къ сожалѣнію сильно пострадавшая: «кто видѣтъ этотъ образъ, тотъ будетъ освобожденъ отъ ужасовъ восьми великихъ адовъ .. и т. д.

О. 9. Прекрасный образъ. Стоящій Авалокитешвара (Падмапаи), надъ нимъ Amitabha-Будда и двое неизвѣстныхъ ламъ. Къ сожалѣнію безъ всякой надписи.

О. 10. Ситатапатрѣ **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ ରୂପ**, наверху: Amitayusъ, рядомъ Манджушири и Падмапаи, Ситатарѣ и Зеленая Тарѣ, внизу: Махакала, двурукій, желтый Цам-ба-ла и Ваджрапаи.

О. 11. Изображеніе Яма, видъ **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ** Пы-сгрубъ (Чи-дубъ).

О. 12. То-же, что О. 11, но видъ **କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ** сНань-сгрубъ (Нань-дубъ).

О. 13. Шестирукій Махакала.

О. 14. Шестирукій Махакала, окруженный четырьмя другими видами того-же божества. Въ углу Шридэві: хЛа-мо (**କୁର୍ମ କୁର୍ମ କୁର୍ମ ରୂପ ରୂପ**).

О. 15. Средняя фигура: Ямантака, наверху Цонъ-ка-па и его два главныхъ ученика рГьяль-цаб-рдже и мКас-сгруб-рдже. Внизу: Яма, Дамчань, желтый Цам-ба-ла.

О. 16. Главная фигура Амитайство (Аюши, ཤྱାମିତ୍ୟାସ୍ତୁ) окруженный рядомъ повтореній той-же фигуры.

О. 17. Любопытный, довольно старинный образъ. Главная фигура Шрай-девій: дПаль-чдань хЛа-мо; ее ведеть Макаравактра (କୁଶିର୍ଯ୍ୟନ୍ଦମ) «съ головою морского чудища» и Симхавактра (ଶେଷିର୍ଯ୍ୟନ୍ଦମ) съ львиною головою; тутъ же богини временъ года: ଶୁଦ୍ଧିଶୁରୁଚୁପମ୍ ଦିଲ୍ଲିଦ-କିମ୍-ରଗ୍ଯାଲ୍-ମୋ, богиня весны съ ножемъ и чашей изъ черепа, сама синяя, мулъ, на которомъ она ёдетъ, желтый; ଶୁଦ୍ଧିଶୁରୁଚୁପମ୍ ଦିବ୍ୟାର-ଗ୍ରୀ-ରଗ୍ଯାଲ୍-ମୋ, богиня лѣта, съ крюкомъ и чашей изъ черепа; сама красная, якъ, на которомъ она ёдетъ, синий; ଶୁଦ୍ଧିଶୁରୁଚୁପମ୍ ସତ୍ୟ-ଗ୍ରୀ-ରଗ୍ଯାଲ୍-ମୋ, богиня осени, съ ножемъ и чашей изъ черепа; сама желтая, олень, на которомъ она ёдетъ, сѣро-желтый; ея главный отличительный признакъ украшеніе изъ павлинныхъ перьевъ; ଶୁଦ୍ଧିଶୁରୁଚୁପମ୍ ଦିଗୁନ-ଗ୍ରୀ-ରଗ୍ଯାଲ୍-ମୋ, богиня зимы, съ красной палицей и чашей изъ черепа, сама синяя, верхомъ на верблюдѣ. Надъ главной фигурой круглое сіяніе съ блесковатымъ блескомъ, въ сіяніи маленькия перерожденія хЛа-мо 1. какъ Шакти Бхайрава, 2. какъ бѣлая Тарѣ, 3. какъ Сарасватї. Наверху Далай-Лама дГэ-дунь-грубъ и Махасидда Чайрья (ସୁଶକ୍ତିଭ୍ରାନ୍ତଶ୍ରୀ). Внизу пять мѣстныхъ божествъ: Царинг-ма ହେତ୍ତମ୍, верхомъ на львѣ бѣлая, съ краснымъ нижнимъ платьемъ и зеленою шалью, мГринь-бзанг-ма ପଣ୍ଡିଶ୍ଵଦମ୍ କрасно-коричневая въ красномъ плащѣ съ голубымъ бордюромъ, верхомъ на красно-желтомъ оленѣ; ея сіяніе зеленое, Гро-бзанг-ма ରଙ୍ଗଶ୍ଵଦମ୍ зеленая съ розовымъ сіяніемъ, верхомъ на драконѣ, бЛо-бзанг-ма ଶ୍ଵଦମ୍ свѣтло-красная, съ сине-зеленымъ сіяніемъ, въ красной накидкѣ и желтомъ нижнемъ платьѣ, съ синимъ бордюромъ, верхомъ на тигрѣ, Жамъ-бзанг-ма ରଙ୍ଗଶ୍ଵଦମ୍ съ синимъ сіяніемъ, въ ярко-красномъ плащѣ, желтомъ нижнемъ платьѣ, верхомъ на желтомъ мулѣ. Ихъ сопровождаются четыре Дакини, бѣлая, съ желтымъ плащемъ, на сѣромъ конѣ, желтая, съ краснымъ плащемъ, на желтомъ тигрѣ, свѣтло-красная, съ краснымъ платьемъ, на красномъ мулѣ и синяя, гаѣвная, на сѣромъ мулѣ. Эти четыре не означены по именамъ. Рядомъ сидить поклоняющійся человѣкъ съ громаднымъ драгоцѣннымъ камнемъ. Грубые рисунки пяти главныхъ бо-

гинь у Pander, «Pantheon des Tschangtscha Hutuktu» №№ 271—275 и «Сборник изображений 300 бурхановъ» стр. 91—92. Эти интересные тибетскія мѣстныя богини, которыхъ, по преданию, зачаровала Падмасамбхава, обитаютъ на горѣ у границы Тибета и Непала; это богини пяти ледяныхъ озеръ и охранительницы горныхъ проходовъ въ Тибетъ. Они говорить преклонились и передъ Ми-ла-рас-паю. Можетъ быть наши девять богинь тожественны съ «девятью далинами» у Berthold Laufer, Zwei Legenden des Milaraspa, Archiv f. Religionswissenschaft IV, 1, 1901, стр. 41 сл. Ср. также Васильевъ, Геогр. Тибета стр. 12, Journal of the Asiatic Soc. of Bengal 1887, стр. 8.

О. 18. Изображеніе Амитабха-Будда въ раю Сукхавати (བྱ ར བྱ).

О. 19. Цам-ба-ла བྱ མ ས ཤ ལ ཤ ཤ ཤ, богъ богатства, окруженный своими 8 спутниками.

О. 20. Главная фигура рѣдкій видъ Амитабха, наверху: Ваджрадхара, Бхайшаджьягуру, Будда Шакьямуни, внизу: Сарасвати, Шридей (хла-мо) и Курукуллэ.

О. 21. Главная фигура: Амитабхъ (Аюши), внизу: бѣлая Тэрѣ и Ушній-шавиджай.

О. 22. Бодхисатва Майтрея (Майдари) и двое другихъ Бодхисатвъ.

О. 23. Среднее изображеніе Шакьямуни Будда, вокругъ картины изъ его жизни, ср. 32—43.

О. 24. Это такъ называемый Цог-шинъ (ཚ ག ཤ ས ཏ ད ན), въ серединѣ Цонъ-ка-на, окруженный всѣми святыми, ламами, богами, богинями и Дакини. Все вмѣстѣ представляеть собою дерево.

О. 25. Зеленая Тэрѣ (ཐ ཚ བྷ ར པ ཟ), окруженная 20 второстепенными ви-дами, наверху Амитабха.

О. 26. Будда Акшобхья: Ми-кругс-па «Минтуг-па» ມ ອ ປ ກ ສ ພ ຕ.

О. 27. Альбомъ со многими тибетскими образками, изображающими тан-трыйскія божества и символы.

О. 28. Главная фигура этого изображенія четырехрукій Падмапади ས ལ ལ ས ས ས: надъ нимъ Ваджрасатва, внизу Ваджрапади и Манджуширї.

О. 29. Будда Шакьямуни съ главными учениками Маудгальянин и Шарипутра.

О. 30. Такъ называемые 8 Будда или Сугаты ས ལ ལ ས ས ས ས ས, въ серединѣ Бхайшаджьягуру (Оточи).

О. 31. Падмапāни, окруженный 8 Бодхисатвами; несомнѣнны: Ваджрапāни, Майтрея, Манджушири.

О. 32—44. Эти 12 красивыхъ, новыхъ, монгольскихъ образовъ представляютъ т. н. «12 Дѣяній Будды» (蒙古十二大業). Подробный ихъ переводъ дасть Alexander Csoma de Körös, Asiatic Researches. 20, 1836 VIII, 285 сл. Вкратцѣ это слѣдующія:

1. Бодхисатва рѣшаеть покинуть небо Тушита, чтобы еще разъ переродиться на земль (О. 35). \*)
2. Царица Май видить во снѣ, что съ неба спускается бѣлый слонъ (О. 34).
3. Бодхисатва рожденъ въ саду Лумбини. Дитя, принятное богами, дѣлаетъ 7 шаговъ, въ четыре страны свѣта, произноситъ побѣдный кличъ (उदान) «Это мое послѣднее рождение! и. т. д. Наги купаютъ дитя (О. 33).
4. Бодхисатва превосходитъ въ наукахъ своего учителя, и въ разныхъ состязаніяхъ своихъ сверстниковъ (О. 32).
5. Его женятъ (О. 39).
6. Онъ покидаетъ домъ на конѣ Кантхака, изъ отвращенія къ миру, чтобы стать отшельникомъ. Онъ сбрасываетъ волосы на головѣ и мѣняется плащами съ нищими (О. 38).
7. Онъ идетъ въ Гаю, чтобы тамъ предаться созерцанію (О. 36).
8. Суджатѣ (सुजात) приносить ему молоко. Онъ мѣняетъ способъ созерцанія (О. 37).
9. Онъ побѣждаетъ демона страстей (Мара, मरा) (О. 43).
10. Онъ становится всесовершеннымъ Буддою (О. 42): изображенъ на львиномъ престолѣ, рядомъ Маудгальяяна и Шарипутра!
11. Его проповѣдь: первая проповѣдь въ Роцѣ Газелей въ Бенаресѣ (О. 41).
12. Онъ вступаетъ въ нирвану. Тѣло сжигается. Распредѣленіе мощей (О. 40).

О. 44. Прекрасный старинный портретъ яЧанъ-скія Роль-шай рДорджэ (Лалита-ваджра), современника Цаянь-Луя (1736—1795 п. Р. Хр.). На верху Амитайо.

О. 45. Цам-ба-ла сэр-по «желтый богъ богатства», какъ главная фигура. Наверху: Цонть-ка-па, Ямантака, зеленая Тэрб. Внизу: Дам-чань, Махакала, съ трубой изъ человѣческой голениной кости, въ видѣ старого брахмана.

\*) Порядокъ №№ не правильный.

О. 46. Прекрасный старинный образъ: Шакьямуни Будда **བྱତ୍ସୁଦ୍ଧା** съ Падмапа́ни и Ваджрапа́ни.

О. 47. Сильно испорченный ма́ндала (волшебный кругъ **ସ୍ତୁର୍ମଣ୍ଡଲ**) Ушнейшавиджай. Рядомъ: Падмапа́ни и Ваджрапа́ни.

О. 48. Главная фигура: Ямантака, наверху: Ваджрадхара, Гухъясамаджа (**ଘୁଖ୍ୟସମଦ୍ଜା**) и Калачакра (**କାଳଚକ୍ର**). Внизу: Цам-ба-ла, шестирукій Махакала, Яма, Шрайдеви (**ଖଳା-ମୋ**).

О. 49. Шестирукій Махакала (**ମହାକାଳ**).

О. 50. Прекрасный старинный образъ: Шакьямуни Будда и главные ученики Шарипутра и Маудгальяяна.

О. 51. Прекрасный старинный образъ: два изъ 16 Стхавира или Архатовъ (Най-танъ **ନୀତାନ୍ତା**). Изображены Канакаватса **କନାକବତ୍ସ** и Ваджрипутра **ଵଦ୍ଜରିପୁତ୍ର**; образъ этотъ, вмѣстѣ съ О. 219 относится къ серии Архатовъ. Ср. Mythologie du Buddhismе стр. 6.

О. 52. Амитабха **ଅମିତାବା** какъ Будда, наверху Дипанкара, Шакьямуни, Майтрея.

О. 53. Дам-чань со спутниками, наверху: Цонь-ка-па, Оточи, Ваджрапа́ни. Внизу Раху.

О. 54. Амитайость (Люши) какъ главная фигура. Наверху Чань-скья Хутукту, Падмапа́ни, Ваджрапа́ни, внизу четыре Локапа́ла (четыре великихъ царя Духовъ).

О. 55. Старинный прекрасный образъ Ситтапатр «Бѣлозонтичная богиня». Наверху бѣлый Самвара (**ସମ୍ବାର**), внизу: Чам-сринъ, Жаль-жи (четырехголовой видъ Махакалы), Цам-ба-ла. Къ сожалѣнію сильно испорченъ.

О. 56. Образокъ Дам-чань (**ଦମ୍ଭାନ୍ତା**), верхомъ на баранѣ.

О. 57. Старинный, прекрасный астрологический календарь. Изображенія смэ-ба, ср. Schlagintweit въ Annales du Musée Guimet III, 191, 194. Сверхъ того: Манджушири, Ваджрапа́ни, Падмапа́ни.

О. 58. Ма́ндала (**ମନ୍ଦଳ**) Гухъясамаджа или Гань-дуся.

О. 59. Старинный прекрасный образъ красного бога съ лошадиной головой (Хаягрива).

О. 60. То-же.

- О. 61. Цам-ба-ла сэр-по, желтый богъ богатства, окруженный восьмью спутниками. Наверху: Ваджрапа́ни. Съ боковъ бѣлая и зеленая Тары.

О. 62. Бѣлая Тары, окруженная 108 бѣлыми Тары, внизу Цам-ба-ла сэр-по (О. 61), наверху Лама.

О. 63. Зеленая Тары, наверху: Атиша, Бром-стомы; во серединѣ: Ами-табха; внизу: Падмапа́ни, Ваджрапа́ни. Желтая Мэричай и синяя Экаджаты.

О. 64. Главная фигура: Дам-чань, наверху: Тары, Падмасамбхава, Падмапа́ни.

О. 65. Цам-ба-ла сэр-по, желтый богъ богатства, окруженный 8 спутниками, наверху: Лама, шестирукій Махакала и Дам-чань.

О. 66. Манджушири, наверху Цонъ-ка-па и его обыкновенные спутники, затѣмъ бѣлая и зеленая Тары; внизу: Яма, Шрайдев (хла-мо), шестирукій Махакала.

О. 67. Авалокитешвара (Арьябalo རྒྱତ୍ତୁ བ୍ରାହ୍ମଣୀଶ୍ଵର), бѣлая и зеленая Тары, наверху: Ситтапатр, Цонъ-ка-па, Ушншавиджай, внизу: Махакала, Хаягрива, Гур-гын и Гонь-по (Махакала), бѣлый и желтый Цам-ба-ла.

О. 68. Старая картина: Ямантака, наверху: Цонъ-ка-па, Атиша, внизу: Яма (одинъ) синій и красный, въ серединѣ третій видъ Ямы (ଯମଦେଖ ଶିନ୍ଦୁର୍ଜେ ଶନ୍ତଗ୍ରୁବ୍ୟ).

О. 69. Старинный, прекрасный образъ: Шакъямуни Буддха и 35 Буддхъ, затѣмъ Брахм и Индра (Шатакрату) и четыре Локапала.

О. 70. Старинный, плохой образъ: Ваджрапа́ни; наверху: Падмапа́ни, Буддха, Манджушири.

О. 71. Ямантака; наверху: Цонъ-ка-па, рГьяль-цаб-рджэ, мКас-сгрубъ-рджэ; внизу: «Докшиты» (ଦୋକ୍ଷିତ୍ୟ).

О. 72. Ваджрапа́ни.

О. 73. Манджушири.

О. 74. Ситтапатр съ четырьмя другими богинями.

О. 75. Амитабха Буддха, окруженный 8 Бодхисатвами.

О. 76. Зеленая Тары.

О. 77. Главная фигура: такъ называемый Дьянъ Тэнгэри, со спутниками, оружіемъ, дикими звѣрями и разными демонами, бывающими въ барабаны и другими. Тиб. «Дахла» རྒྱତ୍ତୁ ཡ ສର. Васильевъ: Географ. Тибета стр. 27. Waddell, Demonolatry in Sikkim, Lamaism, Indian Antiquary 1894, 197, 5, наверху три «бѣлыхъ Буддхы»: Шакъямуни, Діпакара и Майтрея.

О. 78. Монгольские боги: «Старые, бѣлые супруги»,



- О. 101. Гэсэрт хань, Тиб. Кэ-сарь ргьял-по, ср. Bilder zur Kesarsage, Globus LXXIX, № 18, 1901, стр. 281 сл.
- О. 102. Ямантака съ «Докшитами». Воспроизведенъ въ «Mythologie du Bouddhisme» стр. 161.
- О. 103. Бѣлый Махама, въ просторѣчіи Гон-горь, окруженный Дѣкинѣ.
- О. 104. Дѣкинѣ Сарвабуддхадѣкинѣ (На-ро-ика-спод-ма).
- О. 105. Будда Шакьямуни.
- О. 106. Будда Шакьямуни.
- О. 107. Будда Шакьямуни съ Шарипутрой и Маудгальяяною и  
35 Буддхъ. Ср. О. 110, О. 134.
- О. 108. Зеленая Тарѣ съ другими божествами.
- О. 109. «Табунь хагань», Тиб. сКу-линга «Пять царей», наверху Падмасамбхава, ср. Васильевъ, Геогр. Тибета стр. 67, «Mythologie du Buddhism», стр. 135. Позднѣевъ, Сказаніе о хожденіи въ Тибетскую страну. С.-Петербург. 1897. 134, 22).
- О. 110. То-же, что О. 107.
- О. 111. Бхайшаджъягуру, Тиб. сМан-bla, Монг. Оточи.
- О. 112. Шмашнапати.
- О. 113. Дѣян-у табунь Тэнгэри, «Пять созерцательныхъ боговъ», на-  
верху Ваджрапані.
- О. 114. Монг. Цаганъ эбугэнъ, Тиб. བྱଲ୍ୟ ར୍ଗ୍ དକାର-ରଗନ୍ «бѣлый ста-  
ричекъ». Ср. О. 142, О. 186. Легенда, изображающая его какъ великое бо-  
жество-охранителя страны (ср. Pallas, histor. Nachrichten über die mongol.  
Völkersch. II, 211, 215) и какъ истителя за зло и вводящая его въ систему  
буддизма, подробно изложена у Позднѣева: Очерки быта буддийскихъ мона-  
стырей . . . въ Монголіи. С.-Петербург. 1887, стр. 84. Первоначально это было  
национальное монгольское божество, отожествленное съ китайскимъ типомъ  
(Тао-вѣ божество), ср. A. Castréen, Burjät. Sprachlehre. С.-Петербург. 1857, стр. 234  
(«9 бѣлыхъ старцевъ»). Въ японскій пантеонъ это божество вошло какъ одинъ  
изъ 7 боговъ богатства.
- О. 115. Дам-чань.
- О. 116. Синхавактрѣ и 4 Дѣкинѣ, наверху Падмасамбхава.
- О. 117. Цам-ба-ла сэр-по и его 8 спутниковъ.
- О. 118. То-же что О. 109.
- О. 119. Прекрасный старый образъ: 8. чудо Буддхы въ Шривастѣ, ср.
- О. 249. Дублетъ съ вариантами.
- О. 120. Чам-сринъ, съ спутниками.

- О 121. Четырехрукой Падмапāни, наверху Цонг-ка-па и его два любимыхъ ученика, внизу бѣлая и зеленая Тārā.
- О. 122. Многоголовый Авалокитешвара (Арьябalo), наверху Цонг-ка-па и его два любимыхъ ученика.
- О. 123. Богиня, дарующая дѣти, т. н. Бу-рци хла-мо.
- О. 124. Цонг-ка-па является одному изъ своихъ учениковъ, ср. О. 170, 269.
- О. 125. Бѣлая Тārā.
- О. 126. Ваджрапāни.
- О. 127. Манджушрī.
- О. 128. Шридэві: дПаль-лдань хла-мо, окруженная богинями Временъ года.
- О. 129. Ситтапатрā «Бѣлоzonичная богиня».
- О. 130. Цонг-ка-па и его два любимыхъ ученика.
- О. 131. Синий Яма, съ Ямой, богъ смерти.
- О. 132. Амитаюсь (Аюши) съ Ушншавиджай и бѣлой Тārā.
- О. 133. Будда Шакьямуни съ шестьнадцатью «Най-тань» (Стхавира, Архаты) и четырьмя Локапāла.
- О. 134. Будда, окруженный другими фигурами какъ О. 107, О. 110.
- О. 135. Рѣдкій видъ Арьябalo (Арья-Авалокитешвара) обозначенный «Мигржитъ чжэн-рай-цыкъ» = ཡྱଶ୍ଚମୁଦ୍ରାଶ୍ଵରନ୍ତରଶ୍ଵରୀଶ୍ଵରୀ, рядомъ бѣлая и зеленая Тārā. Похожій образъ находится въ Берлинскомъ Этнографическомъ Музей. Ср. бронзу 275.
- О. 136. Шестирукой Махакāла.
- О. 137. То же что О. 130.
- О. 138. Четырехголовой синий Махакāла («Жальжи»), окруженный четырьмя Дакини.
- О. 139. Норъ-хла Тиб. ཉྲླ གྱା, или «Чой пэль чжалбу» Тиб. ཉྲླ གྱྲླ གྱྲླ གྱྲླ окруженный 4 богами-элементами: Огненная змѣя, Ледяная обезьяна, Водяная свинья, Древесный тигръ. Наверху: Ваджрапāни, Манджушрī, Падмапāни.
- О. 140. «Дьянъ Тэнгэри» или Дахла Тиб. ཉྲླ གྱା, китайскій богъ войны.
- О. 141. Это божество обозначено какъ «Найчинъ чойчонъ», въ транскрипціи тибетскихъ буквъ гНас-чуинъ Чос-скьюнъ ལྷ གྱྲ གྱྲ གྱྲ གྱྲ «Охранитель закона въ гНас-чуинъ» (Дхармапāла) ср. Mythologie du Buddhismus стр. 78, 84, и изображеніе О. 261 (О. 257,4) ср. также О. 118.

- О. 142. Цагань эбугэнъ «Бѣлый старичикъ», ср. О. 114.
- О. 143. Богъ войны «Далха» = རྩྗ རྩྗ или «Датукъ гарбу» бѣлый «Датукъ» = རྩྗ རྩྗ (?) རྩྗ རྩྗ.
- О. 144. Шрайдэві: дПаль-идань хла-мо съ Симхавактрап и Макаравактрап и богинями Временъ Года.
- О. 145. Трехглавый Хаягрива съ Шакти. Наверху Падмасамбхава.
- О. 146. Пятое перерождение Ургинского Хутукты.
- О. 147. Бѣлый Махакала, Тиб. иГон-дкаръ или иГонь-по ид-бжи-нор-бу.
- О. 148. Чам-сринъ или Бэг-цэ.
- О. 149. Шестирукій Махакала.
- О. 150. Дам-чанъ.
- О. 151. Маңдала (ମନ୍ଦଳ ଶୁଣ୍ଠାର୍ଥା) Кун-ригесь.
- О. 152. Арья-Авалокитешвара, многоголовой.
- О. 153. Хо-шанъ ཤྱଙྱ, Архатъ, съ дѣтьми.
- О. 154. Бѣлый Цам-ба-ла съ 4 Якша (ୟୋତିଷ୍ଠାର୍ଥା).
- О. 155. Курукумб, стрѣляющая изъ лука.
- О. 156. Манджушрі со спутниками, наверху Ваджрасатва, внизу Яма, которого онъ обуздываетъ какъ Ямантака.
- О. 157. Мучилинда-Буддха: Буддха, охраняемый царемъ змѣй Мучилинда, Тиб. кЛу-двань-ргьял-по; наверху Падмапади, Манджушрі, внизу Майтрая и бѣлая Тарп.
- О. 158. Ушнїшавиджай, рядомъ съ нею бѣлая и зеленая Тарп.
- О. 159. Шакьямуни въ вѣнцѣ, съ нимъ Шарипутра и Маудгальянин.
- О. 160. Маңдала Буддхи Акшобхья.
- О. 161. Акшобхья.
- О. 162. Амитабха Буддха.
- О. 163. Шакьямуни Буддха, Ваджрасана («на алмазномъ престолѣ»).
- О. 164. Зеленая Тарп и ея чудеса; въ этихъ сценахъ богиня изображена оказывающей помощь. Вокругъ 8 медальоновъ зеленої Тарп. Внизу Хла-мо.
- О. 165. Дъянъ Тэнгэри со спутниками; обозначенъ: «Габиль тангас» = ଗବିଲ ପ୍ରିୟାର୍ଥୀ? Наверху Ваджрапади.
- О. 166. Зеленая Тарп.

- О. 167. Амитабха Будда въ Сухавати.
- О. 168. Амогхапаша, рѣдкій видъ Авалокитешвары.
- О. 169. Сарасвати, играющая на лютнѣ (вайу).
- О. 170. Цонг-ка-па является одному изъ своихъ учениковъ во время жертвоприношения, наверху Майтрея въ небѣ Тушита, внизу Яма, богъ умершихъ, котораго Цонг-ка-па въ честь смерти умолялъ быть Зашитникомъ Вѣры. (Дам-чань Чос-ргыль), ср. Journal of the Buddhist Text Society 1898, App. II, 4. Sarat Chandra Dás, Journal of the As. Soc. of Bengal, 1882, № 1, 56.
- О. 171. Сарвабудда-дакини: Дакини На-ро-ика-сьюд-ма.
- О. 172. Ваджрапани.
- О. 173. Цам-ба-ла сэр-по, желтый богъ богатства.
- О. 174. Панчаракш. Имена ихъ: Пратисарә, Махасахасрапрамардини, Махамайори, Махашиватати, Махамантрнусариини. Эти пять богинь, которые часто упоминаются въ индійскомъ буддизме, рѣдко изображаются въ ламаизмѣ ср. Burnouf, Introduction à l'histoire du Bouddhisme, стр. 462, Schiefner, Indische Erzählungen XLV, Bulletin de l'Acad. Imp. de St.-Pétersbourg 1877, стр. 462, 468, С. Ольденбургъ, Записки Восточ. Отд. Р. Арх. Общ. XI, 207—264. E. Schlagintweit, Verzeichniss der tib. Hdschft. der Kgl. Württembg. Landesbibl. Sitz. Ber. phil.-phil. Kl. der Kgl. bair. Ak. 1904 Heft II, 253—4.
- О. 175. Шакьямуни Будда, сидящій, въ вѣнцѣ и роскошнымъ ожерельемъ. Вероятно т. н., «Большой Джо-во».
- О. 176. «Дѣянъ тэнгэри» или «Дахла» Tib. རྒྱତྰ ༃ ༃ съ 4 спутниками. Наверху Ваджрапани.
- О. 177. Ваджраварахи: рДо-рдже паг-мо съ 4 Дакини.
- О. 178. Ушнїша-Ситатапатра, тысячечерукій видъ «Бѣлозонтичной Богини».
- О. 179. Симханада-Манджушири: Манджушири верхомъ на львѣ.
- О. 180. Бѣлый Махакала съ драгоценнымъ камнемъ чинтамани.
- О. 181. Ваджрасатва съ Шакти.
- О. 182. Трехголовый богъ съ лошадиной головой, Хаягрива, наверху: Цонг-ка-па, мКас-груб-рдже и рГыял-цабъ-рдже, внизу бѣлая и зеленая Тары.
- О. 183. Курукулла, стрѣляющая изъ лука.
- О. 184. Красный Хаягрива съ синей Шакти, второстепенные фигуры какъ въ О. 182.
- О. 185. Бу-рди хла-мо, богиня дарующая дѣтей, внизу бѣлая и зеленая Тара ср. О. 123.
- О. 186. Цагань Эбугэнь ср. О. 114, О. 142. Верхомъ.
- О. 187. Калачакра и 4 Дакини.

- О. 188. Гэсэръ хань.
- О. 189. Мандала Ямантака. По краю сцены заклинаний на кладбищахъ.
- О. 190. Такъ называемый Цогс-шинъ, всѣ боги и святые вокругъ Цонг-ка-па являются одному изъ его учениковъ, приносящему жертву.
- О. 191. Главная фигура Авалокитешвара, наверху: Амитабха, затѣмъ Ушнїйшавиджай, Цам-ба-ла сэр-по, бѣлая Тары.
- О. 192. Великолѣпный образъ: одинъ изъ 4 Локапалы, обѣ этомъ изображеній см. О. 94.
- О. 193. Зеленая Тары, окруженная 21 второстепенными видами.
- О. 194. Амогхапаша, видъ Авалокитешвара (Арьябала), внизу обѣ Тары и Ушнїйшавиджай.
- О. 195. Главная фигура: Ямантака, наверху: Манджуладжра, Ваджрасатва, Калачакра, затѣмъ: Ситатапатрь, Ушнїйшавиджай, зеленая и бѣлая Тары, внизу: шестирукій Махакала, Симхавактры, хла-мо (Шридэвий), Яма, Цам-ба-ла сэр-по.
- О. 196. Главная фигура: Зеленая Тары, окруженная 21 второстепенными видами, наверху: Амитабха Будда, внизу хла-мо (Шридэвий).
- О. 197. Гэсэръ хань, наверху 3 ламы.
- О. 198. Авалокитешвара, многоглавый, наверху: Цонг-ка-па и его ученики, внизу: обѣ Тары. Затѣмъ Яма, шестирукій Махакала, Ямантака, Шридэвий, Цам-ба-ла сэр-по.
- О. 199. Ваджрасатва съ Шакти, наверху Будда и 2 Бодхисатвы.
- О. 200. Симхавактры и Рикшавактры, рядомъ Вългхравактры, наверху: Цонг-ка-па, мКас-грубъ-рдже и рГьян-цабъ-рдже.
- О. 201. Цам-ба-ла.
- О. 202. Цонг-ка-па, наверху: Амитабха Будда.
- О. 203. Табунъ хагань или ску-лига.
- О. 204. Дам-чань.
- О. 205. Гэсэръ хань, наверху: Цонг-ка-па, мКас-грубъ-рдже и рГьян-цабъ-рдже; внизу: яЧам-сринь, Хаягрива.
- О. 206. Зеленая Тары, окруженная 21 Тары, внизу: Шридэвий (яХа-мо).
- О. 207. Амитайюсь (Дюши). Наверху Цонг-ка-па и два его ученика.
- О. 208. Гэсэръ хань, наверху: Амитабха и 2 Бодхисатвы.
- О. 209. Главныя фигуры: Цонг-ка-па и его два любимыхъ ученика, внизу Дхармапала, наверху: Будда Шакьямуни, Падмапади, Амитайюсь, Манджушрий, Ваджрапади, бѣлая и зеленая Тары.
- О. 210—211. Субурганы.

- О. 212. Шакьямуни Будда съ Шарипутрой и Мaudгальяйной.
- О. 213—215. Амитабха, окруженный многочисленными повторениями.
- О. 216. Главная фигура какъ на О. 209, наверху: Шакьямуни, Падмапани, Манджушри, внизу: шестирукій Махакала, Яма, Цам-ба-ла, сбоку обѣ Тары, въ серединѣ Ямантака.
- О. 217. Мандала Амитайоса (Аюши), снаружи 4 Локапала.
- О. 218. То-же, меньшихъ размѣровъ.
- О. 219. Относится къ О. 51 ср. этотъ №. Два изъ 16 «Найтань»: Вакула и Бхарадважа.
- О. 220. Гэсэръ хань, сверху лама и бѣлая и зеленая Тара.
- О. 221. «Діянь Тэнгэри» со спутниками, т. е. Чингисъ-хань, ср. «юсунъ сүльдэ» у Г. Н. Потанина, Восточ. мотивы въ средневѣк. эпосѣ, Москва 1899, 112—117.
- О. 222. Мандала (曼荼羅 རුද්ධාස්ටි) Шакьямуни; Шакьямуни, вокругъ него на золотыхъ лотосовыхъ листьяхъ 16 «Найтань» (四臂八部衆 ສත්ථාචිර). Прекрасное старинное изображеніе.
- О. 223. Цам-ба-ла сэр-по, желтый богъ богатства, окруженный 8 спутниками, наверху: Ваджрапани и ламы.
- О. 224. Амитайось (Аюши), окруженный многими сотнями повтореній той-же фигуры.
- О. 225. Бѣлая Тара, окруженная второстепенными видами.
- О. 226. Сидтапатрѣ, бѣлоzonтична богиня.
- О. 227. Акшобхья и другіе Будды.
- О. 228. Дам-чань, наверху: Падмасамбхава, его супруга Мандрава, внизу: Ваджрапани и Шридэви.
- О. 229. Тотъ-же предметъ, что О. 180.
- О. 230. Этотъ образъ входитъ въ одну группу съ О. 231. Главная фигура проповѣдующій Будда; наверху: Симхавактра, Нагарджуна, Амитабха, Сонг-ка-па, Махакала, какъ старый Брхмана съ трубой изъ человѣческой кости, сбоковъ: Ваджрадакини, Ушнйшавиджай, Сараванивараизвакамбхи и Акшагарбха(?), Майтрея, Ваджрапани, внизу: Натхана, Ачала, Ваджрапани, Хаягрива.
- О. 231. (Ср. О. 230) срединная фигура: Акшобхья и 16 Архатовъ, 2 Сидда, наверху: Ямантака, Калачакра, Манджуладжра, внизу 2 Локапала, Браhma.
- Оба эти образа интересны въ томъ отношеніи что слѣдуютъ правилу, чтобы на одномъ образѣ не было слишкомъ много страшныхъ (ст. синимъ тѣломъ) божествъ, если они не чередуются милостивыми, спокойными фигурами.

О. 232. Цонг-ка-па является одному изъ своихъ учениковъ, ср. О. 170.  
На заднемъ планѣ Майтрея въ небѣ Тушита.

**О. 233. Майтрея, двурукій, стоячій.**

О. 234. Цонг-ка-па, внизу рГъиль-цаб-рдже и мКас-груб-рдже и Яма, богъ смерти, поставленный учителемъ какъ Дам-чань, наверху Будды Симханада **શેડ્યોદ્ધર્મ** и Никхиладаршай<sup>1)</sup> **નિક્ષિલાદર્શા**.

О. 285. Сильно закопченый, но чрезвычайно любопытный старинный образъ. Главная фигура Яибтака, весь фонъ покрываютъ сцены заклинаний на кладбищахъ.

О. 236. Любопытный старый Цогс-шинь «образъ всѣхъ святыхъ», къ сожалѣнію сильно попорченый.

О. 287. Чудо Шакьямуни. Онъ показываетъ одному царю адъ. Вѣ-  
роятно варіантъ къ О. 256.

О. 288. Шакьямуни Будда, окруженный 35 Буддами, Цонг-ка-па, рГьяль-цаб-рдже и мКас-грубь-рдже.

О. 239. Образъ этотъ относится къ серіи, которая, вѣроятно, заключала въ себѣ изображенія перерожденій Пан-чэня въ Ташилумбо བྱତ୍ତମ୍ଭୋ སୁର୍ଯ୍ୟ, написанъ золотомъ по темно-синему фону. Совершенно ту-же композицію можно найти въ альбомѣ Берлинскаго Этнографическаго Музея, дающемъ изображенія 15 перерожденій этого Ламы. [Г. Ц. Цыбиковъ привезъ изъ Тибета серію изображеній Панченей той-же композиціи]. Главная фигура нашего образа Са-скія Пацдита, ср. Myth. du Bouddhisme стр. 54. На заднемъ планѣ статуя Майтреи. Кроме того Манджушри и Жал-жи. Надъ Са-скія Пацдита, на воздухѣ: Киртихваджа ༄ དୃତ୍ତଶ୍ଵରପୁରୁଷମତ୍ତବ୍ଦୀ. Этотъ любопытный человѣкъ родомъ изъ Ярь-лунгса, известенъ какъ переводчикъ санскритскаго словаря Амаракоша и былъ учителемъ Са-скія-пацдиты, которому онъ, говорить, предсказалъ обращеніе монголовъ. Ср. Berthold Laufer, über das Vazur, оттискъ изъ Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, 1900 стр. 98, Journal of the Asiatic Society of Bengal 1882, стр. 19. Дальнѣйший материалъ объ обоихъ см. у J. J. Schmidt, Ssanang Ssetsen, стр. 392 сл., где предсказаніе приписано брату Киртихваджа и Huth, Geschichte des Buddhismus in der Mongolei II, 144 сл. Киртихваджа былъ сыномъ Анандагарбха རྗୟନ୍ଦାର୍ବଳ སୁର୍ଯ୍ୟ (О. 2) и родился 1146 по Р. Хр.

О. 240. Этот любопытный старинный образъ особенно цѣненъ своими многочисленными надписями при отдельныхъ изображеніяхъ. Средняя фигура Шакъямуни, его окружаютъ:

1) Въ спискѣ 1000 Буддъ № 200. См. Mémoires de l'Acad. Imp. des Sciences de St.-Pétersbourg, VI<sup>me</sup> Série, I, 1, 1883, 71.

1. 16 Архатовъ,
  2. всѣ И-дамъ и Докшиты,
  3. рядъ другихъ святыхъ, изъ которыхъ, къ сожалѣнію, многіе не известны,
  4. 8 бодхисатвъ и 8 будхъ, и
  5. 15 Дѣкииъ.

Этот превосходный образъ могъ бы прямо стать основой иллюстрированной миѳологии ламаизма. При обозрѣніи отдѣльныхъ группъ мы остановимся только вкратцѣ на извѣстныхъ уже изображеніяхъ или просто даже только назовемъ ихъ, подробнѣе же опишемъ неизвѣстныя изображенія.

**Ad 1.** Къ уже неоднократно упомянутымъ 16 «Най-танъ» нечего замѣтить.

Ad 2. Изъ И-дамъ изображены: Гухъясамаджа ལྷ རྒ ས୍ତୁ གྲྷ, cp. Pantheon № 62, Самвара: бДэ-ицогъ ལྷ དྲ བྱ ཉ, Mythologie du Bouddhisme, 105, бълый Самвара ལྷ དྲ མ ང ཉ རྒ བྱ ཉ, cp. Pantheon № 73, Хеваджра ལྷ བྱ ཉ, тамъ-же № 66, Myth. 106, Бхайрава ལྷ དྲ ན ཉ, Pantheon № 61, Myth. 103, Ваджрасатва съ Шакти № 62, Шакти-шемашдъяр-шум-штака Myth. 101, Ваджрапани махачакра № 63, Шакти-штака cp. Pantheon № 64, Myth. 163, Шри-Калачакра № 64, Шакти-штака, Pantheon № 65.

Ad 3. Изображены слѣдующіе святыѣ, прежде всего извѣстные уже: Асанга, ср. Pantheon № 6, Myth. 37, Диннага, Pantheon № 8, Арядева, Pantheon № 4, Myth. 36, Джармакірти, Pantheon № 9, Myth. 43, Са-ра-ха-па, Pantheon № 11, Тело-па, Pantheon № 17, Ша-ва-ри-па, Pantheon № 10, Атиша, Pantheon № 29, Myth. 52, Бром-стоны, Pantheon № 28; затѣмъ: Пуцьсимха 諦·毘·闍·羅·毘·摩·訥·  
舍·底·彌·訥 (sic! вѣсто: 諦·毘·舍·底·彌·訥·舍·底·彌·), Джанг-ка-па  
欽·那·答, Танг-пи-па 穎·那·答, Ту-лу-та-па 烏·盧·答·那·答, Матанга  
摩·訥·那·答, часто упоминаемый миссионеръ въ Китаѣ, ср. Jour-  
nal of the As. Soc. of Bengal, 1882, II, 89, Шрісимха 梵·毘·闍·羅·  
舍·底·彌·訥, Сангс-ргъяс дПомъ, Джармакірти изъ Суварнадвіпа  
শ·শ·ৰ·ণ·ৰ·ণ· শশিকুমাৰ উচিতেল অতিষ্ঠা.

Ad 4. Изображены Буддхи: Акшобхья མྚྱིତ୍ୟଗ୍ନି and Буддхи враче-  
вания: сМан-бла བྱାନ୍ତୁ: Мъя-нган-мэд-па རྒྱྲ୍ଲୁ'ଦ୍ଧୁ'ମେଦ୍ୟ, гСер-  
бзанъ ལྚୋ'ଦ୍ଧୁ'ଶେନ, мНгон-иКъеңи རྒྱྲ୍ଲୁ'ମ୉ର୍, Чос-сграгсь  
କ୍ଷୁ'ନ୍ଧୁ'ଶ୍ଵରୀ, иЦань-лэгсъ རྒྱྲ୍ଲୁ'ପେଶ୍ଵରୀ and еще одинъ, имя которого  
стерлось, вѣроятно, сГра-дъянгсъ བྱା'ଦ୍ଧୁ'ଦ୍ଧନ୍. Ср. Pantheon  
№ 186—142.

Изображенные бодхисатвы всѣ по прилагаемому образцу; я  
останавливаюсь на подробностяхъ, потому что изображенія Бод-  
хисатвъ съ такимъ точнымъ обозначеніемъ рѣдки; схема слѣ-  
дующая:

- 1 и 2 атрибуты на лотосахъ,  
3 цвѣтъ тѣла,  
4 цвѣтъ верхняго одѣянія,  
5 цвѣтъ нижняго одѣянія,  
6 цвѣтъ сіянія,  
7 цвѣтъ мандорлы,  
8 положеніе рукъ.



Ваджрапѣни བྱା'ଦ୍ଧୁ'ଶ୍ଵରୀ 1 ваджра, 2 колокольчикъ, 3 синій,  
4 карминъ, 5 зеленый, 6 темновзеленый, 7 свѣтловзеленый, 8 обѣ  
руки держать впереди груди стебли цвѣтковъ.

Сарванивараџавишкамбхѣ བྱା'ଦ୍ଧୁ'ଶ୍ଵରୀ 1 и 2 уничтожены, 3 бѣлый,  
4—7 какъ предыдущій, правая рука свѣсилаась внизъ, лѣвая  
передъ грудью, обѣ держать стебли цвѣтковъ.

Манджушрї, точнѣе དେମ'ଦ୍ଧୁ'ଦ୍ଧନ୍ т. е. Манджугхоша, 1 мечъ,  
2 книга, 3 тѣлесный, 4—7 какъ предыдущій, 8 какъ Ваджрапѣни.

Майтрея དେମ'ଶ୍ଵରୀ 1 колесо, 2 сосудъ для воды, 3 свѣтлотѣ-  
лесный, 4—8 какъ предыдущій.

Акшагарбха ད୍ୱା'ମ'ର୍ବି'ଶ୍ଵରୀ, 1 солнце, 2 книга, 3 темно-  
тѣлесный, 4—7 какъ предыдущій, 8 какъ Сарванивараџавиш-  
камбхѣ.

Кшитигарбха ད୍ୱା'ନ୍ତ୍ୱି'ଶ୍ଵରୀ, 1 изображеніе какъ А (красное съ  
золотыми линіями), 2 изображеніе какъ В (одинъ драгоценный  
камень), 3 желтокрасный, 4—7 какъ Ваджрапѣни, 8 правая рука  
высоко передъ грудью, лѣвая свѣсилаась съ боку, обѣ держать  
лотосы.

Самантабхадра **ਤੁਤੁ(ਤੁ)ਦੰਤੁ(ਤੁ)**, 1 драгоценность Чинтамани, 2 пуста, 3 бѣлый, 4—7 какъ предыдущій, 8 правая рука свѣси-лась внизъ, лѣвая у бока, она держитъ стебли лотосовъ.

Авалокитешвара (Падмапѣн) **ਸ਼ੁਦ੍ਧਿਤੁਸਾਗਰੀਸ਼**, 1 четки, 2 пуста, 3 бѣлый, 4—7 какъ предыдущій, правая рука передъ грудью, лѣвая рука опущена, обѣ держать стебли цвѣтковъ.

Ad 5. 15 изображенныхъ Дѣкій слѣдующія: Шветаварахій **ਧਾਰਮੁਦਾਹਾਰੀ**, Вишвадѣкій **ਸ਼ੁਦ੍ਧਿਗੁਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Падмадѣкій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Кармадѣкій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Сиддхартхава-рахій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ** (2 раза), Рикшавактра **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Симха-вактра **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Вългхравактра **ਸ਼ੁਦ੍ਧਿਗੁਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Ваджрава-рахій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Ратнадѣкій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Ваджрадѣ-кій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Анатміка **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Сарвабуддхадѣ-кій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**, Курукумѣ **ਤੁਤੁਤੁਤੁ**, Джанадѣкій **ਧਾਰਮਾਨਾਵਾਸੁ**.

О. 241. Этотъ, къ сожалѣнію, сильно испорченный образъ одинъ изъ наиболѣе замѣчательныхъ и интересныхъ въ собраніи. Среднее изображеніе Авалокитешвара. Весь фонъ длинными полосами раздѣленъ на рядъ полей, где въ верхнемъ ряду ламы, между ними Бром-стонь. Затѣмъ рядами идутъ разные виды Авалокитешвары, Тарѣ и другихъ боговъ, среди нихъ Хаягрива и бѣлый Цам-ба-ла, каждый изъ нихъ окруженный 4 Дѣкій. У всѣхъ этихъ фигурь китайское обозначеніе Гуань-инь, съ какимъ нибудь опредѣлительнымъ эпитетомъ, но всѣ надписи манджурскими письмомъ. Громадный матеріаъ этого образа выходитъ за предѣлы краткаго каталоги. Къ тому же потребовались бы вѣро-ятно, значительныя предварительныя работы, чтобы оцѣнить его вполнѣ. Упо-мянемъ лишь обѣ одномъ. Достаточно бросить взглядъ на «буддійскій пантеонъ Ниппона» Гофманна, чтобы увидѣть, что подъ понятіе богини Гуань-инь китайско-японскаго буддизма подходятъ пѣмые ряды другихъ махаяническихъ божествъ. Если въ основу образа 0.241 положена мысль сравнять эту серию Гуань-инь съ ламайскимъ пантеономъ, то мы въ данномъ образѣ имѣли бы въ высшей степени цѣнныій туземный документъ.

О. 242—256. Эта серія образовъ, которая имѣется въ собраніи вдвойнѣ, съ небольшими лишь варіантами, представляетъ 15 чудесъ Будды, которыхъ онъ творилъ, вызванный на то шестью лижеучителями (тиртхика, тиб. **ਸୁਲ୍ଲପ୍ତ**), въ Шрѣвастѣ, тиб. **ਬୁଦ୍ଧ-ਘୁ**, монг. Соносхой буй или Шира巴斯унь.

Свѣдѣнія объ этихъ чудесахъ см. Burnouf, *Introduction* стр. 190, въ Ганджурѣ, Дульва томъ 5 (11), ср. также *Asiatic Researches* 20, 1836 стр. 90 и подробно Дзангунь стр. 74 сл., нѣмецкаго перевода Шимдта, также Позднѣевъ, *Очерки и т. д.* стр. 277 сл. Ср. также замѣтки у James Legge, *Fâhien*, Oxford 1886 стр. 54, S. Julien, *Hiouen Thsang II*, 804.

О. 242 и 242 А. Первое чудо. Царь Прасенаджитъ, Тиб. དྲྷ རྒྱତ୍ གླྷ ཉྰ ཉྰ  
 (= Прасенаджитъ!), Монг. Гэгэн илагуксань, одаряетъ Буддху. Буддха посадилъ въ землю свою зубочистку (дантакашта, тиб. དྲྷ རྒྱତ୍ གླྷ ཉྰ ཉྰ), такъ что изъ нея выросло чудное дерево, съ великолѣпными цветами и плодами. Еще дублетъ: О. 82.

О. 243 и О. 243 А. Второе чудо. Другой царь (Поздн. «изъ Удяни», Дзанг-лунъ = Утрайана, ср. О. 255!) угощает Будду. Справа и слѣва отъ Будды появляются горы изъ драгоцѣнностей, справа съ плодовами деревьями для людей, слѣва съ обильными пастбищами для скота. Еще дубль О. 81.

О. 244 и О. 244 А. Третье чудо: Царь Шонджинтала (или Шуджадала, Дзань-лунь: Шунь-чинь-ла) угощает Будду. Тотъ выплевываетъ воду, которой полоскалъ ротъ, на землю и тотчасъ появляется большое озеро. На озерѣ являются чудные лотосы, блескъ которыхъ освѣщаетъ весь міръ.

О. 245 и О. 245 А. Четвертое чудо: Царь Индраварм<sup>а</sup> угощает Будду. Будда создает рядомъ съ озеромъ 8 чудныхъ каналовъ, которые окружаютъ его и вливаются затѣмъ въ него. Изъ водъ этихъ каналовъ раздаются дивные, проповѣдующіе голоса.

О. 246 и О. 246 А. Пятое чудо: Царь Брахмадатта, Тиб. བྲହ୍ମଦତ୍ତା ପିତ୍ର  
приносить дары Буддхъ и угощаетъ его. Изъ улыбающихся есть Буддхи  
исходить свѣтъ. Существа, которыхъ коснулся этотъ свѣтъ, обращаются въ  
истинную вѣру.

О. 248 и О. 248 А. Седьмое чудо: Шакья угощают Буддху. Буддха является имъ какъ царь міродержецъ (*चक्रवित्*), всѣ боги, а также цари земѣй (Нага) окружаютъ его.

1) Это собственно говоря не зубочистка въ нашемъ смыслѣ, и не зубная щетка, но кусокъ вѣтки дерева Кхадира (*Mimosa catechu*), немного длиннѣе пальца, кусокъ этотъ обгрызаютъ такъ, что одна сторона обтрѣпывается и тогда ею пользуются какъ зубной щеткой; точь въ точь какъ арабскій Ми-звакъ.

О. 249 и О. 249 А. Восьмое чудо: Богъ Индра угощаетъ Буддху, который садится на «львиный престолъ». Индра и Брахмѣ служатъ ему. Буддха ударяетъ рукою по престолу, вслѣдствіе чего раздается изъ престола страшный голосъ и пять рѣкхаса выскакиваютъ изъ него. Они опрокидываютъ сѣдалища Тиртхиковъ, послѣ чего является Ваджрапаці и прогоняетъ ихъ пламеннымъ перуномъ. — Сюда относится второй дублетъ О. 119.

О. 250 и О. 250 А. Девятое чудо: Богъ Брахмѣ угощаетъ Буддху. Буддха принимаетъ видъ существа громадныхъ размѣровъ, достигая до неба боговъ Брахмѣ, наполняя блескомъ всѣ міры.

О. 251 и О. 251 А. Десятое чудо: Четыре царя духовъ (Локапала) угощаютъ Буддху. Буддха становится видимымъ одновременно всѣмъ частямъ свѣта и проповѣдуется во всѣ четыре страны свѣта, при чемъ отъ него исходятъ четыре громадныхъ луча свѣта.

О. 252 и О. 252 А. Одиннадцатое чудо: богатый купецъ Аනାତଖାପିନ୍ଦା (Anātakapindika, Tib. མྱଥ୍ରମେତ୍ୟେ རୁଦ୍ର) угощаетъ Буддху. Буддха погружается въ созерцаніе милости, является блестящимъ какъ золото и проповѣдуется.

О. 253 и О. 253 А. Двѣнадцатое чудо: Домохозинъ Чанда (Дзанглунъ: Чиндай) угощаетъ Буддху. Снова Буддха погружается въ созерцаніе милости и испускаетъ золотистые, все освѣщающіе лучи, которые наполняютъ всѣ существа любовью другъ къ другу.

О. 254 и О. 254 А. Тринадцатое чудо: Царь Шончитала (Дзанглунъ: Шунь-чинъ-ла) угощаетъ Буддху. Изъ пупка Буддхы исходить два луча, которые оканчиваются лотосами, на которыхъ сидѣтъ по Буддхѣ, изъ пупка этихъ Буддхъ опять исходить по два луча, которые опять оканчиваются какъ предыдущіе, такъ что весь міръ заполняется магическими изображеніями Буддхъ.

О. 255 и О. 255 А. Четырнадцатое чудо: Царь Удаяна угощаетъ Буддху и разсыпаетъ передъ нимъ лотосы. Эти цветы превращаются въ 1250 колесницъ, заполненныхъ драгоценными камнями, которые освѣщаются весь міръ.

О. 256 и 256 А. Пятнадцатое чудо: Когда царь Бимбисара<sup>1)</sup> (тиб.

1) Это имя, искаженное монголами, получило новый вариантъ у Позднѣева. Schieffner, Lebensbeschreibung (отд. отд. 82, прам. 8) упоминаетъ четыре разныхъ формы этого имени у Монголовъ. Прежде всего транскрипція тибетскаго имени гЗугс-чан-сньянг-по གླྗྙྡ ཚନ୍ୟାଙ୍ ལୁଙ୍ དୁଙ୍ ཉୁଙ୍ Сукчан шингбо, потомъ два перевода: རୁଦ୍ର ཁ རୁଦ୍ର ཁ རୁଦ୍ର ཁ རୁଦ୍ର ཁ Дурсуту чжирюкэнъ, наконецъ переводъ на «великолѣпный» санскритъ цуу цуу Робагарби! (у Pallas II, 414, 415 Убагарби). Перевели значитъ. Рୁଦ୍ରାଗରବା (ରୁଦ୍ରାଗରବ).

पात्रिष्ठान्द्रस्त्रीदेवि) пригласилъ Буддху, Буддха наполнилъ своей чудесною силою всѣ сосуды божественною пищею. Затѣмъ Буддха ударилъ землю, черезъ что сталъ видимъ адъ. Страждущіе въ аду были утѣшены и достигли лучшихъ перерожденій. Сюда относится быть можетъ: О. 237, какъ варіантъ.

О. 257. Большой образъ, изображающій шесть главныхъ монастырей Тибета:

1. Дэ-пунъ (ဓෙඩුජුද්ධ), 2. Сэ-ра (සේරා), 3. Га-льдань (ඛෑලදං),  
4. Не-чунъ (නැඩුජුත්තු), 5. Мар-по-ри (Лхаса) (මෘඩංජුං), 6. Ра-

мо-чэ (Ib.) (රෘමුංක්), 7. Кун-дуй-линъ (ශුදුජුජුංස්). Ср. Graham Sandberg, Calcutta Review, Juli 1890. Книгъ: Landon, Waddell, Candler мы не имѣли еще подъ руками и потому не даемъ здѣсь ссылокъ на нихъ, также, какъ на фотографіи, изданныя послѣ англійской экспедиціи.

О. 258—263. Отдѣльные изображенія только что названныхъ монастырей, копіи съ предыдущаго образа.

О. 258. «Дэ-пунгъ» «Брай-бунъ» ດෙඩුජුද්ධ. Нѣсколько цитать: Körppen, Buddhismus II, 344; Васильевъ, Географія Тибета 24; Позднѣевъ, Сказание о хожденіи въ Тибетскую страну 215, Journal of the Asiatic Society of Bengal 1887, 15; Graham Sandberg, Handbook of colloquial Tibetan 206. Лхаса и главныѣ монастыри Тибета, СПб. 1908, 5, № 26, 27, 288, № 11, 12.

О. 259. Сэ-ра ສේරා Ср. Körppen, II, 343, Географ. 27; JASB, 1887, 16; Сказ. 226; Graham Sandberg, Handbook 206. Лхаса, 5, № 22, 7, № 23, 7.

О. 260. Га-льдань или Га-идань, Га-льдань ගෑලදං ගෑලදං. Körppen, II, 345, Географ. 29; JASB, 1887, 17; Сказ. 215. Graham Sandberg, Handbook 206. Лхаса, 6, № 32, 8, № 18.

О. 261. Кун-дуй-линъ ආදුජුජුංස් Сказ. 205 и Не-чунъ නැඩුජුත්තු Географ. 25; JASB, 1887, 15. Лхаса, 4, № 19.

О. 262. Мар-по-ри ມෘඩංජුං, Körppen II, 332 сл.; сказ. 215, Географ. 26; JASB, 1887; 16 Graham Sandberg, Handbook of Colloq. Tibetan 206; Petermanns Mittheilungen, Vol. Heft I.; Лхаса, 3, № 4—7.

О. 263. Ра-мо-чэ රෘමුංක්, Körppen II, 338; Сказ. 203.

О. 264. Большое изображеніе У-тай-шана Тиб. ཡོད་සྐུ་ནු, Скр. Панчаширша-парвата, со всѣми храмами и монастырями. Впереди процессія ламъ, среди нихъ ламы съ масками «Цама» ср. У-тай его прошлое и настоящее Д. Покотилова С. П. 1898.

О. 265. Мандала Чакрасамвара, наверху: Луй-па, Ваджрасатва, Цонг-ка-па, внизу четырехголовый Махакала (Жаль-бжи), Шмашанапати и другой видъ Махакалы (Щань-шань-шань), отсюда изображенъ: Шмашанапати, Mythologie du Bouddhisme стр. 172.

О. 266. Цонг-ка-па съ мКас-груб-рдже и рГьяль-цаб-рдже.

О. 267. Падмасамбхава, писанъ золотомъ на красномъ фонѣ.

О. 268. Бхайшаджъягуру (Оточи) съ боковыми фигурами, внизу: Дамчань, Цам-ба-ла наг-по и Шрайдэви.

О. 269. Цонг-ка-па является одному изъ своихъ учениковъ. Внизу: Яма, наверху: Майтрея, Ваджрасатва, Ушнйшавиджай, Амитбха и Манджушири, Падмапади, Ваджрапади въ особыхъ сияніяхъ.

О. 270. Шестирукій Махакала, окруженный четырьмя другими видами; наверху: Цонг-ка-па, Сараха-па и Ми-гри-па. Прекрасный старинный образъ.

О. 271. Альбомъ со многими маленькими образами новѣйшей работы. Изъ массы болѣе обыкновенныхъ божествъ я выдѣлю здѣсь только вѣсколько болѣе рѣдкихъ: Парчашаварий изобр. Myth. стр. 152, затѣмъ «богиня дарующая дѣтей» Бахупутрапратисара (Бу-рци-хла-мо) и вѣсколько изображений ламъ: знаменитый Асанга, ср. Pantheon № 6. Сборникъ изображений 300 бурхановъ № 6. и «Донхоръ Гэгэнъ» 𠀤· གྲྷ རྒྱନྰ ཉྲྷ ཉྲྷ ཉྲྷ ཉྲྷ ཉྲྷ изъ Миндолина (сМин-гроль-глинъ) ср. Graham Sandberg, Handbook of colloquial Tibetan стр. 189, 203. Это — перерожденіе Манджушри и имѣетъ атрибуты этого бодисатвы.

Сверхъ того въ Собраниі находится болѣе 30 очень большихъ оттисковъ съ деревянныхъ досокъ, которые служили иллюстрациями къ легендамъ о Буддхѣ. Въ серединѣ каждого ксилографа по большой фигурѣ Шакьямуни, вокругъ обширныя сцены изъ легендъ съ сотнями фигуръ и многочисленными надписями. На грубой бумагѣ трудно прочесть надписи, но съ надлежащимъ терпѣніемъ ихъ можно разобрать и часто сцены понятны изъ общаго смысла изображенія. Повидимому эти ксилографы «подлинники» образовъ, потому что въ нихъ такъ, какъ въ первомъ наброскѣ картины, деревья обозначены только контуромъ. Но въ одномъ углу, гдѣ группа деревьевъ должна выдѣлиться отъ другой, начать рисунокъ листьевъ — какъ бы для образца, совсѣмъ такъ, какъ это дѣлается при первомъ наброскѣ картины. Я выбралъ изъ всей громадной массы материала вѣсколько картинокъ и приложилъ ихъ въ снимкахъ, чтобы дать хотя бы вѣкоторое понятія объ этихъ замѣчательныхъ образахъ.

№ 1. Относится къ рассказу вродѣ тѣхъ, какіе встречаются въ Дзанг-лунѣ II. 126. Только тамъ учителемъ выступаетъ Маудгальяяна, который объясняетъ происходящее; здѣсь это Шакьямуни (ср. Дивийвадану).

Буда объясняетъ монаху, что громадный скелетъ, лежащаго на морскомъ берегу морского чудовища, остатокъ его собственного тѣла въ прежнемъ существованіи. На образѣ показаны рядомъ съ этой сценой предшествовавшая смерти морского чудовища обстоятельства. Когда люди, наход-

дившіся на корабль, захваченномъ морскимъ теченіемъ, произнесли имя Буддхи, то чудовище, скорбя о своемъ печальному существованіи и проникшись милосердіемъ, заставило отхлынуть волны, благодаря чему люди на кораблѣ спаслись, въ то время какъ чудовище умерло съ голоду.

№ 2. Представляетъ споръ звѣрей: буйвола, слона, обезьяны и зайца — все прежнія перерожденія буддійскихъ монаховъ. Звѣри спорятъ о томъ, кто изъ нихъ старше. Мы имѣемъ здѣсь вариантъ басни, которая известна изъ джатакъ и изъ сѣвернаго канона, ср. Veröffentl. aus dem Kgl. Museum für Völkerkunde zu Berlin V, 1897, стр. 82 и Mélanges asiatiques (= Bulletin de l'Acad. de St. Petersbourg) 1876, XII, 106. Но въ южной версіи животныя: куропатка, слонъ и обезьяна, въ то время какъ въ сѣверной версіи еще прибавленъ заяцъ. Любопытно отмѣтить, что настоящая сцена находится на капелахъ храма Мангалачети въ Паганѣ, подпись здѣсь по южному канону, но на самомъ рельефѣ 4 животныхъ; доказательство какъ, даже въ странахъ пѣхійского канона, искусство слѣдовало сѣверной школѣ. Если конечно, не принимать, что бирманская версія и въ пѣхійскомъ текстѣ считала 4 звѣрей.

№ 3. На этой сценѣ изображенъ драконъ грома, какъ представитель грозы. Приложенный текстъ гласить, что Будда продолжалъ свое созерцаніе, несмотря на страшную грозу. Любопытны перуны, падающіе рядомъ съ линіей молніи, т. е. доисторические каменные топоры!

№ 4. Показываетъ, какъ бодисатва спасаетъ жизнь голубю тѣмъ, что сперва отрѣзалъ отъ ноги кусокъ мяса разнаго вѣса, а затѣмъ, когда этого не хватило, отрѣзалъ и всю ногу — проявленіе той трансцендентной любви, которую можетъ проявить только бодисатва. Вѣсы, употребленные въ данномъ случаѣ, такъ называемые «Десемеровскіе или Бесемеровскіе» (тиб. རྒྱତྰ). О распространеніи этихъ вѣсовъ см. Soekeland, über einen antiken Desemeter aus Chiusi und über analoge Desemeter: Zeitschrift für Ethnologie 32, 1900 (327—343). Та-же сцена съ десемеровскими вѣсами встрѣчается на рельефѣ каменной ограды Амаравати, ср. James Fergusson, Tree and Serpent Worship, 1873. Plate LX.



**СПИСОКЪ АЛТАРНЫХЪ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ, МУЗЫКАЛЬ-  
НЫХЪ ИНСТРУМЕНТОВЪ И. Т. Д., КНИГЪ.**





- 1—7. рКанг-дунъ, трубы, у 2 и 3 трубы человѣческая кость.
- 8—9. Капала, тиб. тод-па, монг. габалà, чаши изъ череповъ, съ подставками.
10. Какхара, тиб. мКар-гсиль, монашескій жезль.
11. Қылака, тиб. пур-бу, пур-ба, волшебный кинжалъ съ изображеніемъ Хаягривы у рукоятки.
- 12—13. Двѣ жертвенныхъ ложки.
14. Ваджра, тиб. рдо-рдже, перунъ, съ деревяннымъ футляромъ.
- 15—16. Калаша, тиб. бум-па, сосудъ для освященной воды.
17. Капала, тиб. тод-па, дѣтскій черепъ, выправленный въ серебро, съ подставкой.
18. Чакра, тиб. кхор-ло, колесо какъ алтарное украшеніе.
19. Дамару, тиб. чанг-тэ, чанг-тэу, ручной барабанъ изъ двухъ череповъ.
20. Ма-чи чос-коръ, молитвенная мельница изъ серебра.
21. = 20, тоже, ввидѣ маленькаго храма.
22. Курильница изъ серебра.
23. Украшеніе на алтарь: дерево, съ изображеніемъ божества, стоить въ сосудѣ (Калаша, тиб. бум-па).
24. Калаша, тиб. бум-па, изъ серебра, сосудъ для освященной воды.
25. Мандала, тиб. дКыиль-коръ, серебряный жертвенный подносъ.
- 26—27. Двѣ курильницы.
28. Ма-чи чос-коръ, серебряная молитвенная мельница, ввидѣ маленькаго храма.
29. Чакра, колесо изъ серебра, алтарная принадлежность.
30. Мандала, тиб. дКыиль-кхоръ, серебряный жертвенный подносъ для горы Мэрү и т. д.

- 81—85. Гхантā, тиб. дриль-бу, колокольчики.
- 86—42. Украшение для алтаря: «семь драгоценностей» «Сапта ратнāни»,  
Тиб. སୁଖ୍ୟଶ୍ଵରପୁଣ୍ୟ | Монг. Хагань-түрү-инь дологань эрдэни.
86. Сэнхати, военачальникъ, Тиб. ཤେନାପାତି ଶେନାପାତି କେ ମଙ୍ଗ. ତୁଶିମେଲ୍ ଏର୍ଦେନ୍;
87. Мантрай, советникъ, Тиб. མନ୍ତ୍ରୀ ମନ୍ତ୍ରୀ କେ ମଙ୍ଗ. ତୁଶିମେଲ୍ ଏର୍ଦେନ୍;
88. Стри, царица, Тиб. ସ୍ତ୍ରୀ ସ୍ତ୍ରୀ କେ ମଙ୍ଗ. ହାତୁନ୍ ଏର୍ଦେନ୍;
89. Чинтамани, «философский камень», Тиб. ଚିନ୍ତମାନି ଚିନ୍ତମାନି କେ ମଙ୍ଗ. ଚିନ୍ଦମାନି ଏର୍ଦେନ୍;
40. Ашва, конь, Тиб. ଅଶ୍ଵ ଅଶ୍ଵ କେ ମଙ୍ଗ. ମୋରିନ୍ ଏର୍ଦେନ୍;
41. Чакра, колесо, Тиб. ଚକ୍ର ଚକ୍ର କେ ମଙ୍ଗ. କୁର୍ଦୁ ଏର୍ଦେନ୍;
42. Хастай, слонъ, Тиб. ହାସ୍ତ ହାସ୍ତ କେ ମଙ୍ଗ. ପାଗାନ୍ ଏର୍ଦେନ୍;
- 43—50. Украшение для алтаря: «восемь драгоценностей» «ашта ратнāни»  
Тиб. ସ୍ତ୍ରୀମହାପଞ୍ଚପୁଣ୍ୟ | Монг. бльдэй хутуг-унь наймань тэм-  
дэкъ.
43. Чакра, колесо, Тиб. ଚକ୍ର ଚକ୍ର ମଙ୍ଗ. କୁର୍ଦୁ;
44. Падма, лотосъ, Тиб. ପଦ୍ମ ପଦ୍ମ ମଙ୍ଗ. ଲମ୍ହା;
45. Шанкха, раковина, Тиб. ଶଙ୍କା ଶଙ୍କା ମଙ୍ଗ. ପାଗାନ୍ ଲାବା;
46. Нандыварта, волшебный узелъ, Тиб. ନନ୍ଦାଵର୍ତ୍ତା ନନ୍ଦାଵର୍ତ୍ତା ମଙ୍ଗ. ବଲ୍ଚାଯ ଉତସୁନ୍;
47. Дхваджа, знамя, Тиб. ଝୁଵ୍ ମକ୍ତର ମଙ୍ଗ. ଇଲଗୁକସାନୁ ଚି-  
ମେକ୍;
48. Матсъя, рыбы, Тиб. ମତ୍ସ୍ ମତ୍ସ୍ ମଙ୍ଗ. ଅଳତାନ୍ ଡିଜିଗ୍ରୋ;
49. Калаша, сосудъ для освященной воды, Тиб. କଲାଶ କଲାଶ ମଙ୍ଗ.  
хомха;
50. Чхатра, зонтикъ, Тиб. ଚତ୍ର ଚତ୍ର ମଙ୍ଗ. ଶିକୁର.

- 51—57. Сапта ратнани, какъ 36—42, 51. Чакра, 52. Мантри, 53. Сэнапти, 54. Хасти, 55. Ашва, 56. Чинтамани, 57. Стри.
58. Ма-чи-чос-коръ, серебряная молитвенная мельница.
59. Малá, Тиб. прэнг-ба, четки изъ плодовъ *Elaeocarpus ganitrus*.
60. Курильница.
- 61—62. Ма-чи-чос-коръ, двѣ молитвенные мельницы, 62 изъ серебра.
63. Бурятскій «орденъ» — споръ звѣрей (ср. стр. 131, № 2).
64. Капалакхатвାଙ୍ଗା, волшебный жезлъ.
- 65—66. Какъ 61—62, серебряные, въ видѣ храма.
67. Тоже, мѣдная.
68. Чакра, кор-ло, серебряное колесо для алтаря.
69. Ма-чи-чос-коръ, молитвенная мельница, поконится на человѣческой фигурѣ, наверху черная деревянная ручка.
70. Калаша, сосудъ для освященной воды.
71. Тала, двѣ чашечки для звону.
- 72—73. Ваджра и гхантା, въ деревянномъ футляре.
74. Калаша, сосудъ для освященной воды.
- 75—78. Адарша, тиб. мэ-лонгъ, зеркало для жертвоприношени¤, 76, 78, съ изображенiemъ жертвенныхъ даровъ, 75, 77, съ изображенiemъ «семи и восьми драгоцѣнностей» (36—50).
79. Каххара, тиб. мАр-гиль, монашескій жезлъ.
80. Шестистажная, серебряная башня въ китайскомъ стилѣ, внутри фигуры И-дамъ.
- 81—87. Жертвенные сосуды изъ мѣди и серебра.
88. Такая-же лампа.
- 89—96. = 81—87.
- 96—103. Серебряные жертвенные чаши.
- 104—105. Серебряные лампы.
- 106—107. Калаша, серебряные сосуды для освященной воды.
106. Изъ мѣди, безъ носки.
107. Съ носкомъ, гладкий.
- 108—114. Серебряные жертвенные чаши.
115. Маленькая колесница съ драконами для Майтреи.
116. Украшеніе алтаря — «восемь драгоцѣнностей» изъ перегородчатой эмали (*cloisonn *).

117. Большая серебряная курильница.
- 118—119. Два маленьких храма.
- 120—121. Шанкха, тиб. дунь — раковины-трубы.
122. Кусокъ священного дерева въ Ам-до, Mythologie du Buddhismе стр. 72, стр. 208, прим. 51, очевидно родъ Prunus.
123. Тала, двѣ чашечки для звону.
- 124—125. Двѣ курильницы.
126. Малы, четки изъ стекла.
127. Тоже изъ янтарныхъ зеренъ.
- 128—129. Калаша, тиб. bum-pa, сосудо для освященной воды, 129 съ носкомъ.
130. Украшениe алтаря ввидѣ Ступы.
131. Амулетъ съ изображеніемъ Шакьямуни. Подробиye объ упомянутыхъ алтарныхъ принадлежностяхъ см. у: Позднѣевъ, Очерки быта буддийскихъ монастырей и т. д. St.-Petersburg 1887, Rockhill, Ethnology of Tibet: Smithsonian Institution, Reports 1893, Gazetteer of Sikkim, Calcutta 1894, L. A. Waddell, Buddhism of Tibet or Lamaism, London 1895, E. Schlagintweit, Buddhism in Tibet London 1868. О ладонкахъ для амулетовъ, «глаз», см. А. Казнаковъ, Собраниe монгольскихъ и тибетскихъ глазъ. З. В. О. Р. Арх. общ. XV. 021—026.
132. Ксилографъ: Abhisamayalaikāra nāma prajñāpāramitopadeśasūtra, затѣмъ: Madhyāntavibhaṅgakārikā и Mahāyānasūtralaikāra nāma kārikā. Тибетскій.
133. Ксилографъ: Альтань гэрэль, монгольскій переводъ Suvarṇaprabhāsa. Образецъ монгольского текста у J. J. Schmidt, Mongolische Grammatik. Монгольскій.
134. Ксилографъ: Ваджрачхэдикъ, тиб. рДо-рдже гчод-па. Санскритскій оригиналъ издали Max Müller, Anecdota Oxoniensia, Aryan Series Vol. I, part I. 1881. Тибетскій текстъ съ немецкимъ переводомъ издали J. J. Schmidt въ Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de Saint-Pétersbourg VI-me Série, Tome quatrième 2-me livraison, 1837. Тибетскій.
135. Великолѣпное изданіе Ви-наи (Дуль-ва), изъ Ганджура, съ красivo вырисованными досками. Тибетскій.





# BIBLIOTHECA BUDDHICA.

## СОБРАНИЕ БУДДИЙСКИХЪ ТЕКСТОВЪ,

ИЗДАВАЕМЫЕ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИЕЙ НАУКЪ.

---

### ИЗДАНЫ:

- I. Cikṣasamuccaya. Ed. C. Bendall. I — IV Fsc.
- II. Rāṣtrapalaparipṛcchā. Publ. par L. Finot. I Fsc.
- III. Avadānaçataka. Ed. J. S. Speyer. Vol. I (I — IV Fsc.).
- IV. Madhyamakavṛtti. Publ. par L. de la Vallée Poussin. Fsc. I — II.
- V. Сборникъ 300 Бурхановъ. Изд. С. Ф. Ольденбургъ, Ч. I.
- VI. A. Грюнведель. Описаніе буддійского собранія кн. Э. 9. Ухтомскаго. I — II Fsc.
- VIII. Nyāyabindu и Nyāyabinduṭikā (тибетскій переводъ). Изд. Θ. И. Щербатской. Fsc. I — II.

### ПЕЧАТАЮТСЯ:

- III. Avadānaçataka Ed. J. S. Speyer. Fsc. V.
  - IV. Madhyamakavṛtti. Publ. par L. de la Vallée Poussin. Fsc. III.
  - VII. Nyāyabindu и Nyāyabinduṭikā (санскритскій текстъ). Изд. Θ. И. Щербатской. Fsc. I.
  - VIII. Nyāyabindu и Nyāyabinduṭikā (тибетскій переводъ). Изд. Θ. И. Щербатской. Fsc. III.
-

BIBLIOTHECA BUDDHICA. VI.

ОБЗОРЪ

СОБРАНІЯ ПРЕДМЕТОВЪ ЛАМАЙСКАГО КУЛЬТА

КН. Э. Э. УХТОМСКАГО.

СОСТАВИЛЪ

Проф. А. Грюнвeдель.

Часть вторая.

Рисунки.

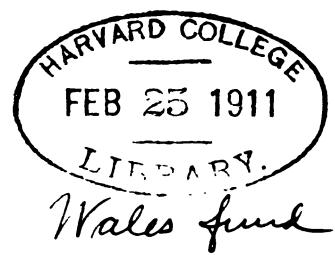


САНКТПЕТЕРБУРГЪ, 1905.

ПРОДАЕТСЯ У КОММlССИОНЕРОВЪ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ:

И. И. Глазунова и К. Л. Риккера въ Санктпетербургѣ; Н. П. Карбасникова въ Санктпетербургѣ, Москвѣ, Варшавѣ и Вильнѣ; Н. Я. Оглоблина въ Санкт-Петербургѣ и Киевѣ; М. В. Клюкина въ Москвѣ; Е. П. Распопова въ Одессѣ; Н. Киммеля въ Ригѣ; Фоссъ (Г. В. Зоргенфей) въ Лейпцигѣ; Люзакъ и Комп. въ Лондонѣ.

Цена: 1 р. — Prix 2 Mrk. 50 Pf.



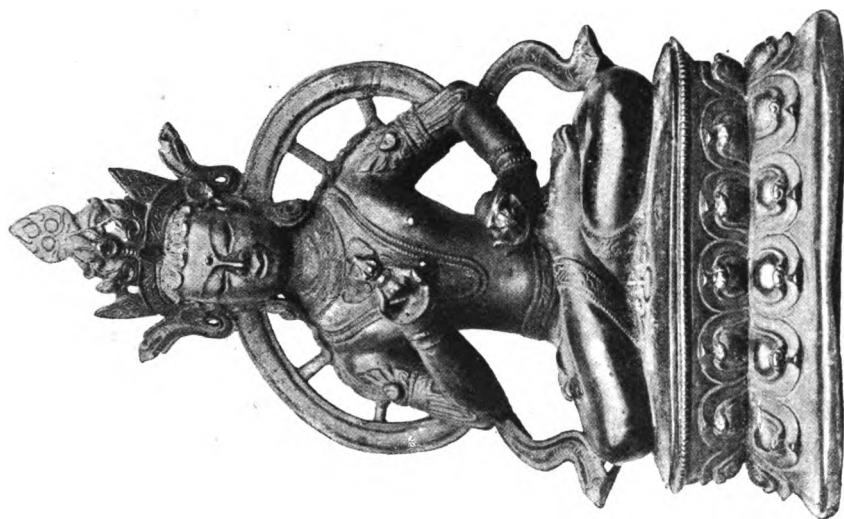
Напечатано по распоряжению Императорской Академии Наукъ.  
С.-Петербургъ, Августъ 1905 года.

Непремѣнныи Секретарь, Академикъ *C. Ольденбургъ*.

# **РИСУНКИ.**

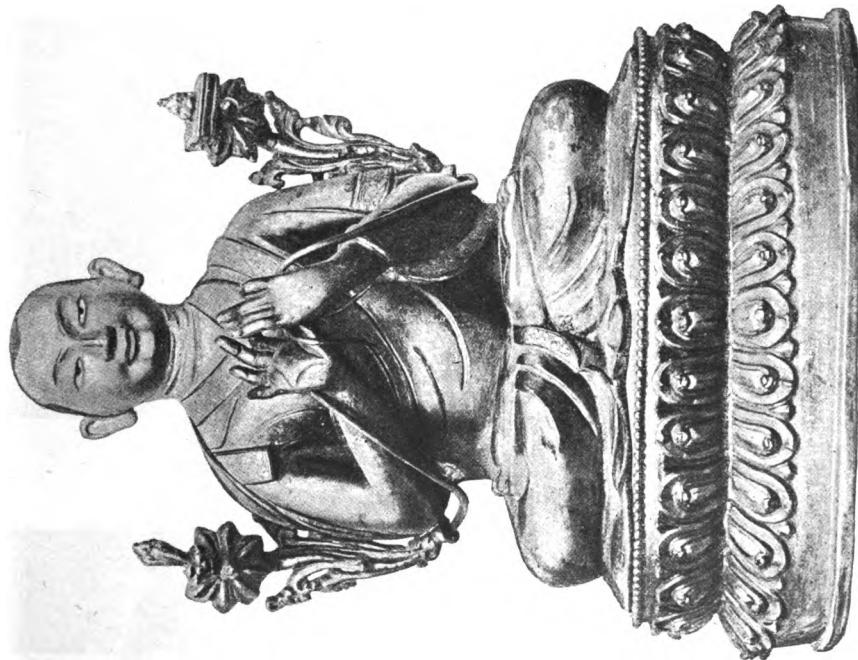






62.

52.

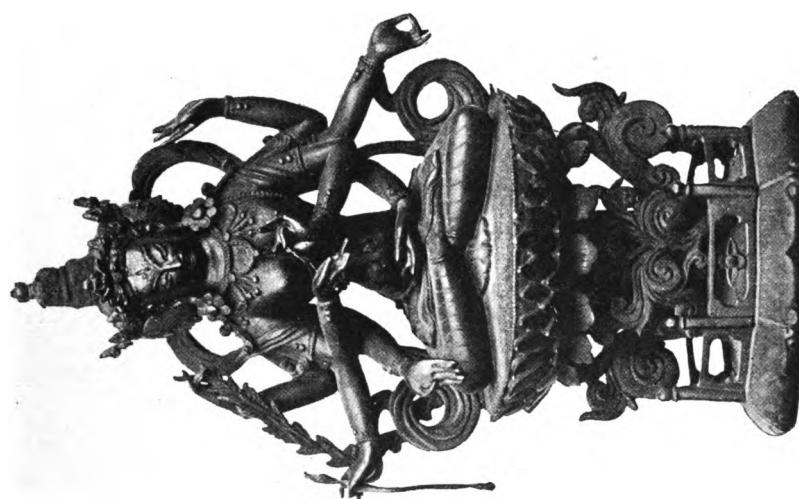




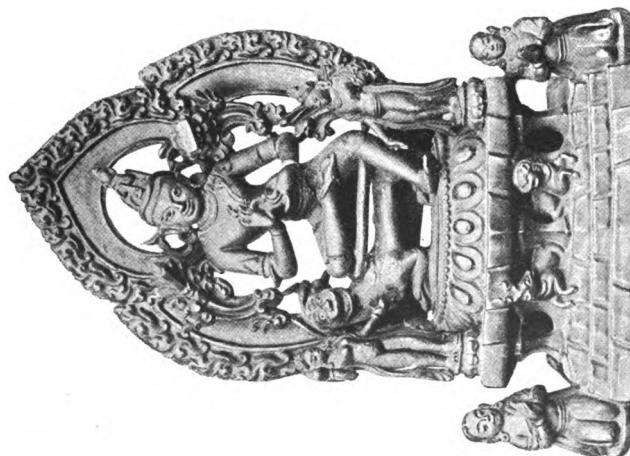
2



92.

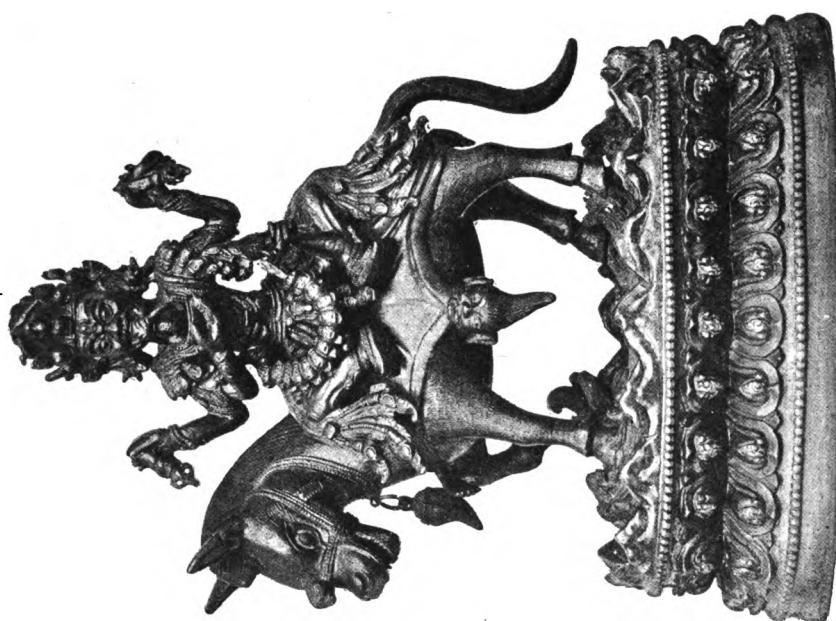


81.

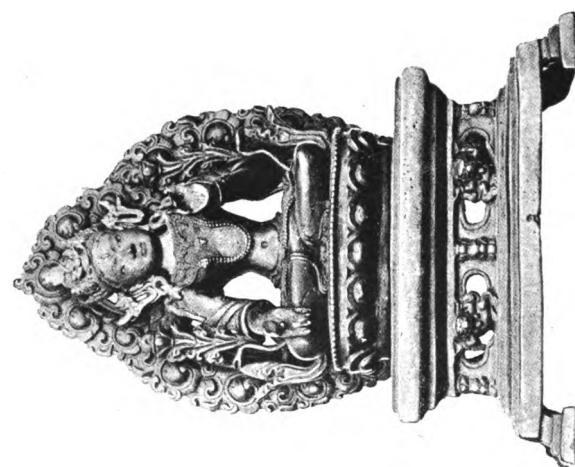


69.

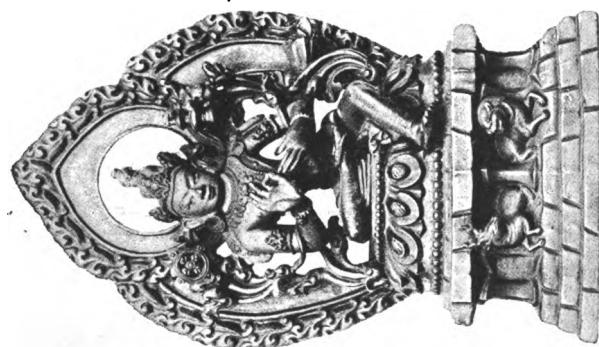




109.



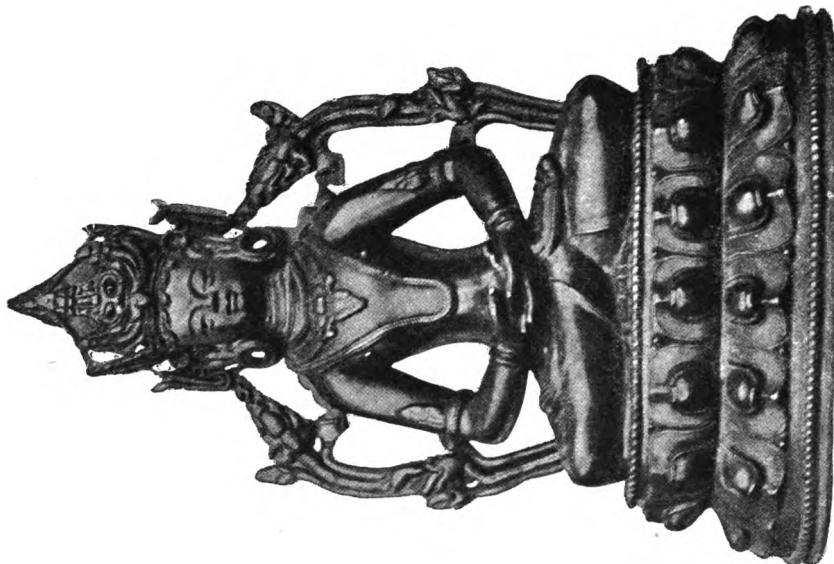
100.



99.



122.



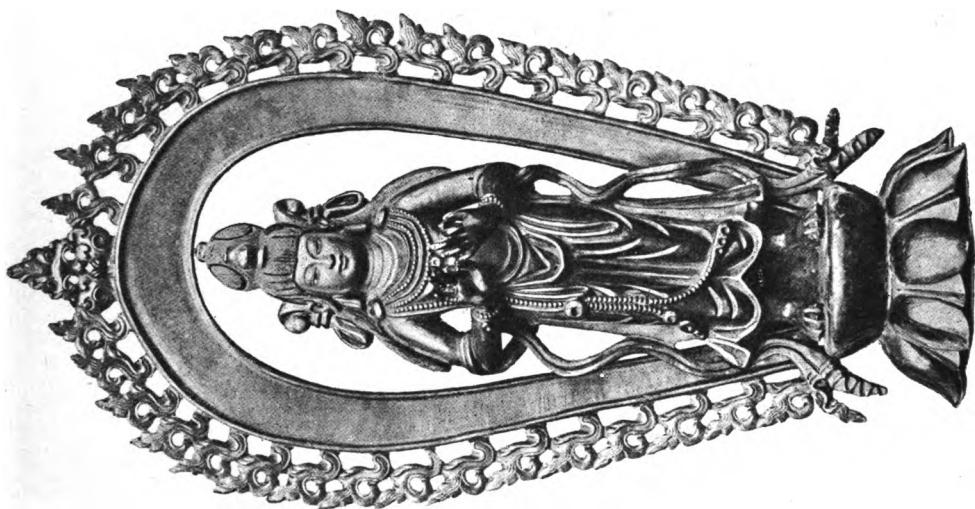
116.



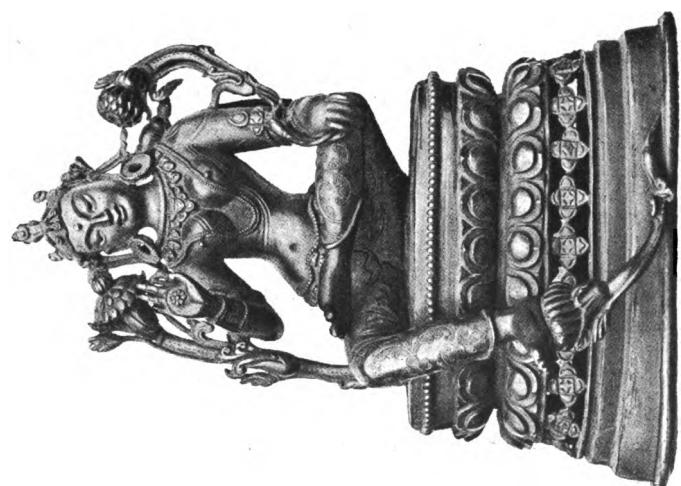
114.





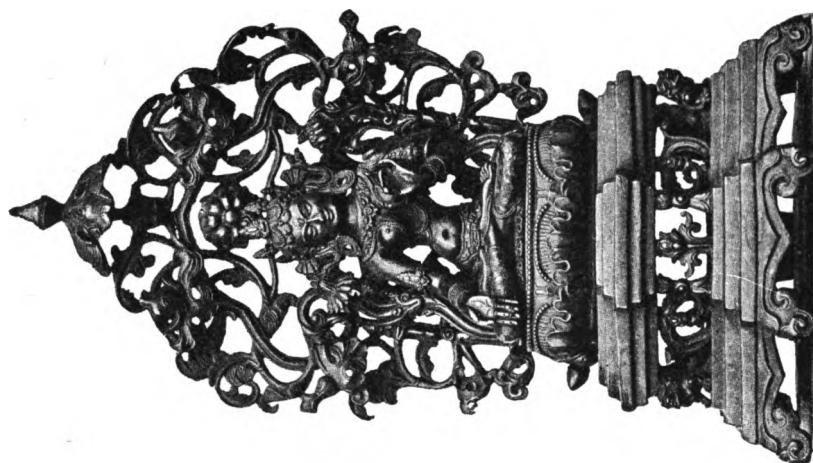


129.



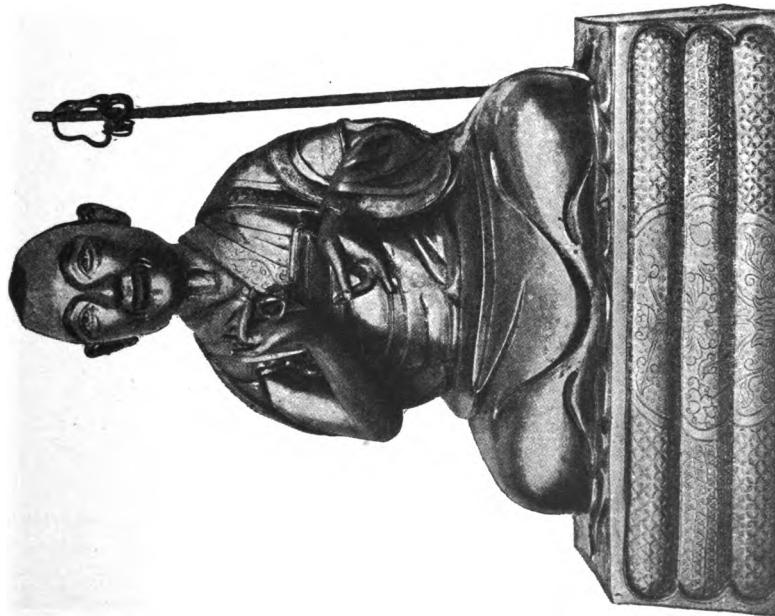
128.





195.

130.



130.

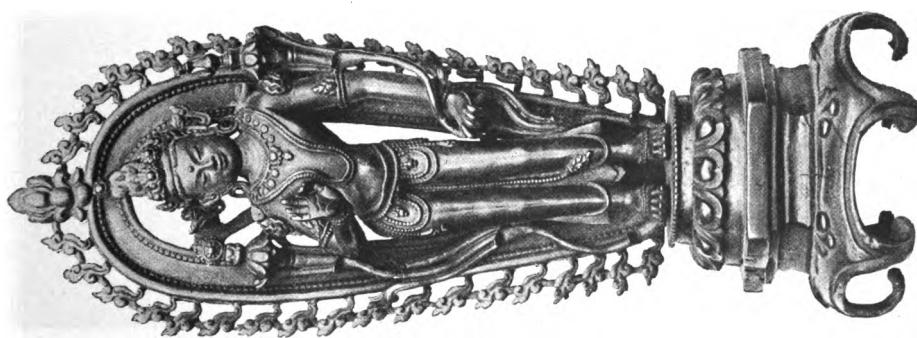




170.



169.



136.

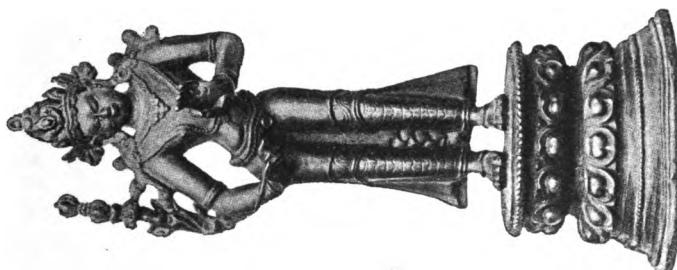




175.



174.



173.



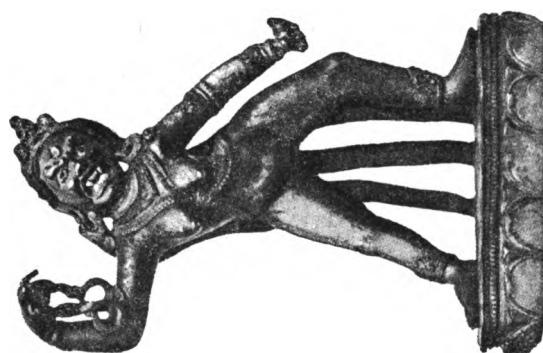
172.



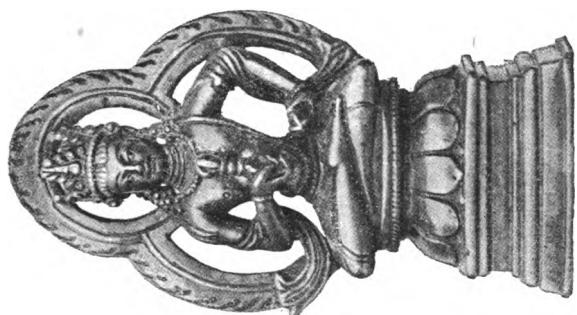
198.



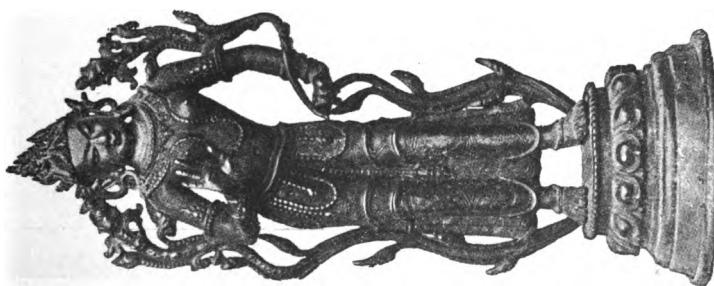
194.



193.



176.







205.



227.





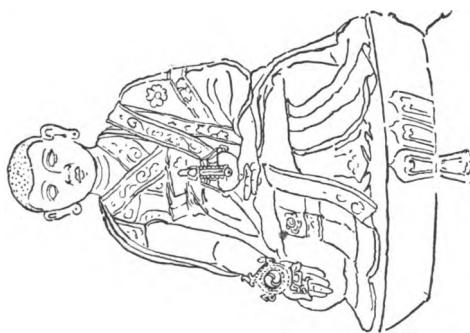
489.



489.



418.



352.

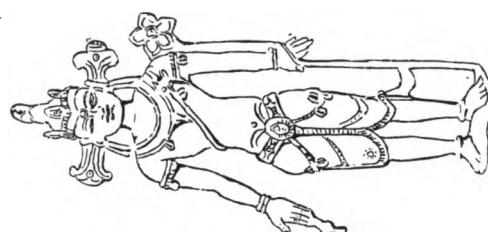




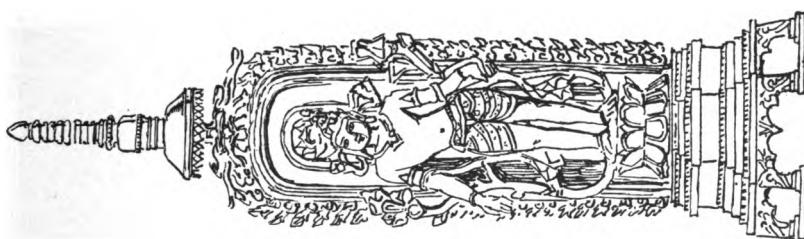
Надпись на задней стороне 605.



925.



934.



794.





986.

982.

989.

985.



987.

983.

988.

984.





Изъ 0.1.

рГюд-ргъяль сДуд-мдзадъ иКа-грай-гцо.



Изъ 0.1.

Груб-пай дбань-шуг Ламита.



Изъ 0.1.

Балинъ, жертва Ямантакъ: черепъ, наполненный кровью, внутренностями, носомъ, ушами языкомъ. Во срединѣ сердце, пронзенное стрѣлою. Глаза поставлены какъ знамена.



Изъ 0.1.  
Му-стодь Ра-ю-ро-рдже-грат.



Му-дзам-па-тшиг-мед |

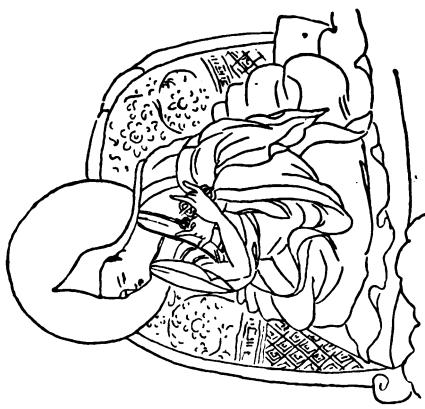
4.

Изъ 0.2.



Шакья-муни-

2.

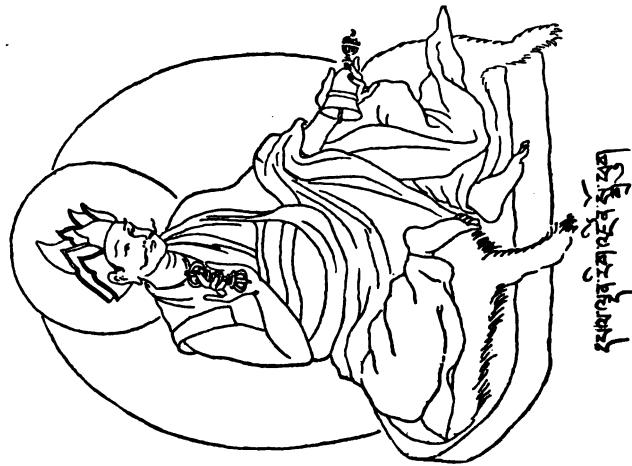


Сангс-ргье-гсань-ба |

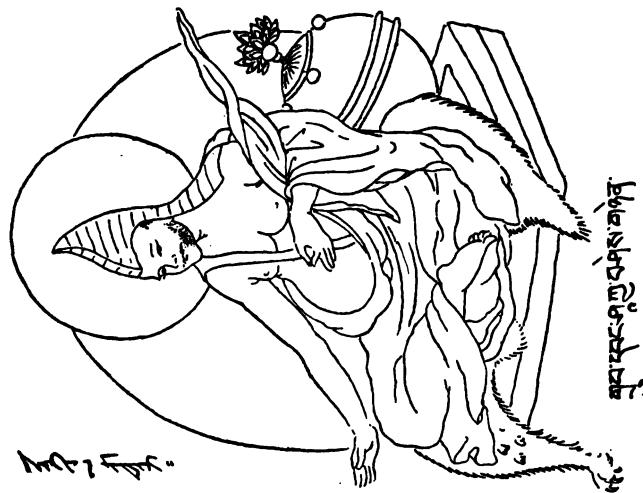
3.

1. Кун-дга-чинь-по.—2. Шакья-бхес-гнен.—3. Сангс-ргье-гсань-ба.—  
4. Дуль-дзинь Грагс-па-ргы-ирань.

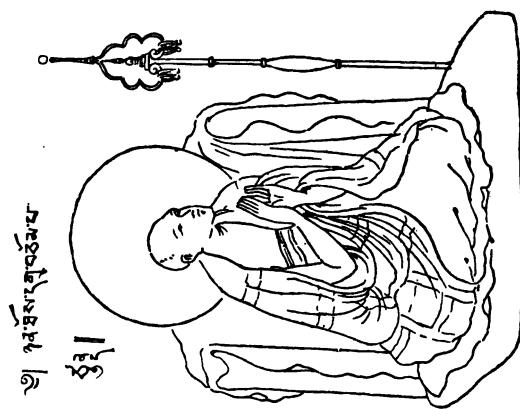




ପାନ-ଦାନ ରାଜୀ-ଦ୍ଵାରା-ପ୍ରକାଶିତ



ଇତ୍ ୦.୫  
ଗ୍ରୁବ-ଦାଙ୍ଗ-ଶାକ୍ୟ-ବିଶ୍ୱ-ଗ୍ରେନ୍  
(ଶାକ୍ୟମିତ୍ର).



ନ୍ୟାନ-ତୋ ଦ୍ଵାରା-ଚକ୍ର-ପା ଚନ୍ଦା.





ਧੈਰੋਤਸ਼ਾਹ ਬ੍ਰਾਹਮਣ  
ਪੰਚਾਖਲਾ ਭਾਤਾਰਾਕ।  
ਮਨਿ. ਗੱਡਲੜਕੀ ਬੁਨਿਆਵਲਾ।

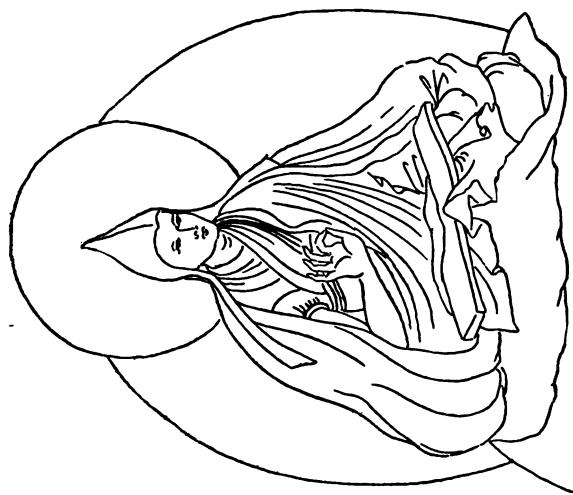


ਧੁਲੀ-ਚੀਨ ਪਾਂਡਾ ਸੈਂਟ-ਗੇ: ਵਿਨਾਅ-ਖਾਰਾ  
ਵਾਲਜ਼ਸਿਖ।  
ਮਨਿ. ਬਿਨਾਈ ਬਾਲਜਿਸਿਖ।  
ਇੰ 0.5.

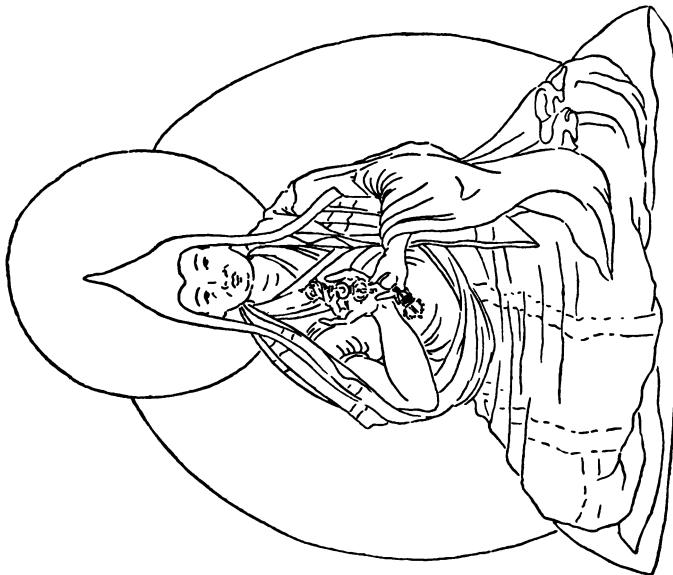


ਗ੍ਰਾ-ਮਿਤੀ ਸਿ-ਸਿ-ਰਿ-ਪਾ。  
ਮਨਿ. ਅਮਿਤਾਨੁ ਇਤ੍ਯਾਂ ਸਿਸਿਬਿਆ।





МКЭН-РАБЫ ГРДГС-ПА-ОД-ЗЭРЬ.



ମାତ୍ରାଶାସ୍ତ୍ରକାନ୍ତିକା

**Кас-грубъ д'Иль-бъор-лхун-грубъ.**

Изъ 0,5.

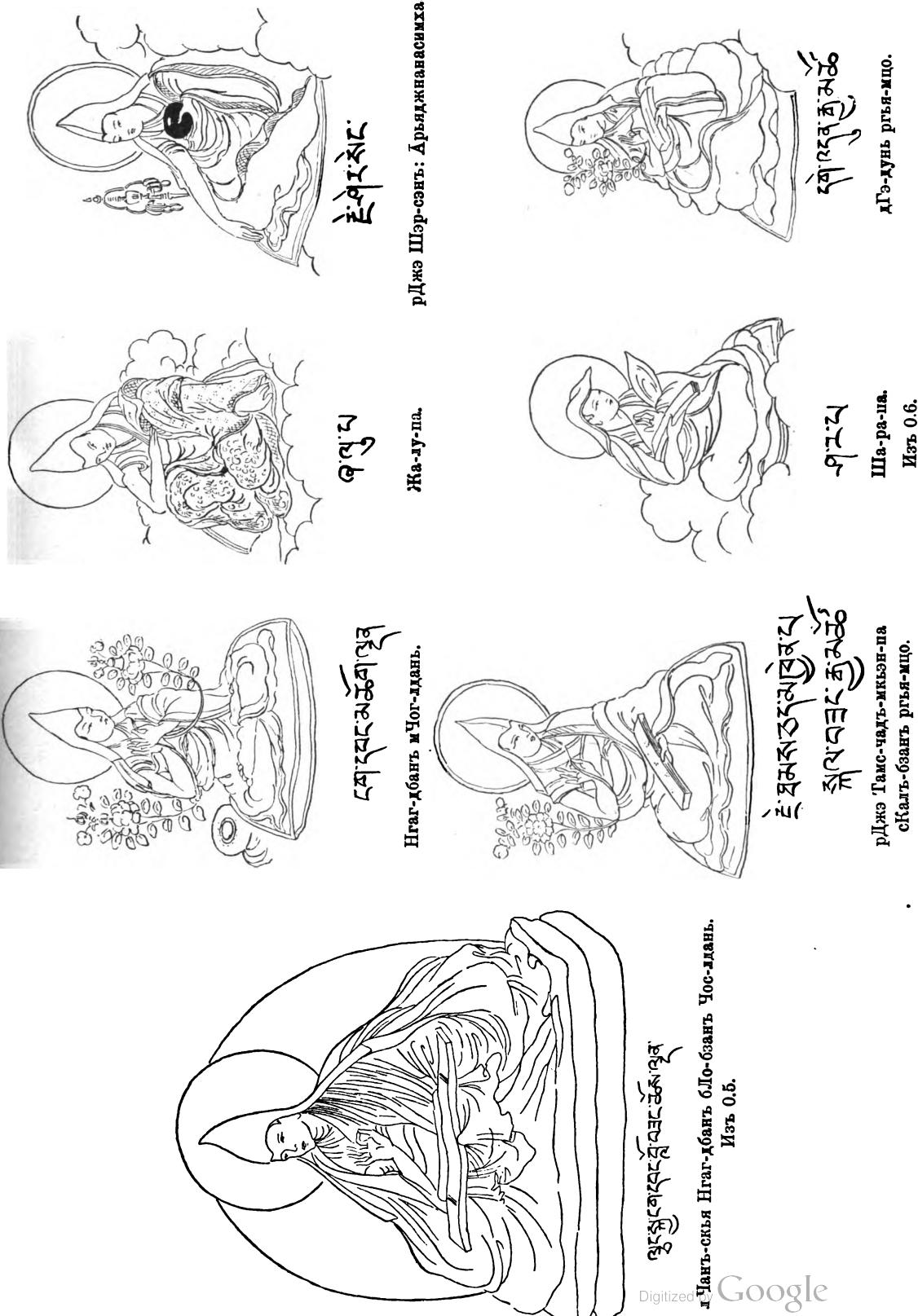


॥  
କୁରୁତେଜୀବିନ୍ଦୁ ॥

**Пък-о-гън** **юк-юн** **път-път-мълх:** **Мълх-а.**

Монг. Гэтүйнээсчийн Ухааны ахвацдаа.

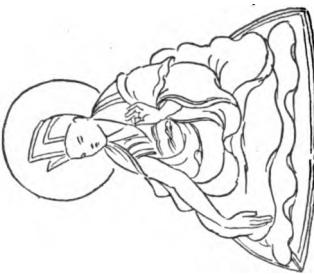






Чо-дпаль-бзань.

རྩୋତ୍ପର୍ଯ୍ୟବ୍ୟକ୍ତି

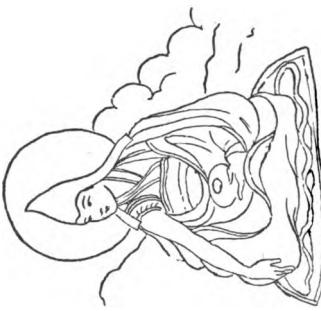


Шрібудхи.

ଶ୍ରୀବୁଦ୍ଧି

Наг-дбант Чос-ргыаль бло-бзань.

ଚୋତ୍ପର୍ଯ୍ୟବ୍ୟକ୍ତି



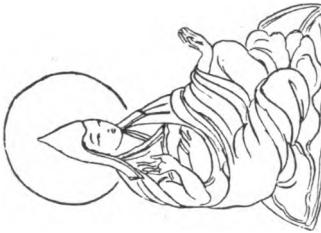
Наг-дбант Чос-ргыаль бло-бзань.

ଚୋତ୍ପର୍ଯ୍ୟବ୍ୟକ୍ତି

Изъ 0.6.

ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ

ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ

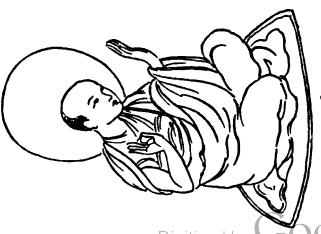


ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ ର୍ତ୍ତା-ନ୍ତୁ

ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ

и Цо-сан-па.

ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ

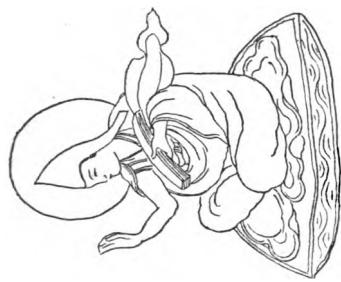


ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ ର୍ତ୍ତା-ନ୍ତୁ

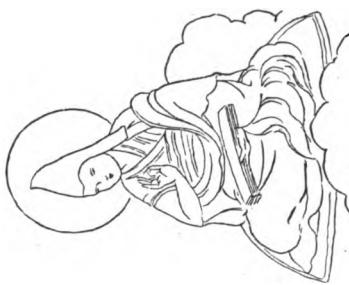
ମୂର୍ଖାଙ୍ଗ

изъ.

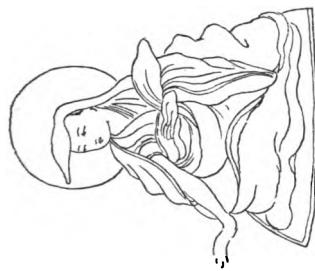




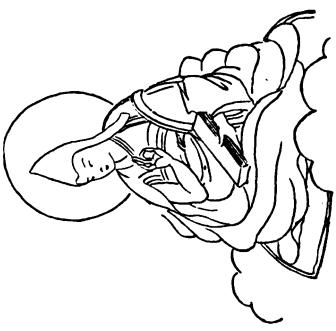
རྒྱ གྲ ར བ ད ལ ཕ ཉ ད མ ན ཐ ཉ པ ད མ ན  
Дэ-лэнгэль Далын-бэнт.



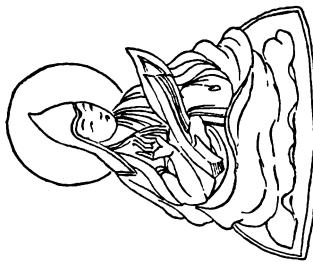
ନେ ଶ ଦ ་ ཉ  
Нор-бу-бэнт: Маги-бхадра.



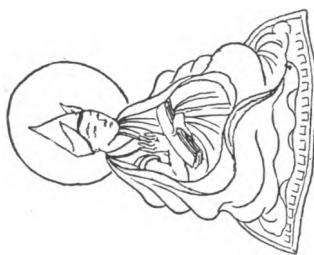
ଘ ད བྷ ད བ ད བ ད བ ད བ  
Бод-намст Далын-бэнт.



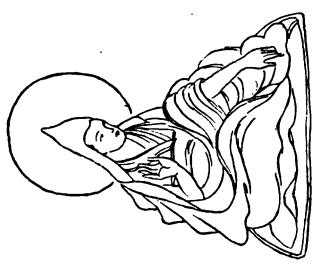
ନେ ଶ ଦ ་ ཉ  
Дэ-лунь груб-на.



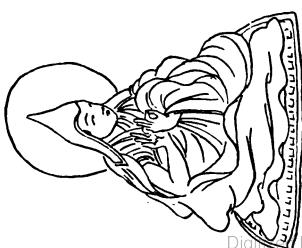
ତ ཁ གྷ ཁ ཁ ཁ  
Занги-чэн-на.



କ ཁ ཁ ཁ ཁ ཁ  
Дэ-лунь груб-на.

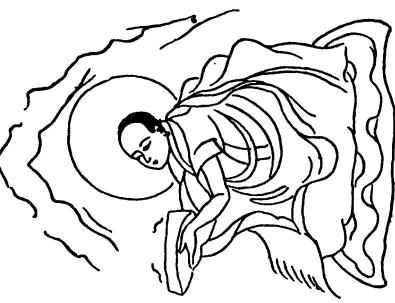


ତ ཁ གྷ ཁ ཁ ཁ  
Чос-склыбсъ бант-но.



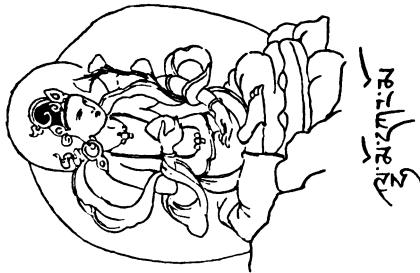
କ ཁ ཁ ཁ ཁ  
Да гро-мтон.  
Digitized by Google





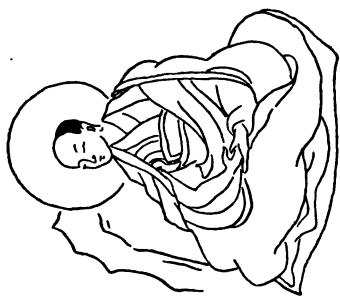
དྲଙ୍ଗ རྩྰୁ ལྷୁ

Бъям-па Чос-лдань.



ସ୍ତୁ རྒྱྲୁ

Бъял Деви.



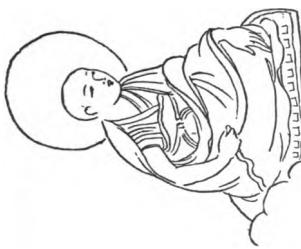
ଶୋଦ୍ଧର୍ମ ଯୁଦ୍ଧ

Нгаг-дбань Паш-бзань.



ରେଶର ତ୍ରୁଦ୍ରାନ୍ତ

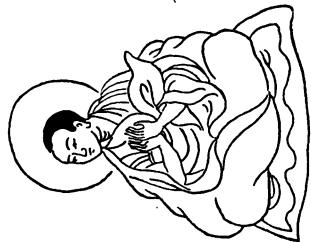
Бъял Бхайранй.



ଶ୍ଵର ପ୍ରତି

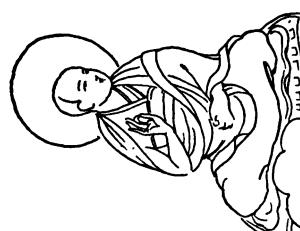
сПиль-бу-па «Чиль-бу-па».

Изъ 0.6.



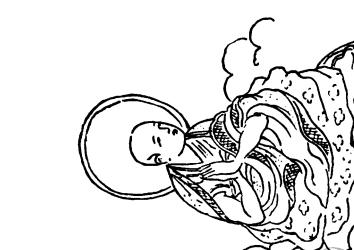
ଶ୍ଵର କର୍ମ

сНад-ицадь рДор-дже.



ଶ୍ଵର ପ୍ରତି

Чад-ка-па.



ଶ୍ଵର

По-го-ба.





Бхрикути.



Чёрная Камалдүй.



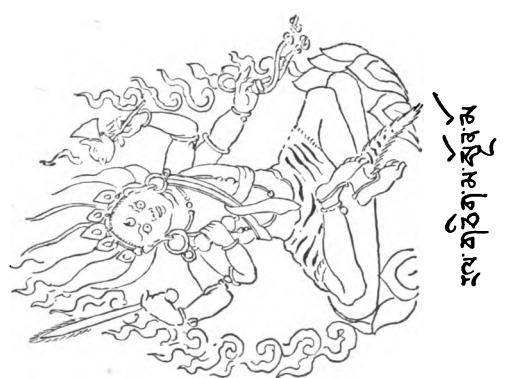
Бхаян Вильгесундарий.



Красный Амогхапанда.  
Изъ 0.8.

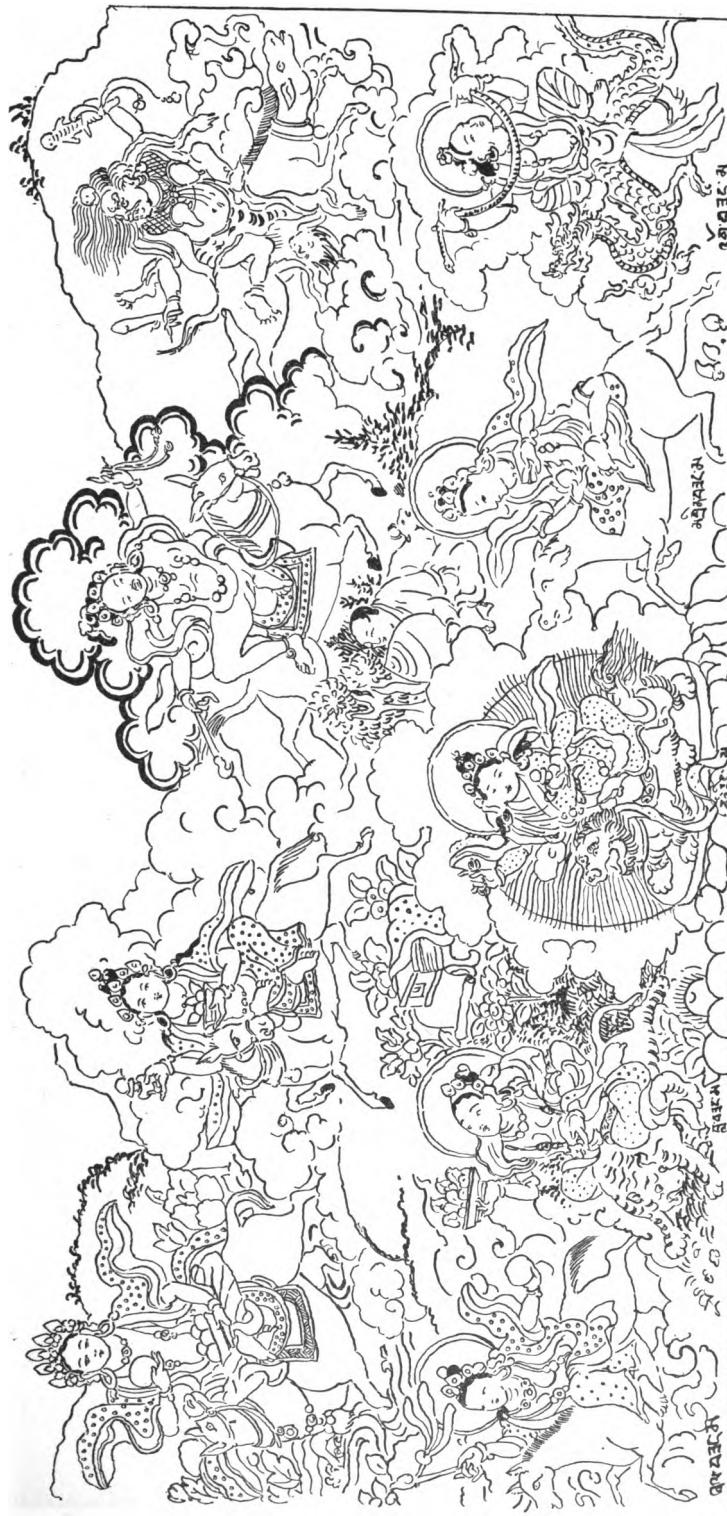


Лака... .



Синий Экаджетай.





Жаль-санг-ма.

Дло-санг-ма.

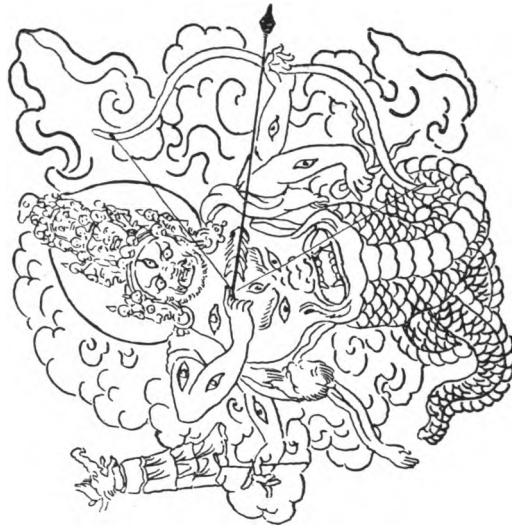
Це-ринг-ма..

Гро-бзан-га.

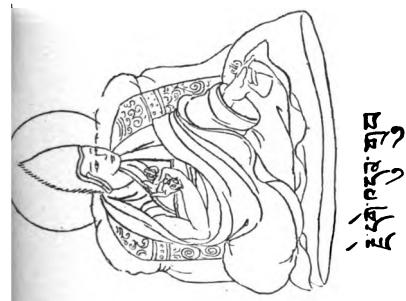




Ми-гри-па.  
Изъ 0.17.



Изъ 0.53. Раху.

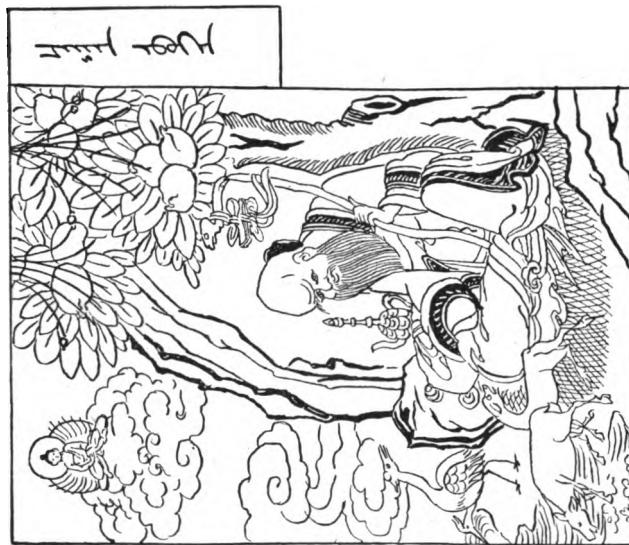


Изъ 0.17. Раху-Гуру-Падмабуддх.

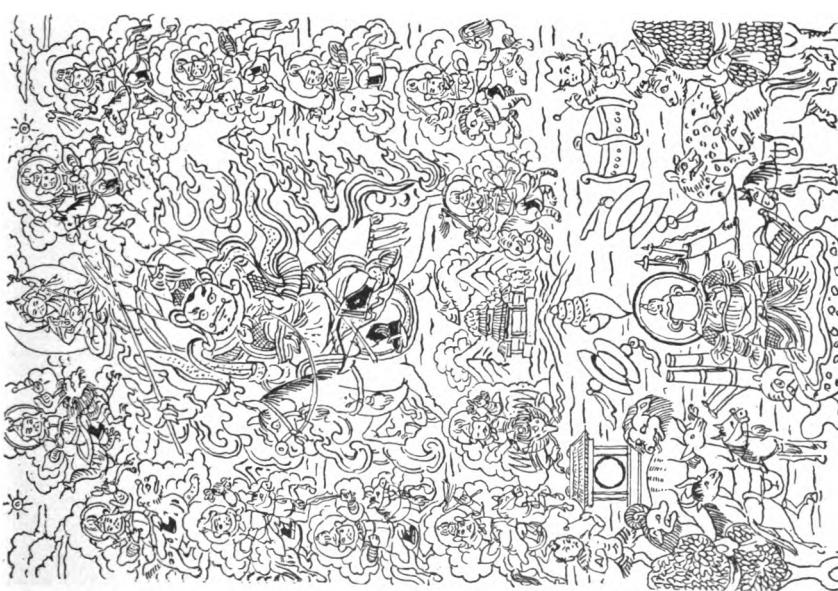


Груб-чэнь А-па-рья.  
Изъ 0.17.





0.114. Mahadev Sgarhi.



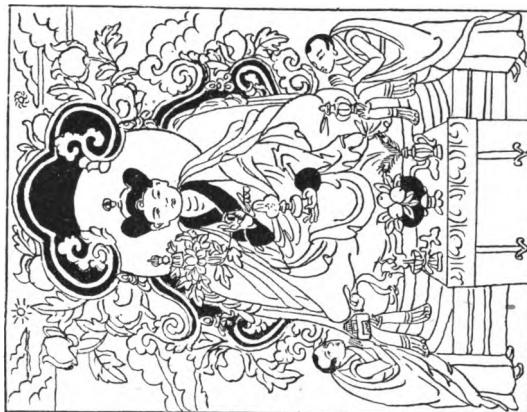
0.77. Mahadev Tigris.



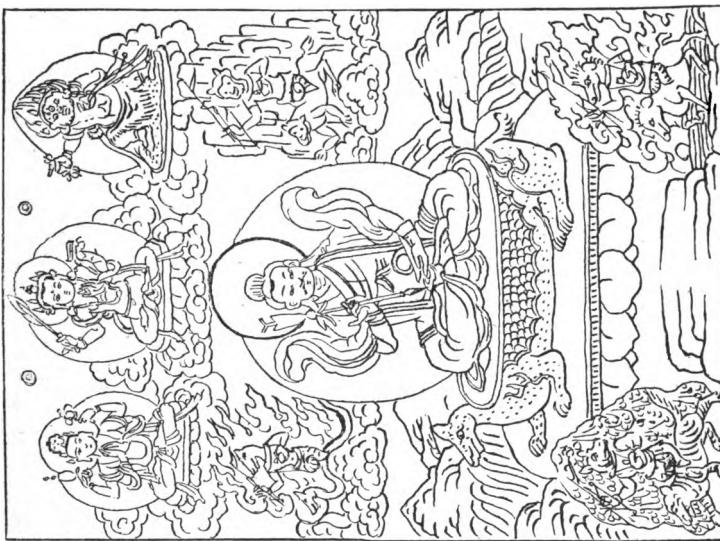


0.88.





0.146. Пятое перерождение Ургинского Хутугты



0.139. Нор-хла или Чос-пэм (Чошнамы),  
Чос-пэмь ргья-по.



0.123. Бу-риц-хла-ме

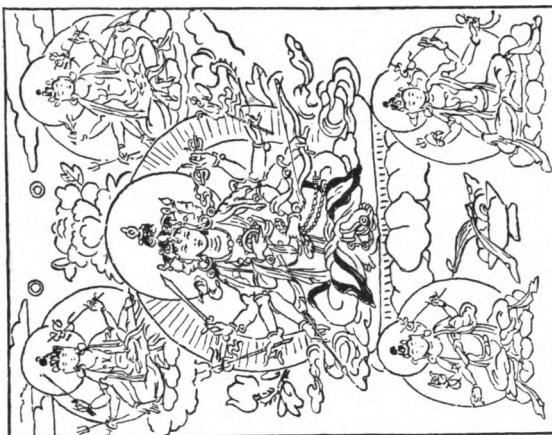




‘**ସମ୍ବୂଦ୍ଧବ୍ୟାସପତ୍ରମଠ୍ଠ**’

См. 0.239. РДжэ-бчуин Граг-па  
Ръяль-мцань: Кирти-дхваджа  
Бхагт-драка.

(Изъ Верлинского альбома).



0.174. Панчаракти.



0.165. Дъйн Тэгри или «Габультанга».



Күн-пээль б'од-намс сэгт-га.  
(Кра-са Сод-намс-сеп-гэ(съ)!).

Ма-тань-та-па.  
(Ма-тань-ка-на!).

Тань-ни-па

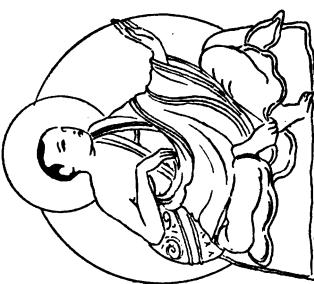
Джань-ка-па.

Пүр-над-вак-над-чезу |

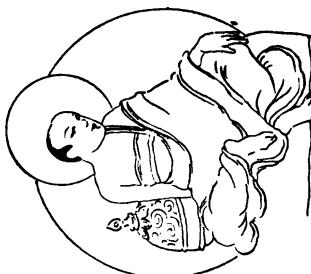
Мад-гагай |

Мад-гагай |

Ед-пай |



Бла-ма Ил-дэн-сэнг-га.  
(Бла-ма блань-сэнг-гэ(съ)!).



Санг-ргыс-дломъ.

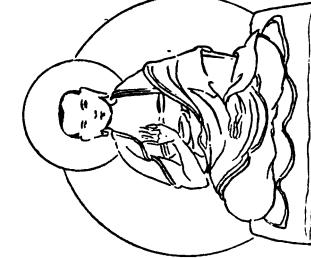
гСэр-глинг-на: Дхармакирти.

Мад-гагай |

Санк-туна |

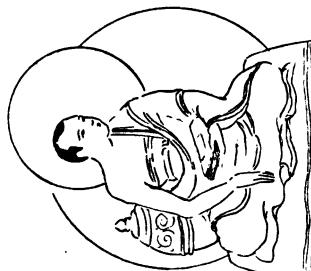
Аш-шадай |

Мад-гагай |



Джань-ка-па.

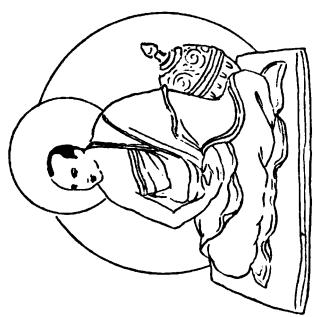
Тань-ни-па



Мад-гагай |



Аш-шадай |

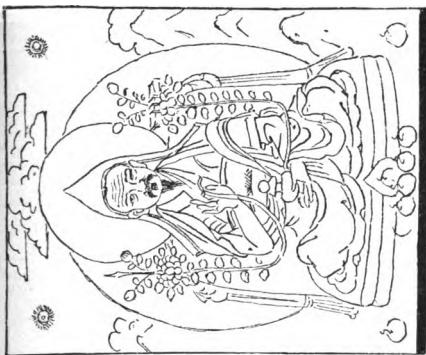


Мад-гагай |



Мад-гагай |





0.271. сТонъ-коръ ху-тог-ту.  
Сүн-дун-сүн-сүн-сүн-сүн-сүн-



0.271. Бу-рии-хла-мо.



Изъ 0.241. Принъ-хланъ Кван-инь.



Изъ 0.265. Луй-па.



Изъ 0.271. Ръяль-ва Лунг-бстаны Паг-на  
тогс-мэц-жась.

0.271. Ръяль-ва Лунг-бстаны Паг-на  
тогс-мэц-жась.



2.



Изъ ксилографов.

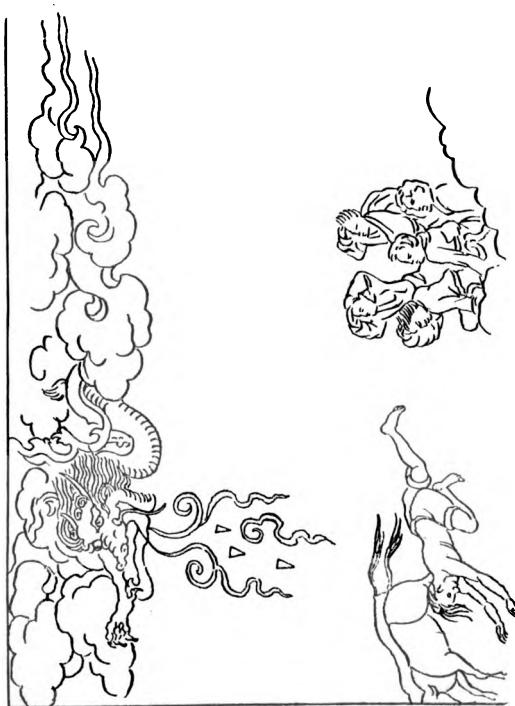
1.







Изъ конлографовъ.







# BIBLIOTHECA BUDDHICA.

## СОБРАНИЕ БУДДИЙСКИХЪ ТЕКСТОВЪ,

ИЗДАВАЕМЫХЪ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИЕЙ НАУКЪ.

### ИЗДАНЫ:

- I. Çikṣasamuccaya. Ed. C. Bendall. I—IV Fsc.
- II. Rāśtrapalaparipṛcchā. Publ. par L. Finot. I Fsc.
- III. Avadānaçataka. Ed. J. S. Speyer. Vol. I (I—IV Fsc.).
- IV. Madhyamakavṛtti. Publ. par L. de la Vallée Poussin.  
Fsc. I—II.
- V. Сборникъ 300 Бурхановъ. Изд. С. Ф. Ольденбургъ, Ч. I.
- VI. А. Грюнведель. Описаніе буддійскаго собранія кн. Э. 9.  
Ухтомскаго. I—II Fsc.
- VIII. Nyayabindu и Nyāyabinduṭikā (тибетскій переводъ). Изд.  
Θ. И. Щербатской. Fsc. I—II.

### ПЕЧАТАЮТСЯ:

- III. Avadānaçataka Ed. J. S. Speyer. Fsc. V.
- IV. Madhyamakavṛtti. Publ. par L. de la Vallée Poussin.  
Fsc. III.
- VII. Nyāyabindu и Nyāyabinduṭikā (санскритскій текстъ). Изд.  
Θ. И. Щербатской. Fsc. I.
- VIII. Nyāyabindu и Nyāyabinduṭikā (тибетскій переводъ). Изд.  
Θ. И. Щербатской. Fsc. III.



